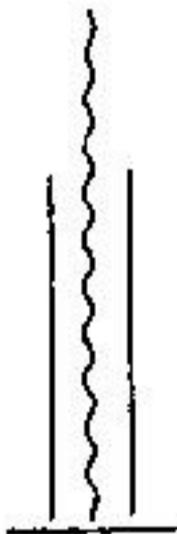


# طلوع امام

جون ۱۹۵۰



# صحیح انتخاب اس وقت ہو سکتا ہے

جب آپ کے سامنے انتخاب کے لئے قسم قسم کا مال موجود ہو۔ اور

## خریداری کا فیصلہ

اس وقت ہو سکتا ہے جب آپ تسلی کر لیں کہ قیمت واجبی ہے اور

## آپ کا اطمینان

اس وقت ہو سکتا ہے جب آپ خرید کردہ مال کے استعمال کے بعد دیکھ لیں کہ جیسا کہا گیا تھا، مال ویسا ہی نکلا

## آپ یونہی پریشان نہ ہو جائے

ہمارے ہاں آئیے اور دیکھیں کہ مذکورہ بالا شرائط کے مطابق آپ کا اطمینان ہوتا ہے یا نہیں۔  
ہمارے ہاں سب قسم کا ہوزری کا سامان۔ ٹیلیفون کے لوازمات، اون، گرم کپڑا، ٹیلنگ (صرف جنٹس کے لئے)  
تخت جات اور دیگر تفریق اشیا کے ضروریات کا بہت بڑا اسٹاک موجود رہتا ہے۔

سمرسیٹ سٹریٹ، کراچی

تھوک کے لئے:

الفنٹن سٹریٹ، کراچی

اور پھون کے لئے:

## تشریف لائیے

نیز ہم ہوزری کا نہایت اعلیٰ مال خود تیار کرتے ہیں۔

## کوہ نور ٹنگ ملز کلیشن روڈ۔ کراچی

ہماری صناعی کامرزی ہے۔ نفاست اور پائیداری میں بہت کم ملز اس کا مقابلہ کر سکتی ہیں۔

نیاز آگیں۔ ایچ غلام محمد ایڈبرادرز۔ کراچی

اسلامی حیاتِ اجتماعیہ کا ماہوار مجلہ

# طلوع اسلام

سراچی

بدل اشتراک سالانہ پچھرنچہ پاکستانی (فوریہ ہندوستانی) غیر مالک سے ۲۱ شنگ	مرتب محمد یونس	قیمت فی پرچہ آٹھ آنے (پاکستانی) بارہ آنے (ہندوستانی)
نمبر ۲	جون ۱۹۵۰ء	جلد ۳

## فہرست مضامین

۴۰	ریڈ کراس (نظم) (اسد ملتان صاحب)	۱	تمام شہر ہے دو چار دس کی بات نہیں
		۲-۳	لمحات
۵۰-۴۱	باب الفرائض (پرویز صاحب)	۴-۸	جابرین کا منسک
		۱۲-۲۲	رنتار عالم
۵۱-۴۶	کیا حدیث قرآن کی تفسیر کیلئے ضروری ہے؟ (ابوالنظر صاحب)	۳۹	بقیہ رنتار عالم
		۲۵-۳۸	اسلام اور سائنس
۸۰-۷۷	اشتیہات		(نور الدین صاحب)

# تمام شہر دو چاروں کی بات نہیں!

میں نے حسب معمول رکشا والے سے باتیں شروع کیں۔ میں نے پوچھا، کہو بھائی، گزارہ ہو جاتا ہے۔ اس نے کہا: اگر کوئی چار سو ہیں کرنے والا نہ مل جائے تو گزارہ ہو ہی جاتا ہے۔ میں نے کہا: تم سے چار سو ہیں والوں کا کیا واسطہ؟ اس نے کہا: ہر روز واسطہ پڑتا ہے، بابو جی! ابھی پرسوں رات کا ذکر ہے، ایک بچے کے قریب صدر میں تین سواریاں جناح ہسپتال کیلئے کھڑی تھیں۔ دو سواریاں بٹمانے کا حکم ہے، میں نے کہا اس وقت کون دیکھتا ہے، تینوں کو لادلو۔ ابھی سندھ دفتر کے پاس پہنچا تھا کہ ایک کھبے کے پیچھے سے سنسٹری نکل آیا اور اس نے مجھے روک لیا۔ بھلا پوچھے کہ رات کے ایک بچے اس کا کام پھر دینا تھا، یا رکشا والے کو روکا۔ اسے چوٹی دی اور سمیٹا چھڑایا۔ جناح ہسپتال پر سواریاں اتاری تو ان سے نقد روپیہ وصول کیا۔ صبح آٹھ کے جو دیکھتا ہوں تو روپیہ کھوٹا ہے۔ نہ اسے مقناطیس لگے، نہ کوئی دکاندار قبول کرے۔ میں نے کہا دنیا کتنی بے ایمان ہے۔ دن بھر روپے کو لئے لئے پھرا، اسے نہ چلنا تھا نہ چلا۔ شام کو ناز سینما میں دنیا کا کھیل لگ رہا تھا۔ وہاں گیا، دیکھا تو ایک مکرانی چھانے کا ٹکٹ روپے میں بلیک کر رہا تھا۔ رش زور کا تھا، میں نے جھٹ سے روپیہ اس کی منھی میں تمھایا اور مکرانی سے ٹکٹ لیکر اندر چلا گیا۔ باہر نکلتے وقت مجھے ڈر تھا کہ کہیں وہ بے ایمان مکرانی تاک میں نہ بیٹھا ہو؟ لیکن معلوم ہوتا ہے کہ اس نے روپیہ دیکھا نہیں۔

— یوں مل جاتے ہیں بابو جی، چار سو ہیں کرنے والے!

سوچئے کہ چار سو ہیں کون کون ہیں؟ رکشا والے نے چھانے کی بجائے ایک روپیہ کراہ مانگا اور دو کی بجائے تین سواریاں بٹھائیں۔

سپاہی نے چوٹی وصول کی۔

سواریوں نے کھوٹا روپیہ تمھایا۔

مکرانی نے سینما کے ٹکٹ میں بلیک کیا۔

اور رکشا والے نے وہ روپیہ مکرانی کو تمھایا!

رکشا والے کی داستان یہیں ختم ہو گئی، ورنہ اگر سلسلہ آگے بھی چلتا تو نہ معلوم اس کی مزید کہانیاں کیا کیا

سامنے آتیں۔

اور سچی کہانی کے کرداروں میں سے ہر شخص اپنی جگہ مطمئن کہ میں نے خوب کیا!

## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

# لیختا

سفاکی اور خونریزی درندوں کی دنیا کا مسلک اور قتل و غارتگری ڈکوتوں کے نظام کا مشرب ہے۔ صلح و آشتی انسانیت کا تقاضا ہے اور امن و سلامتی بشرط آدمیت ہے۔ اسلام جو دنیا میں معراج انسانیت کے قیام کا بلند نصب العین اپنے سامنے رکھتا ہے انسانی زندگی کی قیمت کو اتنا گراں بہا قرار دیتا ہے کہ اس کا کھلا فیصلہ ہے کہ جس نے کسی ایک زندگی کو ناحق تلف کر دیا یوں سمجھے کہ اس نے پوری نوع انسانی کو ہلاک کر دیا اور جس نے کسی ایک جان کو بچا لیا اس نے ساری انسانیت کا تحفظ کر لیا۔ علاوہ اس کے یہ عظیم النظر تعلیم و عہدت انسانیت کے ابدی اصول کی آئینہ دار ہے یہ دنیا میں امن و سلامتی کے قیام کی بھی اسی درجہ ضامن ہے۔ لہذا ہر وہ قدم جو دنیا میں امن و سلامتی کے قیام کے لئے اٹھایا جائے ہر مسلمان کیلئے درخور تہنیت۔ ہر وہ تحریک جو فساد و خونریزی کے استیصال کے لئے وجود کوش ہو ہر یون کے نزدیک لائق صد مبارکباد۔ مسلمان ہر ایسے اقدام کا خندہ پیشانی سے استقبال کرے گا اور ہر ایسی تحریک سے تعاون میں فخر و سعادت محسوس کرے گا۔ تقسیم ہند سے اس وقت ملک کو جن فساد انگیزیوں اور خونریزیوں کے جال گداز اور دوسو مرحلے سے گزرنا پڑا تو ان سب کا قلب حساس ہے جو ان سے متاثر نہ ہوا ہو گا اور کونسی آنکھ ہے جس نے اس پر خون نشانی نہ کی ہوگی۔ ان حالات کے تحت پاکستان اور بھارت کا حالیہ معاہدہ جس کی رو سے ان دونوں ممالک نے اپنی اپنی حدود و مملکت میں اقلیتوں کے تحفظ کی ذمہ داری کے فریضہ کو دہرایا ہے، ہر قلب مضطرب کے لئے باعثِ صراطینان ہے اور وجہ ہزار کون کیا اچھا ہونا کہ اقلیتوں کے تحفظ کا یہ احساس آج سے تین سال پہلے بیدار ہو جاتا، خدا کرے کہ اس معاہدہ کو قلبی توثیق حاصل ہو اور جس قدر یہ اپنے الفاظ میں خوش آئند ہے اس سے بڑھ کر اپنے منظر ہرے میں جنت نگاہ بن جائے۔

اس کے باوجود اس حقیقت کو کبھی فراموش نہیں کرنا چاہئے کہ معاہدات محض مقدس آرزوں اور حسین نساؤں کے زور پر کامیاب نہیں ہوا کرتے۔ معاہدوں کی کامیابی کا راز اس سے کہیں گہرا ہوتا ہے۔ جو معاہدات محض ہنگامی جذبات پر مبنی ہوتے ہیں وہ کبھی دیر پا نہیں ہوا کرتے۔ کامیاب و کامران وہی معاہدے ہوتے ہیں جن میں حقائق کا مزاج دار مقابلہ کیا گیا ہو اور ہر طرف کا نہایت کشادہ نظری سے اعتراف، اس میں شبہ نہیں کہ ہر فرقہ پرستی چاہتا ہے کہ اپنے آپ کو معصوم ٹھہرائے اور فرقہ ثانی کو

موردِ لازم قرار دے۔ اس بنا پر اگر ہم یہ کہیں کہ اس تین برس کے حقائق کا تجزیہ لامحالہ اس نتیجہ پر پہنچانا ہے کہ پاکستان کی طرف سے کسی مقام اور کسی راہ میں بھی دلائل دستی نہیں ہوئی اور اس کے برعکس جو کچھ ہمارے ہمسایہ ملک کی طرف سے عمل میں آتا رہا اس کے تصور سے انسانیت کی نگاہ جھک جاتی ہے۔ تو کہہ دیا جائے گا کہ یہ اسی جنبہ داری کا نتیجہ ہے جس کی طرف اوپر اشارہ کیا گیا، لیکن واقعات کو کسی غیر جانبدار کے سامنے رکھ دیجئے اور پھر اس سے پوچھئے کہ اس کا فیصلہ کیا ہے۔ ہم نہیں چاہتے کہ واقعات کی ان تفصیل کو دہرا کر یا نکل بہ سکون فضا میں ارتعاش پیدا کیا جائے، لیکن جی چاہتا تھا کہ مملکت بھارت کے نمائندے کثادہ طرفی سے اس کا اعتراف کرتے کہ ان کے ملک کی طرف سے بڑی زیادتیاں ہوئیں جس کا انہیں شدید احساس ہے اور جس کی تلافی میں آئندہ مسلمانوں کے تحفظ کا حتمی طور پر ذمہ لیتے، لیکن ان کی طرف سے ایسا نہیں ہوا اور پاکستان اور بھارت دونوں ایک ہی سطح پر بازموں کے کٹہرے میں کھڑے کر دیئے گئے۔ یہ واقعات کا مقابلہ اور حقائق کا اعتراف نہیں۔ بایں ہمہ ہم اس مقصدِ عظیم کے حصول کی غرض سے جس کی طرف اوپر اشارہ کیا جا چکا ہے اس نا انصافی کو بھی قبول کر لینے پر آمادہ ہیں۔ اگر پاکستان کچھ بے جا ہمتیں بھی اپنے سردھریلئے پر ہندوستان کے مظلوم و مقہور مسلمانوں کی جان اور آبرو کی حفاظت کا ذریعہ بن سکتا ہے تو یہ سودا اس قیمت میں گراں نہیں ہے۔ ہمارے احساسات کی لاکھوں نراکتیں ہندوستان کے مسلمان کے ایک قطرہ خون پر بچاؤ کی جاسکتی ہیں۔

لیکن جس بات کیلئے ہم نے اس سلسلہ کو چھیڑا ہے وہ اس سے اچھی گہری ہے۔ مسلمان من حیث القوم بڑا جذباتی واقع ہوا ہے۔ اور جب کوئی اس کے جذبات کو اپیل کرتا ہے تو یہ دنیا و ماہیا سے بے خبر ہو کر اپنا سب کچھ اس پر نثار کر دینے کے لئے تیار ہو جاتا ہے۔ اتنا ہی نہیں بلکہ اس کی شدت یہاں تک پہنچ جاتی ہے کہ وہ اس باب میں اپنی تمام حدود تک کو بھی فراموش کر دیتا ہے۔ تحریکِ خلافت کے دنوں کو یاد کیجئے کہ ہندوؤں نے مسلمانوں کے ہاتھوں سے پانی لے کر پی لیا تو اس قوم نے سوامی شر دھانت کو جامع مسجد دہلی کے منبر پر لٹھیا یا۔ لیکن جو اتحاد محض ان جذبات پر مبنی تھا اس کا کیا نتیجہ نکلا، اس سے کوئی شخص بے خبر نہیں۔ جذبات کے اس طوفان اور تلاطم میں قائدِ عظیم مرحوم کی پہلی آواز تھی جس نے جذبات سے ہٹ کر ٹھوس واقعات کی بنیادوں پر ہندو مسلم اتحاد کی عمارت کو استوار کرنے کی طرف دعوت دی، اور وہ دعوت یہ تھی کہ ہندو اور مسلمان دونوں الگ الگ قومیں ہیں۔ مختلف تصوراتِ زندگی کی حامل اور متضاد فلسفہ حیات کی علمبردار۔ ان میں صحیح اتحاد کی یہ صورت ہے کہ انہیں دو مستقل قومیں تصور کر کے ان کی الگ الگ حکومتیں قائم کر دی جائیں اور ان دو حکومتوں میں نہایت صاف دلی سے دوستی کے معاہدے استوار ہو جائیں۔ ہندوؤں کی سمجھ میں یہ بات نہ آئی یا انھوں نے اسے سمجھنا نہ چاہا اور اس کا نتیجہ گذشتہ تین سال کی درنگی اور سہمیت کا طنگ کاٹیکہ ہے۔ اب جبکہ ہندوستان نے محسوس کیا ہے کہ ان

دوں ممالک کے اتحاد کے بغیر زندگی کی کوئی ممکن صورت نہیں۔ ہم اپنے محترم قائد اعظم مرحوم کی ہم آہنگی میں ایک مرتبہ اس حقیقت کو پھر واضح کر دینا چاہتے ہیں کہ یہ اتحاد اسی صورت میں پائیدار ہو سکتا ہے جب اس حقیقت کو واضح طور پر تسلیم کر لیا جائے کہ ہندو اور مسلمان دو الگ الگ قومیں ہیں اور ان میں قدر مشترک ان کی ہمسائیگی ہے۔ ہمیں افسوس ہے کہ باہمی اتحاد کے اس جدید اعلان کے ساتھ ہی انہی سطحی جذبات کا پھر مظاہرہ ہونا شروع ہو گیا ہے جو اس سے پہلے کی مرتبہ اتحاد کی کوششوں کو ناکام بنا چکے ہیں۔ ایک طرف یہ صورت ہے کہ مسلمان صحافیوں کا ایک وفد خیر سگالی ہندوستان جاتا ہے اور اس مقصد کی اہمیت کے پیش نظر حکومت پاکستان کے وزیر داخلہ خواجہ شہاب الدین صاحب ان کے ہمراہ جاتے ہیں۔ یہ اقدام بڑا مستحسن تھا۔ لیکن جذباتی مسلمان کی حالت یہ ہو جاتی ہے کہ وہاں پہنچ کر یہ اس قسم کی تقریریں شروع کر دیتے ہیں کہ ہندوؤں اور مسلمانوں کا کچھ ایک ہے، ان کے نظریات زندگی میں کوئی تفاوت نہیں اور یہاں تک بھی کہ مسلم لیگ کی قسم کی فرقہ دارانہ جماعتوں سے انھیں کبھی سروکار نہیں رہا کیونکہ شایرہ ہندوں اور مسلمانوں میں بعد اور مخالفت کی ذمہ دار ہیں۔ غلام انگشت بدندان کہ اسے کیا لکھئے! یہ وہی جذبات فروشیاں ہیں جو اس سے پیشتر نہ صرف یہ کہ ہمیں دوسروں کی نگاہوں میں تعلق پیشگی کی خفیت کا پیکر بنا چکی ہیں بلکہ حقائق سے آنکھیں چرایینے کی وجہ سے باہمی اتحاد کی کوششوں کو بھی نامراد کر چکی ہیں۔

دوسری طرف بھارت کے ارباب حل و عقد کی طرف سے بعض ایسی باتیں زباں تک آئی ہیں جو نگاہ بصیرت کو اندیشہ ہا در و دراز کی طرف منحرف کرتی ہیں۔ اس باب میں محترم خواجہ ہلال نہرو کی وہ تقریر خاص طور پر توجہ طلب ہے جو انھوں نے ان صحافیوں کے وفد کے سامنے دہلی میں ارشاد فرمائی تھی۔

ہمارے لئے ترقی کا راستہ صاف ہو گیا ہے۔ ہمیں باہمی تنازعات سے اپنی ہوا نہیں اکھیرینی چاہئے، بلکہ اپنے ذرائع کو مجتمع کر کے خارجی اور داخلی امور میں ایک دوسرے کا پورا پورا ساتھ دینا چاہئے۔

یہ صحیح ہے کہ پاکستان اور ہندوستان اس حد تک ایک دوسرے سے وابستہ ہیں کہ معمولاً انھیں ایک دوسرے سے بدرجہ غایت تعاون کرنا چاہئے۔ انھیں خارجی امور میں مشترکہ پالیسی اختیار کرنی چاہئے اور اسکا کافی طور پر دفاعی معاملات اور معاشی امور میں بھی۔

آزاد ممالک مشترکہ پالیسی اختیار کر لیں تو وہ ایک دوسرے کے قریب ہو جاتے ہیں۔ یہی قدرتی راہ ہونی چاہئے مجھے یقین ہے کہ اگر کوئی ہم پر مصیبت بنا پڑی تو (ہمارے لئے) یہی قدرتی راہ ہوگی۔

یہ بدیہی امر ہے کہ پاکستان اور ہندوستان کو صرف دوست ہی نہیں ہونا چاہئے بلکہ ایسے ممالک جو صبح گہرے

دوست ممالک کے مقابلہ میں بھی زیادہ گہرے دوست ہوں۔ یہ کیسے ہو سکے گا؟ میں کچھ نہیں کہہ سکتا۔ . . .

میں تو اس نتیجہ پر پہنچ گیا ہوں کہ اگرچہ ہم منقسم اور ایک دوسرے سے منقطع ہو گئے ہیں، تاہم ہمارے تاریخی، ثقافتی، معاشی اور جغرافیائی روابط اتنے اساسی طور پر مضبوط ہیں کہ جو کچھ ہو رہا ہے اور جس قسم کے جذبات نفرت اور قتل و غارتگری کا مظاہرہ کیا جا رہا ہے اس کے باوجود یہ سیاسی بھرک باقی رہے گی اور تمام امور پر قلبہ حاصل کر لیا۔

یہ ظاہر ہے کہ زیر نظر معاہدہ اقلیتوں کے تحفظ کے متعلق تھا اس لئے سمجھ میں نہیں آتا کہ اس معاہدہ کو دونوں ممالک کی خارجی پالیسی اور مشترکہ دفاع سے کیا تعلق ہے؟ خارجی پالیسی اور مشترکہ دفاع وہ امور تھے جن کی بنا پر ہندوستان ایک مرکزی حکومت قائم کرنے کا دعوے دار تھا اور یہی وہ بنیادی امور تھے جو مسلمانوں کے لئے کسی صورت میں بھی قابل قبول نہ تھے۔ اگر خارجی پالیسی اور دفاع (اور دفاع کے لئے مواصلات) میں اشتراک قابل قبول ہوتا تو پاکستان کی جداگانہ حکومت کی ضرورت ہی پیش نہ آتی۔ ہمارا مقصد یہ نہیں ہے کہ ہم ضد کے طور پر اپنی خارجی پالیسی بھارت کی خارجی پالیسی کے خلاف رکھنا چاہتے ہیں۔ ہم کہنا یہ چاہتے ہیں کہ ایک آزاد ملک اپنی خارجی پالیسی کے تعین میں قاطبہ آزاد اور مختار ہوتا ہے۔ اقلیتوں کے تحفظ کے مسئلہ کو ان سوالات سے کوئی دور کا بھی تعلق نہیں۔ ہم پوچھنا یہ چاہتے ہیں کہ اگر فرض کیجئے کہ پاکستان اپنی خارجی پالیسی کو بھارت کی خارجی پالیسی کے متضاد سمت میں متعین کر لے تو کیا اس صورت میں بھارت وہاں کی مسلم اقلیت کو اس جرم کی پاداش میں کہ پاکستان نے ایک جداگانہ خارجی پالیسی کیوں متعین کی ہے، پھر سے ذبح کرنا شروع کر دے گی؟ اگر بھارت کے ارباب سیاست کے نزدیک اقلیتوں کے تحفظ کا معاہدہ اس قسم کی شرائط سے مشروط ہے تو انہیں سن رکھنا چاہئے کہ یہ معاہدہ کم از کم پاکستان کے نائنٹیون سے تو طے نہیں ہوا۔ ہمیں حیرت ہے کہ ان اہم معاملات میں حکومت پاکستان نے اس وقت تک کیوں خاموشی اختیار کر رکھی ہے۔ انہیں چاہئے تھا کہ پنڈت جواہر لال نہرو سے نہایت قنانت اور وضاحت سے کہہ دیتی کہ اقلیتوں کی حفاظت کے معاہدہ کو انہی حدود تک رکھنا چاہئے۔ ہر سکتا ہے کہ پنڈت نہرو کی اس تقریر کو معصوم سمجھ لیا گیا ہو اور اس لئے اس کا ٹوس نہ لیا گیا ہو، لیکن بھارت کی مملکت کا وزیر اعظم کوئی ایسا غیر ذمہ دار شخص نہیں ہے کہ اس کے اس قسم کے الفاظ کو محض شاعری سمجھ کر ٹال دیا جائے، کیا کہیں یہی تو وجہ نہیں کہ بھارت کے سیاسی عناصر (مثلاً جے پرکاش نرائن وغیرہ) جو اس تین برس میں کسی ایک دن بھی یہ کہنے سے نہیں چوڑے کہ ہمیں ہندوستان اور پاکستان کو پھر سے ایک ملک بنانا ہے، وہ آج کل بالکل خاموش ہیں؟

ہم نے ان گزارشات کو اس لئے ضروری سمجھا ہے کہ نواب بہادر یار جنگ مرحوم کے الفاظ میں مسلمان ہمیشہ جنگ میں جیتتا ہے اور صلح میں ہارتا ہے، ہم نے بھارت سے صلح کی ہے اور دل کی پوری صفائی کے ساتھ کی ہے۔ ہم اس معاہدہ صلح کے ایفایں پاکستان کی غیر مسلم اقلیتوں کے جان، مال، آبرو و سب کا تحفظ کریں گے، اور حقیقت تو یہ ہے کہ اگر یہ معاہدہ

نہ بھی ہوا ہوتا تو ہم تب بھی ایسا ہی کرتے کہ ہم ایسا کرنے پر اپنے خدا کی طرف سے مامور ہیں۔ لیکن ہم قدرتی طور پر بھارت تو اسیوں سے بھی پی چاہتے ہیں کہ وہ بھی اپنی مظلوم مسلم اقلیت کا اسی طرح سے تحفظ کریں اور اس معاہدہ کو انہی خطوط تک محدود رکھیں جن پر اسے وضع کیا گیا اس کے ساتھ ہی ہم اپنے جذبات میں بہ جانے والے مسلمان بھائیوں سے بھی یہ گزارش کریں گے کہ وہ جذباتِ سیاسی گزاری کے انجام میں تعلق پیشگی تک نہ اترا یا کریں۔ انھیں معلوم ہونا چاہئے کہ جو نتائج حقائق کا اظہار پیدا کرتا ہے وہ جذبات کا توجہ پیدا نہیں کیا کرتا۔ قومیں حقائق کے سہارے زندہ رہا کرتی ہیں، سطحی جذبات کی نمائشوں سے نہیں۔ اگر کوئی دوسری قوم حقیقتوں کو بے نقاب دیکھنا گوارا نہیں کرتی تو ایسی قوم سے روابطِ اتحاد کبھی استوار نہیں ہو سکتے۔ روابط کی پائیداری حقائق کے اعتراف پر مبنی ہے اور حقیقت یہی ہے کہ مسلمان اپنی ذات میں ایک مستقل قوم ہے اور اس کی قومیت کا مدار اس کا مخصوص فلسفہ زندگی اور ممتاز تصوراتِ حیات ہے۔ اور اقلیتوں کا تحفظ دنیا کی ہر شریف مملکت کا انسانی فریضہ ہے جو کسی سیاسی شرط سے مشروط نہیں۔

—————

## معراجِ انسانیت - از پرویز

حضور ختم المرسلین صلی اللہ علیہ وسلم کی سیرۃ طیبہ قرآن کے آئینہ میں۔

تمام کتب سیر سے متاثر اور بے نظیر کتاب

مقامت قریباً نو سو صفحات۔ قیمت بیس روپے

ملنے کا پتہ: ادارہ طلوعِ اسلام، کراچی

آپ کے شہر میں

طلوعِ اسلام کی ایجنسی نہیں ہے تو قائم کیجئے

نورثہ کا پرچہ اور شرائط ایجنسی ادارہ طلوعِ اسلام سے طلب کیجئے

## مہاجرین کا مسئلہ

ہندوستانی معاشرہ قومی آواز نے ایک قریبی اشاعت کے ادارے میں اس موضوع پر اظہار خیال کیا ہے کہ مسلمانان ہندوستان کیوں ترک وطن کر رہے ہیں۔ اس کا اقتباس درج ذیل ہے:

یوپی کے چار پانچ ضلعوں سے مسلمان ہر ایک پاکستان بھاگ رہے ہیں اور کیوں بھاگ رہے ہیں؟ یہ سوال کچھ ایسا ٹیڑھا نہیں ہے بلکہ یہ کہنا زیادہ درست ہوگا کہ اس سوال کا سمجھنا بے حد آسان ہے۔ ان ضلعوں میں سے کسی ضلع میں جائتے تو وہاں گھومنے، مسلمانوں کو سامان بچتے ہوئے دیکھتے، کتنا قیمتی سامان کتنے میں فروخت کرتے ہیں، اس کا اندازہ لگاتے، سامان میں کیا کیا چیزیں ہیں یہ دیکھتے، پھر مسلمانوں کے کچے باتیں کر لیتے، کہ وہ ہندوستان سے کیوں جا رہے ہیں؟ پاکستان کیا کیا امیدیں لے کر جا رہے ہیں اور ان امیدوں کی بنیاد کیا ہے؟ اس کے بعد آپ بھگدڑ کی وجہ اس طرح سمجھ جائیں گے کہ پھر آپ کو کوئی شخص غلط فہمی میں مبتلا نہ کر سکے گا۔

ہاں ایک شرط ہے وہ یہ کہ انسانی فطرت کو نہ بھول جائیے گا۔ یہ بات دھیان میں رہے کہ انسان جہاں پیدا ہوتا ہے اور جس فضا میں اور جن لوگوں میں پروان چڑھتا ہے، ان سے جدا ہونا اس کیلئے زندگی کی بڑی ہمتوں سے جدا ہونا ہوتا ہے۔ شاعر یار وطن میں جو آنسو ادب کی پیدائش کے دن سے لے کر آج تک بہا رہا ہے وہ مصنوعی ہوتی نہیں ہیں، وہ دل کے سچے جواہر ریزے ہیں۔

ہاں تو سوال یہ ہے کہ مسلمان کیوں پاکستان جا رہے ہیں؟ بلکہ اگر انسانی فطرت کو بھول کر اس سوال پر غور نہیں کرتا ہے تو اس کو یوں دیکھنا چاہئے کہ مسلمان کیوں اپنے آبائی وطن کو چھوڑ کر جلا وطن ہو رہا ہے؟ وہ کیوں آسم کے باغوں، گول کی کوکوں، ساون کی پھواروں، بزرگوں کے مزاروں، باپ دادا کی ہڈیوں کو چھوڑ رہا ہے؟ چھوڑنا تو ایسا چھوڑنا! ہمیشہ ہمیشہ کیلئے چھوڑنا!! یہ بات بھی یقینی ہے کہ بھاگنے والوں میں اکثریت ان لوگوں کی ہے جو اسلام مستقبل کی طرف جا رہے ہیں اور جن کے دلوں کو دھڑکا لگا ہوا ہے کہ خدا جانے پاکستان میں کیسی گزرے۔ یہ بھنا بھی غلطی ہوگی اور انسانی فطرت سے ناواقفیت ہوگی کہ بھاگنے والوں میں ہر شخص یا ان کی اکثریت اپنے مستقبل کی طرف سے مطمئن ہے۔

ذرا یہ بھی دیکھئے کہ جانے والے کون کون سا سامان بیچ رہے ہیں؟ سلائی کی مشینیں، ریڈیو سیٹ، سائیکلیں، قالین، ڈرائنگ روم فرنیچر، مسہریاں، ڈزریٹ، چائے کے برصیا سیٹ، قیمتی کپڑے، موٹ، کمبل اور دو شانے، دیگیں وغیرہ، یہ سب سامان کوڑیوں کے مول بک رہا ہے۔ سلائی کی مشینیں بیس بیس روپے میں، بائیکل تین روپے میں، ریڈیو سیٹ پچاس روپے میں۔ اور مکان جو چاہے اس پر قبضہ کر لے۔ بیچنے والے کون کون ہیں؟ کارگر، مزدور، پیشہ ور، انسان، نچلے اور متوسط طبقے کے لوگ، ادھر کے اور متوسط طبقہ کے لوگ، بڑھے، اچھے، عورتیں، برقع پوش عورتیں، بچے۔

ان لوگوں سے ملے اور یہ پوچھنے سے پہلے کہ وہ کیوں جا رہے ہیں یہ پوچھئے کہ ان کی زندگی میں پاکستان بننے کے بعد سے کیا کیا تبدیلیاں ہوئیں آپ سے اور طبقے کے لوگ کہیں گے کہ وہ دو پشتوں سے سرکاری ٹھیکے دار تھے، لیکن اب ٹھیکے ان کی بجائے نئے لوگوں کو دیے گئے ہیں، اس وجہ سے ان کی آمدنی بند ہو گئی ہے۔ ایک باپ ہے گا کہ اس کے چار لڑکے ہیں چاروں کے چاروں تعلیم یافتہ بنے کار پڑے ہوئے ہیں، دفتر کے لوگ درخواستیں تک نہیں لیتے، مقابلہ کے امتحانوں میں وہ بیٹھے ہیں تو آتے نہیں، اس بیکاری سے فاتحوں کی نوبت آگئی ہے، دکاندار، روناروٹے گا کہ بازار کا اور خرید و فروخت کا رنگ کچھ ایسا ہو گیا ہے کہ اس کا کام ہی نہیں چلتا۔ کارگر کہیں گے کہ ان کو کام نہیں ملتا ہے۔ رجوبی کہیں گے کہ کپڑا دینے والے کہتے ہیں کہ اگر تم کپڑے لے کر پاکستان بھاگ گئے تو؟ یہی بات درزی بھی کہے گا۔ اب سوال کیجئے کہ تمہارے ضلع کے سرکاری افسران اور کانگریسی اور پبلک کارکنوں کا کیا حال ہے تو وہ ان میں سے بہتوں کی برائی کریں گے اور چند کی تعریفیں، پھر کہیں گے کہ حکومت برائی کرنے والوں کو نہ سزا دیتی ہے اور نہ اچھائی کرنے والوں کی تعریف کرتی ہے۔ بھاگنے والے سٹڈن جی کی تقریروں کا تذکرہ کریں گے اور کہیں گے کہ ان تقریروں سے بڑے کانگریسی اور پبلک کارکن شیر ہو جاتے ہیں اور ہم کو ستانے لگتے ہیں اور ہاں وہ اپنے پڑوسیوں کی شکایت کریں گے جو ان کو ایک دو طریقوں سے نہیں سینکڑوں طریقوں سے تنگ کرتے ہیں جس سے وہ یہ محسوس کرتے لگتے ہیں کہ اس سرزمین میں ان کے لئے جگہ نہیں۔

یہ ایک اچھلتی ہوئی تصویر ہے حالات کی۔ اب بتائیے کہ اس تصویر کو دیکھنے کے بعد آپ کیا نتیجہ نکالتے ہیں کہ مسلمان کیوں بھاگ رہے ہیں؟

پاکستان کارگیروں کو بلارہا ہے۔ ٹھیک ہے۔ سابق لیگی بھڑکا رہتے ہیں۔ ٹھیک ہے۔ بھاگنے والے اپنے جرم کو بھکا کرنے کیلئے بہتوں کو ساتھ لے کر بھاگتا چاہتے ہیں۔ یہ بھی درست اور اسی قسم کی درجنوں باتیں درست ہیں، لیکن

۱۔ ہندوستان میں بھڑکا تو یہ کچھ کہا جاسکتا ہے لیکن یہاں ہمیں اس کا کوئی ثبوت نہیں ملتا۔

وہ صرف ایک ہے اور وہ یہ کہ ان کو بھروسہ نہیں ہے کہ ان کے وطن میں ان کا جان و مال محفوظ ہے اور ان کی ترقی کے راستے کھلے ہوئے ہیں۔ اور نہ اس بات کا یقین ہے کہ مشرقی بنگال میں اگر کچھ ہوا تو اس کا بدلہ ان سے نہیں لیا جائیگا۔

یہ ہے منطقی اور بنیادی وجہ مسلمانوں کے بھاگنے کی۔ اس کے علاوہ جو وجہ بتلائی جائے اسے ماننا اپنے کو

دھوکا دینا ہے۔

اس میں کوئی شبہ نہیں کہ ہمارے معاصر نے بڑی جرأت سے کام لیا ہے اور مسلمانوں کے ترک وطن کی بنیادی وجہ کو منطقی طور پر بیان کرنے کی کوشش کی ہے۔ اس اقتباس سے پتہ چلتا ہے کہ ہندوستان کی مسلم اقلیت اپنے آپ کو کس قدر بے چارہ اور بے یار و مددگار محسوس کرتی ہے اور کس بدحواسی اور سراسیمگی کے عالم میں ترک وطن کر رہی ہے۔ یہ ظاہر ہے کہ مسلمان ہندوستان اپنی جان و آبرو محفوظ نہیں پاتے اور انھیں ملکی حکومت پر اعتماد نہیں رہا کہ وہ ان کے لئے ایسی فضا پیدا کرے گی جس میں وہ امن و اطمینان سے آبائی گھروں میں جی سکیں۔ پاکستان ایسے مہاجرین کے لئے جنت نہیں اور نہ ان مظلوموں کو پاکستان میں اپنا مستقبل متعلق غلط فہمی ہے۔ یہاں کے حالات سے وہ باخبر ہیں اور اگر وہ اپنے مستقبل کا کچھ بھی اندازہ کر سکتے ہیں تو وہ اسے یقیناً تاریک دیکھتے ہیں۔ اس کے باوجود وہ لاکھوں کی تعداد میں اپنا اثاثہ کوڑیوں کے بھاؤ فروخت کر کے اور گونا گوں صعوبات سفر برداشت کر کے پاکستان پہنچ رہے ہیں۔ انہوں نے تین سال تک اپنے ملک ہندوستان سے چپکے رہنے کی کوشش کی۔ اگر انھیں پاکستان میں آبنے کا کچھ ایسا ہی شوق ہوتا تو یقیناً تقسیم کے فوراً بعد ہندوستان کو خرابا دکھ دیتے اور یہاں چلے آتے۔ نہ یہ بطیب خاطر آ رہے ہیں اور نہ انھیں کسی منظم منصوبہ کے ماتحت ہی لایا جا رہا ہے۔ اس کے برعکس انھیں پاکستان میں ناخواندہ سمجھا جا رہا ہے۔ اس کے باوجود پناہ گزینوں کا سیلاب ہے کہ تمہنے میں نہیں آتا۔

یہ کوائف ایسے نہیں کہ انھیں شائستہ اعتناء سمجھا جائے۔ حالات کا تقاضا ہے کہ ان پر پوری سنجیدگی سے غور کیا جائے اور ان کا حقیقی تدارک کیا جائے۔ پاکستان اور ہندوستان کا اقلیتی معاہدہ اسی صورت حال کے مداوا کے لئے طے پایا ہے۔ دونوں حکومتوں نے اس عہد کو دہرایا ہے کہ وہ اپنی اپنی حدود مملکت میں اقلیتوں کو پوری آزادی دیں گی اور ان کے جان و مال کے تحفظ کی ضامن ہوں گی۔ بڑے خوش آئند الفاظ اور روح پرور جذبات ہیں۔ اس معاہدے کو طے ہوئے دو ماہ ہونے کو آئے ہیں دونوں حکومتوں کی طرف سے اعلانات ہو رہے ہیں کہ معاہدہ پر مناسب عمل درآمد ہو رہا ہے۔ چنانچہ پاکستان کا تعلق ہے اس کی حدود میں اس پر عمل درآمد کا نتیجہ یہ نکلا ہے کہ مشرقی پاکستان کے ہندوؤں کی ترک وطن کی تحریک ٹھنڈی پڑ گئی ہے۔ یہی نہیں بلکہ جو پاکستانی ہندو افراتفری میں ہندوستان چلے گئے تھے وہ واپس آ رہے ہیں۔ چنانچہ ان کی معتدبہ تعداد واپس پہنچ گئی ہے اور ہر روز کافی تعداد میں پہنچ رہی ہے۔ یہ ناقابل تردید شہادت ہے کہ پاکستانی حکومت نے ایسے

حالات پیدا کر دیئے ہیں اور ایسے اقدامات کئے ہیں جن سے ہندوؤں کے دلوں میں یہ اعتماد پیدا ہو گیا ہے کہ وہ پاکستان میں محفوظ رہیں گے اور اب ان کے ترک وطن کی ضرورت باقی نہیں رہی۔

اس کے برعکس ہندوستان میں جو کچھ ہو رہا ہے اس کا اندازہ قومی آواز کے محولہ بالا ادارہ سے لگایا جاسکتا ہے۔ مشرقی پاکستان میں آسام اور مغربی بنگال سے کوئی گیارہ لاکھ مسلمان ہجرت کر کے آچکے ہیں۔ ستمبر میں روزانہ چار ہزار کی تعداد میں یوپی وغیرہ علاقوں سے مسلمان آرہے ہیں۔ یہ اعداد و شمار تشویشناک ہیں۔ ان کی تشویش تا کی اور بڑھ جاتی ہے جب یہ دیکھا جاتا ہے کہ اقلیتی معاہدہ کے دو ماہ بعد تک بھی یہ سلسلہ رک نہیں سکا۔ ظاہر ہے کہ معاہدے سے انہیں جو فائدہ نہیں ہوتے کہ ان کے طے پاتے ہی مطلوبہ حالات پیدا ہو جائیں۔ حالات میں کسی قسم کی تبدیلی رونما نہیں ہو سکتی اور معاہدات نتیجہ خیز نہیں ہو سکتے جب تک کہ معاہدہ فریقوں کی ذہنیوں میں بھی مطلوبہ تبدیلی نہ پیدا ہو جائے۔ ہندوستانی ذہنیت میں یہ تبدیلی پیدا ہوئی یا نہیں؟ اس کا جواب مندرجہ بالا اعداد و شمار میں تلاش کیجئے!

ان حالات میں ضرورت ہے کہ ہندوستان کو یاد دلایا جائے کہ اقلیتی معاہدہ کے پیش نظر ایسی امن اور اعتماد کی فضا پیدا کرے کہ مسلمان اپنے آپ کو ترک وطن پر مجبور نہ پائیں۔ ہم نہیں کہہ سکتے کہ حکومت پاکستان نے اس ضمن میں کیا اقدام کیا ہے۔ البتہ جو اطلاعات اخبارات میں شائع ہوئی ہیں ان سے پتہ چلتا ہے کہ خواجہ شہاب الدین صاحب نے مسلمانان ہندوستان سے اپیل کی ہے کہ وہ ہندوستان نہ چھوڑیں۔ نیز یہ اطلاع بھی ملی ہے کہ حکومت پاکستان سندھی سرحد کو مسدود کر دیگی اور ہجرت کو پاکستان میں داخل ہونے سے روکے گی۔ خواجہ شہاب الدین صاحب کی مسلمانان ہندوستان سے اپیل کہ وہ ترک وطن نہ کریں، قابل فہم ہے لیکن اس سے انکار مشکل ہے کہ یہ ایک طرفہ ہے۔ اپیل تو دراصل حکومت ہندوستان سے ہونی چاہئے تھی کہ وہ مسلمانوں کی تالیفِ قلوب کرے۔ اسی طرح سندھی سرحدات کو مسدود کرنے کا فیصلہ بھی ایسا نہیں جسے سراہا جاسکے۔ کہا جاتا ہے کہ حکومت پاکستان معاہدہ کی رو سے ایسا کرنے میں حق بجانب ہے۔ ہو سکتا ہے کہ حکومت کو یہ آئینی حق حاصل ہو لیکن مسئلہ زیر نظر کی اہم ترین حیثیت انسانی ہے آئینی نہیں۔ ہمارے اپنے وضع کردہ آئین و قانون کے تقاضے انسانی تقاضوں پر قربان کئے جاسکتے ہیں۔ یہ فیصلہ ایسا ہے جیسا سیلاب سے بچنے کے لئے اپنے دروازے کے سامنے تو بند باندھ دیا جائے لیکن سرچشمہ سیلاب کو کھلا چھوڑ دیا جائے۔ ظاہر ہے کہ طغیان سیلاب کے سامنے یہ بند ٹھہر نہیں سکے گا۔

سوال پیدا ہوتا ہے کہ جو ہجرتیں اب پاکستان آرہے ہیں انہیں کس منطقی استدلال سے روکا جا رہا ہے؟ پاکستان کی موجودہ آبادی کا ایک عنصر تو وہ ہے جو تقسیم سے پیشتر بھی انہی علاقوں میں آباد تھے اور بعد میں پاکستانی کہلائے۔ دوسرا عنصر ان ہجرتیں کا ہے جو تقسیم کے بعد ہندوستان کو ترک کر کے یہاں آباد ہو گئے۔ اصولاً پاکستان میں آباد ہونے کا حق

یا تو ہندوستان لوگوں کو حاصل ہونا چاہئے جو تقسیم سے پیشتر بھی یہیں آباد تھے، یا ہر اس شخص پر پاکستان کا دروازہ کھلا ہونا چاہئے۔ . . . . . یہاں منتقل ہونا چاہتا ہے۔ خدا کی قسم کہ جو

لوگ تقسیم کے وقت ہندوستان سے پاکستان آگئے انہیں یہاں آکر آباد ہونے کا کیا حق تھا؟ اگر انہیں محض اس لئے پاکستان میں آنے کی اجازت مل گئی کہ وہ ترک وطن پر مجبور ہو گئے تھے یا انہوں نے از خود پاکستان کو ہندوستان پر ترجیح دی . . . تو یہی پوزیشن ان ہاجرین کی بھی ہے جو اب ہندوستان سے ہجرت کر کے آ رہے ہیں۔ یہ وہی لوگ ہیں جو اگلے کے رہیں گے پاکستان کے نعرے پھینکنا کی پوری قوت سے لگا یا کرتے تھے۔ یہی لوگ ہیں جنہوں نے ۱۹۴۵-۴۶ء کے انتخابات عامہ میں نامساعد حالات میں نتائج و عواقب سے بے پروا ہو کر مسلم لیگ کو ووٹ دیئے اور دنیا پر ثابت کر دیا کہ مسلمانان ہندوستان کی غالب اکثریت مخالف پاکستان کی موید ہے، تشکیل پاکستان میں پورا حصہ لینے کے باوجود یہ لوگ ہندوستان میں رہے اور مسلمان ہونے کی پاداش میں جو قیامت بھی ان پر نازل ہوئی اس کو برداشت کیا مگر انہوں نے پاکستان پر بوجھ بنا گوارا نہ کیا۔ ان کے مقابلہ میں ان کے قائد جو ہندوستان میں تقسیم کے بعد بالکل امن و اطمینان سے بیٹھے تھے، ان کے گھر لٹے تھے، نہ جانیں تلف ہوئی تھیں، نہ عصمتیں برباد ہوئی تھیں، غرضیکہ ان کا بال تک بیکا نہیں ہوا تھا، انہوں نے جب دیکھا کہ پاکستان میں لوٹا بچ رہی ہے تو وہ دیوانہ وار لپکے اور مسلمانوں کو موت کے منہ میں دھکیل کر پاکستان آگئے۔ یہاں آکر انہوں نے اس چیز کو سمیٹا، اس پر قبضہ کیا، اس کو الاٹ کر لیا، اسے ہتھیایا۔ چنانچہ اس طرح وہ پاکستان کے اجارہ دار بن بیٹھے۔ قوم کی قربانیوں کا یوں فائدہ اٹھا کر اور پاکستانی مالی غنیمت کو غصب و مضم کر کے اب وہ جو دہری بن بیٹھے ہیں اور جو کوئی ہندوستان سے نکال دیا جاتا ہے اور وہ بے چارہ جان اور آبرو بچانے کے لئے پاکستان کا رخ کرتا ہے تو یہ جو دہری چلا چلا کر اسے کہتے ہیں کہ واپس چلے جاؤ، یہاں جگہ نہیں ہے۔ ہم پوچھتے ہیں کہ ان چلانے والوں کو آخر ان قیمت ہاجرین پر کیا فوقیت حاصل ہے؟ اگر ان بھگڑوں کو بال غنیمت میں سے حاصل کیا جاسکتا ہے تو ان بیچاروں کو کیوں محروم رکھا جائے؟ موجودہ ہاجرین جن پر پاکستان کے دروہام بند کئے جا رہے ہیں، ان کی ہمت قابلِ داد ہے کہ انہوں نے وحشت اور درندگی کا استقامت سے مقابلہ کیا۔ یہ سخت جان یقیناً اپنے محاذوں پر ڈٹے رہتے مگر ان کی حالت مستضعفین کی سی انہی مغرورین ملت نے بنائی۔ وہ قائدین جن کے ہمارے پر مسلمانان ہندوستان نے جنگ پاکستان لڑی تھی ایک ایک کر کے پاکستان بھاگ آئے۔ ان کے بھاگ آنے سے جو بھگڑ بھی اس میں سرفروشان ملت پس گئے چنانچہ آج وہ انتہائی بے چارگی اور شکست خوردگی کے عالم میں سوئے پاکستان آ رہے ہیں، بے یار، بے گھر، بے مقصد، بے امام، ادھر سے ان کو نکالا جا رہا ہے اور ادھر سے ان کو دھتکارا جا رہا ہے۔ اگر ان کے سابق قائدین اس نفسانفی

کی فضا میں انھیں تنہا چھوڑ کر پیش پا افتادہ مفادات کی طبع میں بھاگ نہ آتے تو ان کے سہارے قائم رہتے اور وہ پیش نظر حوادث و نوازل کا مردانہ وار مقابلہ کرتے۔ جب کوئی انھیں للکارنے والا نہ رہا تو ان کے حوصلے ٹوٹ گئے اور اوسان خطا ہو گئے۔

تو کیا ان لوگوں کو جو ان مطلوبین کی مطلوبیت کا حقیقی سبب ہیں یہ حق پہنچتا ہے کہ وہ ان کی امداد کرنے کی بجائے ان کو ٹھکرا دیں؟ اگر یہ ممکن یا مناسب ہے کہ ان کو پاکستان میں آنے سے روکا جائے اور زبردستی موت کے منہ میں جھونک کر ہندوستان رہنے پر مجبور کیا جائے تو کیوں نہ ان سے پہلے ان قائدین کو واپس بھیجا جائے جو ان کی مصیبتوں کے ذمہ دار بنے؟ ان کے واپس جانے سے ان جانباڑوں کے آسرے پھر سے قائم ہو جائیں گے اور ان کے قدم جم جائیں گے۔ وہ اپنے آپ کو تنہا محسوس نہیں کریں گے اور اپنی جنگیں خود لڑیں گے اور پاکستان سے استمداد کرنے یا اس پر بوجھ بننے کا خیال تک بھی دل میں نہیں لائیں گے۔

ہم پھر دہراتے ہیں کہ یا تو پاکستان کے دروازے ہر اس شخص کیلئے کھلے ہونے چاہئیں جو یہاں پناہ حاصل کرنے کے لئے آنا چاہتے، یا ہر اس شخص پر بند ہونے چاہئیں جو ہندوستان سے بھاگ کر آیا۔ اقلیتی معاہدہ اپنی جگہ پر قائم و برقرار لیکن اس مسئلہ کی انسانی حیثیت کا انکار ناممکن ہے۔ اگر ہم لفظاً اور معناً معاہدہ کے مطابق مسلمانان ہندوستان کا ہندوستان میں مناسب و مطلوبہ تحفظ نہیں کرا سکتے تو ہمیں ہرگز یہ حق نہیں پہنچتا کہ ہم پاکستان کے دروازے ان پر بند کر دیں۔ اور یہ کہ ان کا واقعی تحفظ ہو گیا ہے، اس کا ثبوت یہ اور صرف یہ ہے کہ وہ لوگ پاکستان کی بجائے ہندوستان میں رہنے کو ترجیح دیں۔

## انمول پاکستانی طبیب کی سائنٹیفک ایجاد

پائوری یا کی بو، ماسخورہ، مسوڑھوں کا پیلٹا اور ڈھیلا ہو جانا، خون بہنا اور ہزار قسم کی معرہ اور منہ کے امراض کی جڑ کاٹنے کے لئے آپ اس دوا کا استعمال کیجئے جو مسوڑوں کو بیپ اور خون سے پاک کرتی ہے اور مضبوط اور خوش رنگ بناتی ہے۔ منہ کی بدبودور کرتی اور دانتوں کی عمر بھر حفاظت کرتی ہے پاکستان اور ہندوستان تو کیا یورپ بھر میں کوئی دوائی سربیع الاثر ایجاد نہیں ہوئی۔ دانت نکلوانے سے پہلے ایک بار ضرور دیا جائیں۔ لاجواب دوا ہے جو حکیم یوسف حسن صاحب کی ایجاد ہے۔

ملنے کا پتہ: مرکزی یونانی دوا خانہ ڈی۔ اے۔ وی کالج روڈ۔ راولپنڈی۔

# زقارِ عالم

**مہاجرین کا غیر مختتم سیلاب** | پاکستان و ہندوستان کے باہمی مناقشات کو دور کرنے کیلئے جو کوششیں وزیر اعظم پاکستان کے سفرِ دہلی سے شروع ہوئی تھی اسی کے سلسلہ میں ۲۶ اپریل کو پنڈت نہرو، وزیر اعظم ہندوستان، کراچی تشریف لائے۔ ان کے دوروزہ قیام کے دوران میں لیاقت علی خاں سے کشمیر، تارکین وطن کی جائدادوں اور نہری پانی وغیرہ تنازعات کے بارے میں بحث و تمحیص ہوئی۔

ان باہمی مذاکرات نے تلخی اور ناخوشگواری کی فضا کو بظاہر دوستی اور خیر سگالی کے جذبات سے معمور کر دیا ہے۔ لیکن عملاً کیفیت یہ ہے کہ ہندوستان سے مفلوک احوال مہاجرین بدستور اسی زقار سے پاکستان پہنچ رہے ہیں۔ ۲۷ مئی کو پاکستان کے نائب وزیر مہاجرین، ڈاکٹر اشتیاق حسین قریشی نے بتایا کہ ہندوستان سے ہر روز قریباً چار ہزار مہاجرین انتہائی قابلِ رحم حالت میں سندھ آ رہے ہیں۔ ان مہاجرین کی تعداد ڈیڑھ لاکھ تک پہنچ چکی ہے۔ ڈاکٹر قریشی کے الفاظ میں یہ زقار پریشان کن ہے، کیونکہ سندھ میں پانی، رہائش اور سائے کی شدید قلت ہے اور طبی امداد ناقابلِ ذکر ہے۔ مشرقی پاکستان میں داخل ہونے والے مہاجرین کی تعداد کوئی گیارہ لاکھ تک پہنچ چکی ہے۔ یکم مئی کو وزیر مہاجرین، خواجہ شہاب الدین نے مہاجرین کو یہ مشورہ دیا کہ وہ ہندوستان واپس چلے جائیں کیونکہ وہاں کے حالات بہتر ہو رہے ہیں۔ لیکن جان، مال اور آبرو کے تحفظ کی کسی ٹھوس ضمانت کے بغیر انھیں یہ کیسے یقین ہو سکتا ہے کہ ہندوستان کی اکثریت کی ذمہ داری محض ایک کاغذی میثاق تیار کرنے سے بدل گئی ہے۔

حکومت پاکستان نے فیصلہ کیا ہے کہ وہ ۲۷ مئی سے سندھ جو دہلی کی سرحد بند کر دے تاکہ ادھر سے مہاجرین حدودِ پاکستان میں نہ داخل ہو سکیں۔ کہا جاتا ہے کہ یہ فیصلہ معاہدہ کی رو سے حق بجانب ہے۔ ہو سکتا ہے کہ از روئے معاہدہ حکومت پاکستان کو ایسا اقدام کرنے کا حق حاصل ہو لیکن جہانگ مہاجرین کے مسئلہ کے حل تعلق ہے وہ یوں دروازے بند کر دینے سے تو حل نہیں ہو جائیگا۔ حکومت کا فرض ہے کہ وہ حکومت ہندوستان سے مل کر ہندوستان میں امن و اعتماد کی ایسی فضا پیدا کرے جس سے یہ مہاجرین خود بخود اپنے گھروں کو واپس چلے جائیں اور آئندہ ترک وطن کی ضرورت محسوس نہ کریں۔

**پھر تقسیم کشمیر!** | پاکستان و ہندوستان میں باہمی مودت کی ان کوششوں کے ساتھ ہی کشمیر کے متعلق تشویشناک خبریں

آنا شروع ہوئیں۔ سرہمی کو کشمیر کے ناظم استصواب امیر البحر نمٹنے نے ایک سکیس میں اس قسم کے خیالات کا اظہار کیا کہ یہ غیر ممکن نہیں کہ قضیہ کشمیر کو کسی قسم کی رائے شماری کے بغیر دونوں ملکوں کے باہمی افہام و تفہیم سے ہی اٹلے کر لیا جائے۔ انھوں نے کہا کہ

میں نے یہ نظریہ زیادہ تر بعض ان بیانات سے قائم کیا ہے جو چودہری ظفر اللہ خاں وزیر خارجہ پاکستان نے انہی دنوں کراچی میں دیئے ہیں۔

اس کے تین روز بعد لندن کے اخبار ٹائمز نے یہ شراٹنگیز تجویز پیش کی کہ کشمیر کو اتوائے جنگ کی موجودہ حدود کی بنا پر تقسیم کر دیا جائے اور اگر ضرورت ہو تو وادی میں رائے شماری کرائی جائے۔ دوسری صورت اس اخبار نے یہ پیش کی کہ وادی کشمیر کو پانچ دس سال کے لئے الگ خود مختار ریاست بنا دیا جائے اور اس کے بعد جب کشمیری کوئی واضح فیصلہ کر سکنے کے قابل ہو جائے اس کے لئے رائے شماری کرائی جائے۔ اس کے علاوہ بعض امریکی جرائد نے بھی تقسیم کا راگ الاپا۔

کشمیر کے مستقبل کے متعلق نمٹن اور ٹائمز کے خیالات نے قدرتی طور پر ایک اضطراب پیدا کر دیا۔ چودہری ظفر اللہ خاں کے جن بیانات کی طرف اشارہ کیا گیا تھا ان میں سے ایک انھوں نے ۲۵ اپریل کو کراچی میں اخباری نمائندوں کی ایک محفل میں دیا تھا۔ ایک سوال کے جواب میں انھوں نے کہا تھا:

اگر دونوں ملک چاہیں تو کشمیر کے مسئلہ کو مجلس تحفظ سے باہر ہی حل کر سکتے ہیں۔ اگر وہ باہمی رضامندی سے مجلس تحفظ کے بغیر ہی کوئی مفاہمت کر لیں تو انھیں ایسا کرنے سے کوئی روک نہیں سکتا۔

۳۳ مئی کو رپورٹ میں انھوں نے جو تقریر کی تھی اس میں انھوں نے کوئی ایسی بات نہیں کی جو پاکستان کے واضح اعلانات کے خلاف ہو۔ اوئن ڈکسن کے تفرک کا ذکر کرتے ہوئے انھوں نے یہ کہا تھا کہ وہ (اوئن ڈکسن) ان اختلافات کو رفع کریں گے جو کشمیر کمیشن کی قرارداد کی توجیہوں کے بارے میں پاکستان اور ہندوستان میں پیدا ہو چکے ہیں اور فوجیں ہٹانے کا کام مکمل کر کے امیر البحر نمٹن کے لئے رستہ ہموار کریں گے۔ اس تقریر میں انھوں نے کسی جگہ بھی اس قسم کا اشارہ نہیں کیا کہ رائے شماری کا خیال ترک کر دیا جائے گا یا ترک کیا جا سکتا ہے۔ اسی طرح وزیر اعظم یاقوت علی خاں نے اپنے دورہ امریکہ کے دوران میں متعدد بار اس حقیقت کا بھرا اعلان کیا کہ مسئلہ کشمیر کا واحد حل آزاد و غیر جانبدارانہ رائے شماری ہے۔

کشمیر کے لئے اقوام متحدہ کے نمائندہ سر اوئن ڈکسن ۲۶ اپریل کو سڈنی سے ایک سکیس پیچھے۔ وہاں ضروری معلومات فراہم کرنے کے بعد وہ اپنے مفوضہ قرائن کی سرانجام دہی کے لئے سٹی کے آواخر میں برعظیم ہندوپاک پہنچیں گے۔ یہ امر قابل ذکر ہے کہ ریاست سے فوجیں ہٹانے کے متعلق پانچ ماہ کی جو مدت مقرر کی گئی تھی اس میں سے دو ماہ گزر چکے ہیں۔ نمائندہ کے

تقریر کی قرارداد ۲۴ مارچ کو منظور کی گئی تھی) بایں ہمہ سرون ڈکسن یا امید ہیں اور انھیں یقین ہے کہ وہ اس قلیل وقت میں ہی مفوضہ فرض کی تکمیل کر سکیں گے۔

**وزیر اعظم کا سفر امریکہ** | ۲۹ اپریل کو لیاقت علی خاں وزیر اعظم پاکستان بے غزم امریکہ روانہ ہو گئے۔ اس موقع پر امریکہ کے اخبارات اور ذمہ دار حضرات کی طرف سے بڑی گرم جوشی کا مظاہرہ کیا گیا۔ لیاقت علی خاں کو "اعلیٰ پایہ کا سیاستدان" اور پاکستان کو "مسائل عالم میں اہم حیثیت کا مالک" کہا گیا۔ ۲ مئی کو وزیر اعظم نے لندن میں یہ کہا کہ ہم ایک نئی مملکت ہیں اور اس لحاظ سے ہم کسی "سیت" (isim) کے ساتھ وابستہ نہیں ہو سکتے۔

۳ مئی کو امریکی کانگریس کو خطاب کرتے ہوئے انھوں نے فرمایا:

ہم نے ہمیشہ اپنے پیش نظر جمہوریت، آزادی، مساوات، رواداری اور مجلسی انصاف کے وہ اصول رکھے ہیں جو اسلام پیش کرتا ہے۔

اسی طرح، مئی کو امریکی ڈیپارٹمنٹ آف اسٹیٹ کی ایک محفل میں جب ان سے یہ پوچھا گیا کہ کیا ان کی رائے میں پاکستان کو اپنی قسمت مغربی جمہوریتوں کے ساتھ وابستہ کرنی چاہئے تو انھوں نے جواب دیا کہ

ایک جمہوری ملک کی حیثیت سے پاکستان امن چاہتا ہے اور قیام امن کی خاطر وہ اپنی پوری کوشش صرف کرے گا۔ وہ دراز دستی کرنے والے کا بھی ساتھ نہیں دے گا۔

امریکہ میں ان کا گرم جوشانہ خیر مقدم ہوا ہے لیکن ۳ مئی کو جب لیاقت علی خاں کانگریس کے ایوانِ اعلیٰ میں تقریر کرتے گئے تو حاضری کی یہ کیفیت تھی کہ کورم پورا ہونے کیلئے نصف گھنٹہ تک انتظار کرنا پڑا۔ وزیر اعظم نے ایوان کے صرف ایک تہائی ارکان سے خطاب کیا جو اس انداز سے بیٹھے ہوئے تھے گویا انھیں اس کارروائی سے کوئی دلچسپی نہ تھی۔ امریکہ کے "نیوز ویک میگزین" نے اس "بد تہذیبی" پدمریکیوں کو بڑی سزائش کی ہے۔

اگر پاکستان اپنی خارجی پالیسی آزاد رکھے اور دونوں متخالف بلاکوں میں توازن قائم رکھتے ہوئے کسی ایک کا بھی ساتھ نہ دے تو وہ دونوں بلاکوں سے دوستانہ روابط رکھ کر اپنے لئے مناسب فوائد حاصل کر سکتا ہے۔ ایسی صورت میں وزیر اعظم کا دورہ امریکہ واقعی مفید ہو سکتا ہے۔ بہر حال اس کے نتائج کا انتظار کرنا ہو گا۔

**روس کے خلاف جمعیت بندی** | امریکہ کیونزم کی روز افزوں طغاری سے پریشان ہے وہ اسے روکنے کی خاطر ہر اس اڈے کا سہارا لینا چاہتا ہے جو اس مقصد کے لئے اس کے کام آسکتا ہے۔ یہی وجہ ہے

کہ امریکہ دیگر اقوام و ممالک کے امور میں ضرورت سے زیادہ دخل ہوتا جا رہا ہے۔ اس کا ایک ہاتھ بدستور ایٹم بم پر ہے۔ چنانچہ

ٹردین نے . . . . . امریکی کو یہ دھکی بھی دی کہ اگر ضرورت پڑی تو میں دوبارہ ایٹم بم استعمال کرنے کا حکم دوں گا کیونکہ پھلی دفعہ "جب یہ بم جاپان پر استعمال کیا گیا تھا تو اس نے لاکھوں جانیں تباہ ہونے سے بچالی تھیں" امریکی کو امریکہ کے وزیر خارجہ، ڈین ایچی سن نے اقوام مغرب سے اپیل کی کہ وہ پوری قوت کے ساتھ اپنی جمیعت بندی کریں تاکہ دنیا کو کیونترم سے جو خطرہ درپیش ہے اس کا مقابلہ کیا جاسکے "۸ مئی کو بحر الکاہل میں امریکی بھری بیڑے کے کمانڈر انچیف، امیر البحر ڈبلیو ریڈ فورڈ نے کہا کہ آج جنوب مشرقی ایشیا میں کیونترم ایک بہت ہی خطرناک صورت اختیار کر چکا ہے" امریکہ میں اس مطلب کی بھی تحریک شروع ہو گئی ہے کہ موجودہ بین الاقوامی ادارہ سے روس کو بالکل بے دخل کر دیا جائے۔ امریکہ کے ایک سابق صدر، ہور نے یہ تجویز پیش کی ہے کہ موجودہ اقوام متحدہ کو ختم کر کے روس اور روسی حاکمیت پر مبنی ممالک کے بغیر اس کی تشکیل از سر نو کی جائے۔

امریکہ اور روس کی اس کشمکش کا نتیجہ ہے کہ جاپان کی صلح کا مسئلہ ابھی تک لایمحل ہے۔ اس معاہدہ سے متعلق کانفرنس میں روس اور کیونسٹ چین کی شمولیت سے امریکہ خائف ہے۔ روس جاپان پر سے بیرونی (امریکی) تسلط ختم کر دینا چاہتا ہے۔ آئندہ جنگ میں جاپان امریکہ کے لئے بہترین اڈہ کا کام دے سکتا ہے۔ وہ اسی لئے جاپان سے بے دخل نہیں ہونا چاہتا اور روس اسی وجہ سے اسے وہاں سے بے دخل کرنا چاہتا ہے۔ اس کشمکش میں جاپان میں بے چینی بڑھتی جا رہی ہے اور کیونترم کے حق میں فضا سازگار ہوتی جا رہی ہے۔ کیونسٹ پارٹی کی قوت میں اضافہ ہوتا جا رہا ہے۔

**ہند چینی** | جزیرہ ہیان میں کیونسٹوں کے داخلہ سے ہند چینی کی صورت حالات مزید خراب ہو گئی ہے۔ یہاں سے چھوٹے چھوٹے جزائر کا ایک ایسا سلسلہ چلتا ہے جس کے ذریعے ہونج من کو آلات حرب اور سپاہی بڑی آسانی کے ساتھ بھیجے جاسکتے ہیں۔ نیویارک ٹائمز کے نام نگار مقیم ہانگ کانگ کی اطلاع کے مطابق چین کے کیونسٹ لیڈر ماؤزی تنگ اور ہند چینی کے کیونسٹ لیڈر ہونج من کے درمیان اس سال کے شروع میں ایک معاہدہ ہو گیا تھا جس کے بعد جنگی سامان کی ترسیل تیز تر کر دی گئی ہے۔ اس اطلاع کے مطابق یہ تمام کارروائی روسی افسروں کی نگرانی میں ہو رہی ہے۔ ۸ مئی کو مارشل امدادی منصوبہ کے منتظم مشرپال ہاف من نے اس اندیشہ کا اظہار کیا ہے کہ اگر امریکہ نے مداخلت نہ کی تو ہند چینی ختم ہو جائے گا۔ انھوں نے یہ بھی کہا ہے کہ

اگر امریکہ نے ہند چینی کے لئے کوئی مناسب پروگرام تیار نہ کیا تو آگے چل کر ہندوستان بھی اسی مصیبت میں گرفتار ہو جائیگا۔ امریکی کو امریکہ، برطانیہ اور فرانس کے ذریعے خارجہ کی جو کانفرنس ہوئی اس کے سلسلہ میں یہ خبر آئی تھی کہ فرانس ایک محضر تیار کر رہا ہے جس میں وہ صاف صاف کہہ دینا چاہتا ہے کہ وہ ہند چینی میں کیونترم کے خلاف تہا جنگ جاری نہیں رکھ سکتا۔

اس لئے اگر امریکہ کچھ کرنا چاہتا ہے تو ٹھوس کارروائی کرے۔ اب تک امریکہ نے ڈیڑھ کروڑ ڈالر کی امداد کا جو وعدہ کیا ہے اسے مضحکہ خیز حد تک قلیل سمجھا گیا ہے۔ فرانسیسی حکام کا خیال ہے کہ امریکی امداد جدید قسم کے اسلحہ کے علاوہ پچاس کروڑ ڈالر کے لگ بھگ ہونی چاہئے۔

لندن کا نفرنس کے فیصلوں کی تفصیل نہیں بتائی گئی لیکن ممکن ہے کہ جنوبی ایشیا کو امریکہ، برطانیہ اور فرانس کی فوجی (Strategic) ذمہ داریوں کے علاقوں میں تقسیم کر دیا جائے۔ یہ اغلب خیال کیا جاتا ہے کہ ہندو چینی اور سیام کی ذمہ داری امریکہ اور برما اور ملائیا کی ذمہ داری برطانیہ لے گا۔

ملائیا میں گوریلا مسلح دستوں کے خلاف زبردست مہم شروع کر دی گئی ہے۔ گوریلا اب پہلے سے زیادہ منظم ہیں اور ان کی کاروائیاں تیز تر ہو گئی ہیں۔ انہی دنوں کچھ چینی کمیونسٹ گوریلا کاروائیوں کی رہنمائی کے لئے ملائیا پہنچ گئے ہیں۔ گوانسداؤی تباہی بھی سخت تر ہو گئی ہے لیکن جنوب مشرقی ایشیا کے برطانوی ہائی کمشنر جنرل کے الفاظ میں: ملائیا اور جنوب مشرقی ایشیا میں صورتِ حالات یقیناً بہت نازک ہو گئی ہے۔

ہالینڈ نے انڈونیشیا کو بظاہر آزاد کر دیا لیکن وہ اس آزادی کو بے حقیقت بنانے کی نکرہ سازشوں میں بدستور مصروف ہے۔ انڈونیشیا میں ۲۶ اپریل کو ایک اور بغاوت ہو گئی۔ یہ بغاوت جزیرہ ایبون میں انڈونیشی سپاہیوں نے کی جنہوں نے جنوبی ملک اس کی ری پبلک کا اعلان کر دیا۔ اس کا لیڈر ڈاکٹر اوجو سوموکل ہے جو چند روز پیشتر تک مشرقی انڈونیشیا میں ولندیزیوں کی بتائی ہوئی حکومت میں اٹارنی جنرل تھا۔ ۶ مئی کو حکومت نے اس نام نہاد جمہوریہ کی ناکہ بندی کر دی، اب اس پر حملہ کرنے کی تیاریاں مکمل کی جا رہی ہیں۔ ۱۵ مئی کو انڈونیشیا کے ایک سرکاری ترجمان نے ولندیزی شرق اہند کی "بے قابو فوجی پر الزام لگایا کہ انہوں نے جنوبی ملک اس کی جمہوریہ کے قیام کے لئے ایبون کی بغاوت میں حصہ لیا ہے۔ ان فوجوں نے گزشتہ جنوری میں ویسٹر لنگ کی بغاوت میں بھی حصہ لیا تھا۔

چین کی کمیونسٹ فوجیں ۶ مئی کو چوسان جزیرہ میں داخل ہو گئیں۔ ڈیڑھ لاکھ نیشنلسٹ فوج نے ایک طے شدہ پروگرام کے مطابق خود ہی اس جزیرے کو خالی کر دیا تھا۔ چانگ کائی شک نے اعلان کیا ہے کہ وہ اپنی تمام فوجی طاقت فارموسا میں اکٹھی کر لینا چاہتا ہے تاکہ کمیونسٹ اس متشدد جمعیت کو ایک ایک کر کے ختم نہ کر سکیں۔ ۲۳ اپریل کو نیشنلسٹ فوجوں نے پراسن طریق پر ہینان بھی خالی کر دیا تھا۔ جنوب میں ہینان اور فارموسا کے شمال مشرق میں چوسان پر کمیونسٹ قبضہ سے کمیونسٹ چین کی ناکہ بندی ختم ہو گئی ہے۔ اب دیکھنا یہ ہے کہ چانگ کائی شک فارموسا کو کتنے عرصہ تک اپنے قبضہ میں رکھ سکتا ہے۔ چانگ نے چوسان سے انخلار کے متعلق ایک نشری تقریر میں اعلان کیا ہے کہ وہ ایک سال کے اندر اندر چین پر حملہ کرے گا۔

آج سے تین ماہ پیشتر بھی اس نے حملہ کے عزم کا اعلان کرتے ہوئے یہاں تک وعدہ کیا تھا کہ کمیونسٹ لیڈر ماوزی تنگ کو بچانی دیدی جائے گی اور بارشل سٹالین پرہین الاقوامی عدالت میں جنگی مجرم کی حیثیت سے مقدمہ چلایا جائے گا۔

۹ مئی کو سوکاری طور پر چوتھی تفصیلات دیا کی گئی ہیں ان کے مطابق ہندوستان میں بھی کمیونسٹ سرگرمیاں بہت بڑھ گئی ہیں۔ ان تفصیلات کے مطابق جنوبی ہندوستان میں حیدرآباد اور مدراس کی سرحد

## ہندوستان

کے ساتھ ساتھ (کمیونسٹوں کے دعوے کے مطابق) دو ہزار سے زیادہ گاؤں جن کا رقبہ پندرہ ہزار مربع میل ہے کمیونسٹوں کے زیر اثر ہیں۔ قتل و غارت اور ریلوں اور مشینوں پر سبوتاژ (sabotage) کے روز افزوں واقعات کمیونسٹوں سے ہی منسوب کیا جا رہا ہے۔ کوچین اور بڑا دنکور میں کمیونسٹ ہنگاموں اور مظاہروں کی رفتار تیز تر ہے۔ کلکتہ میں صورتِ حالات اس سے کہیں زیادہ خراب ہے۔ وزیر مملکت مشر سنٹا نم نے بتایا ہے کہ کمیونسٹ خاص طور پر حمل و نقل کو تباہ کر کے ان علاقوں میں فحط پیدا کرنا چاہتے ہیں جنہیں شرک یا ریل کے ذریعہ خوراک پہنچائی جاتی ہے۔

حکومت ہندوستان کے اندازے کے مطابق ہندوستان بھر میں تین صد سے زیادہ روپی تجارتی ایجنٹوں کی حیثیت سے کام کر رہے ہیں۔ ملک بھر میں روپی لٹریچر کی بھرمار حیران کن ہے۔ ایشیا کی گرانی، بے روزگاری اور مزدوروں کی خستہ حالت نے کمیونزم کیلئے فضا خاصی سازگار کر دی ہے۔ شمال میں نیپال کی سرحد کے ساتھ ساتھ کمیونسٹوں نے کسانوں کی بغاوت کرانے کے بعد پچاس گاؤں پر قبضہ کر لیا ہے۔

لنکا کے متعلق جو تازہ ترین اطلاعات موصول ہوئی ہیں ان کے مطابق کمیونسٹ لیڈر ڈاکٹر ایس اے ودم سنگھ، ماسکوا اور سٹین سے تازہ ہدایات لے کر کولمبو واپس آ گیا ہے۔ قیاس کیا جاتا ہے کہ لنکا میں کمیونسٹ سرگرمیاں بڑھ جائیں گی۔ کہا جاتا ہے کہ کمیونسٹ لیڈروں کا براہِ راست رابطہ ہندوستان کے کمیونسٹوں کے ساتھ ہے۔ ایشیا کی گرانی کمیونسٹ پروپیگنڈے کیلئے کافی مواد ہے۔

۱۵ مئی کو سڈنی میں دولت مشترکہ کی ایک اقتصادی کانفرنس ہوئی۔ کانفرنس اس مقصد کیلئے بلائی گئی کہ جنوب مشرقی ایشیا کے ان ممالک کی اقتصادی ترقی کے موثر ذرائع سوچے جائیں جو معاشی

## سڈنی کانفرنس

اعتبار سے پیمانہ ہیں تاکہ وہ کمیونزم کے لئے ترنوالہ نہ بن سکیں۔

۹ مئی کو سڈنی کانفرنس کے ساتوں شرکاء جنوب اور جنوب مشرقی ایشیا پر جس قدر صلہ ممکن ہو سکے "اسی لاکھ سٹرلنگ امدادی رقم صرف کرنے پر متفق ہو گئے۔ یہ اسی لاکھ سٹرلنگ تین سال کے عرصہ میں خرچ کئے جائیں گے۔ باخبر حلقوں کے خیال کے مطابق اس رقم کے علاوہ ڈیڑھ کروڑ سٹرلنگ کی خرید رقم بھی امداد کے لئے مخصوص کرنے کا فیصلہ کیا گیا ہے۔ اس طرح

چھ سال کے عرصہ کے لئے کل دو کروڑ تیس لاکھ سٹرلنگ خرچ کئے جائیں گے۔ لیکن اس رقم کا تعین دولت مشترکہ کی لندن کانفرنس میں کیا جائے گا جو ستمبر میں منعقد ہوگی۔ کمیشن کی سفارش کے مطابق ایشیائی ممالک کو چھ سالہ منصوبہ کے مطابق تریجی طور پر ترقی دی جائیگی جن ممالک کو امداد دی جانے والی ہے وہ یکم ستمبر ۱۹۵۵ء تک اپنی اقتصادی صورتِ حالات اور ترقیات کے پروگرام کے متعلق ایک حقیقت پسندانہ اور جامع رپورٹ تیار کریں گے۔ اس رپورٹ پر لندن کے اجلاس میں غور کیا جائیگا۔ کارنگاری میں ربط قائم کرنے کے لئے کولمبو میں دولت مشترکہ کا ایک ادارہ قائم کیا جائے گا۔ کمیشن نے یہ سفارش بھی کی ہے کہ جنوب اور جنوب مشرقی ایشیا کے ان ممالک کو جو برطانوی دولت مشترکہ کے رکن نہیں ہیں، رسمی طور پر کمیشن کے مذاکرات اور لائحہ عمل سے آگاہ کیا جائے اور ان کو بتایا جائے کہ دولت مشترکہ کی حکومتیں اس کام میں ان کے کمال تعاون کا خیر مقدم کریں گی۔

گذشتہ کولمبو کانفرنس کے فیصلہ کے مطابق پاکستان نے بڑا کولمبو پاس لاکھ روپیہ قرضہ دیر یا تمنا۔ لیکن اس کی تفصیلات کو حکومت نے اب تک ظاہر نہیں کیا اور نہ پارلیمنٹ سے ہی استصواب کیا۔ سڈنی کانفرنس کے فیصلوں پر بھی اسی طرح اٹھانے پر دسے پڑے ہوئے ہیں۔ بین الاقوامی سیاست کی موجودہ صورتِ حالات میں ان فیصلوں کے نتائج دور رس ہوں گے۔ حکومت پاکستان کو ایسی نازک ذمہ داریاں سنبھالنے سے پیشتر پارلیمنٹ سے ضرور استصواب کر لینا چاہئے۔ یا کم از کم فیصلوں کے بعد ہی پارلیمنٹ پر اتنا اعتماد کرنا چاہئے کہ ان کے مالہ و باعلیہ سے اسے آگاہ کیا جائے اور اس طرح اس کی منظوری حاصل کر لی جائے۔

**اقوام اوقیانوس کی کانفرنس** | مغربی منظر پر ۱۵ مئی کو معاہدہ اوقیانوس کے بارہ ممالک کے وزرائے خارجہ کی ایک کانفرنس (لندن) میں معاہدہ کو ریوئے کار لانے کے لئے اوقیانوس کی اعلیٰ کمانڈر اٹلانٹک ہائی کمانڈ قائم کرنے کا فیصلہ کیا گیا۔ امریکہ کی یہ تجویز منظور کر لی گئی کہ نائب وزرائے خارجہ کی ایک مستقل کمیٹی قائم کی جائے جس کے اجلاس تقریباً مسلسل ہوتے رہیں۔ اس سال کے شروع میں ہیگ میں دندائے دفاع اور جینس آف سٹات کے اجلاس میں مغربی دنیا کے دفاع کی جو تجاویز مرتب کی گئی تھیں، لندن کانفرنس نے انہیں منظور کر لیا۔ سپین کو بھی معاہدہ اوقیانوس میں شامل کرنے کی کوششیں جاری ہیں۔ شاید پرتگال اپنے ہمسایہ کی وکالت کرے۔

**عرب اور روس** | مشرق و مغرب کی اس کشمکش میں مشرق وسطیٰ نے برطانیہ و امریکہ کے لئے مزید دردِ سر کا سامان جہاں کیا ہے۔ اینگلو امریکن بلاک عربوں کے مسائل کے بارے میں جو روش اختیار کئے ہوئے ہے اس کے پیش نظر عزام پاشا اور مشرق وسطیٰ کے بعض دوسرے سیاستدانوں نے اس قسم کے اعلانات کئے ہیں کہ روس کے ساتھ دوستانہ روابط قائم کئے جائیں۔ مصری حکومت کے سرکاری نقیب، 'المصری' اور شام کے وزیر اعظم، خالد بے الاعظم نے کہا ہے کہ امریکہ مشرق وسطیٰ میں اسرائیل نوازی کی جس پالیسی پر چل رہا ہے اس سے عرب دنیا میں حالات بگڑتے جا رہے ہیں، اور ان میں انتقام کا جذبہ پیدا

ہو جائیگا۔ اینگلو امریکن بلاک سے بد دل ہو کر عربوں کی نگاہیں روس کی طرف اٹھتی نظر آتی ہیں۔ چنانچہ بعض حلقوں میں اس رائے کا اظہار کیا جا رہا ہے کہ عرب ممالک کو روس سے معاہدہ دوستی کر لینا چاہئے۔

شام کے اقتصادی امور کے وزیر ڈاکٹر معروف نے عرب ممالک کے متعلق امریکی پالیسی کی مذمت کرتے ہوئے کہا کہ عربوں پر یہودیوں کو مسلط کرنے کے لئے امریکہ جو دباؤ ڈال رہا ہے، اگر وہ جاری رہا تو عرب یہودیت کا شکار بننے کی بجائے روسی جمہوریہ بن جانا زیادہ پسند کریں گے۔ اس بیان پر تبصرہ کرتے ہوئے عزام پاشا نے کہا:

مجھے خطرہ ہے کہ موجودہ حالات ڈاکٹر معروف کی اس رائے کو عرب ممالک کی رائے عام کی حیثیت دیدیں گے۔

۲۳ اپریل کو شاہ عبداللہ نے عرب فلسطین کو باقاعدہ طور پر اردن میں شامل کر لینے کا اعلان کر دیا ہے۔ اس اعلان کی خبر میں یہ بتایا گیا تھا کہ اس اقدام سے پیشتر برطانیہ سے مشورہ نہیں

کیا گیا۔ لیکن پہلے دن سے ہی اس اقدام کو برطانوی ڈپلومیسی کی فوج سمجھا گیا ہے۔ الحاق کی اس تجویز کی خبریں سب سے پہلے برطانوی اخبارات میں ہی شائع ہوئی تھیں۔ اخبار ڈیلی ٹیلیگراف نے اس الحاق کو فطری اتحاد کا نام دیا ہے۔ ۲۷ اپریل کو برطانیہ نے الحاق فلسطین کو تسلیم کر لیا، اور اس کے ساتھ ہی اسرائیل کو عملی طور پر تسلیم کر لینے کا بھی اعلان کیا۔ اب توقع ہے کہ ۱۹۴۸ء کے اینگلو اردن معاہدہ کے مطابق برطانوی فوجیں فلسطین میں بھی داخل ہو جائیں گی۔

الحاق سے پہلے عبداللہ نے عرب فلسطین میں انتخابات کا ڈھونگ رچا یا تھا۔ فلسطینیوں نے ان انتخابات کا پانچواں مکمل مقاطعہ کیا یا انھیں چنداں درخور اعتناء نہ سمجھا۔ ۳۱ اپریل کو عرب لیگ کونسل نے عبداللہ کی اس تجویز کو ناجائز قرار دیا تھا۔ لیگ کی قراردادوں کی منظوری میں خود اردن دن بھی شریک تھا۔ یوں بھی جب فلسطین کی جنگ شروع ہوئی تو عربی ریاستوں نے اعلان کیا تھا کہ فلسطین کے مستقبل کا دار و مدار اہل فلسطین کے فیصلہ پر ہے اور اس کا تعین انہی پر چھوڑ دیا جائے گا۔ عبداللہ کا اقدام اس اعلان کی صریح خلاف ورزی ہے۔ عبداللہ نے جو اہم پیمانہ پیدا کر دی ہے اس کا حل عرب لیگ کے لئے دشوار ہو گیا ہے۔ عرب لیگ کے خلاف اس بغاوت کو برداشت ہی نہیں کیا جاسکتا۔ لیکن اگر عبداللہ کو لیگ سے خارج کر دیا گیا تو خدشہ ہے کہ اگلے روز ہی وہ اسرائیل سے صلح کر لے گا۔ اس طرح لیگ ختم ہو جائیگی۔ ۲۹ اپریل کو عبداللہ نے مصری کے نائندہ سے گفتگو کرتے ہوئے یہ دھمکی دی کہ اردن کی اقتصادی ناکہ بندی کرنے کی جو کوشش بھی کی گئی، میں سے توڑ کر رکھ دوں گا اور میں اپنے ہمایہ (یعنی اسرائیل) کے ساتھ صلح کی گفتگو شروع کر دوں گا۔ آج سے دو سال پیشتر عبداللہ نے ان عزائم کا اظہار کیا تھا۔

اگر عربوں کے پاس گولہ بارود ختم ہو گیا تو میں اسرائیل کے خلاف پتھروں سے لڑوں گا۔

اپنی اس گفتگو میں عبداللہ نے مصریوں کے متعلق کہا کہ وہ افریقہ باشندے ہیں اور عربوں کے مسائل کو نہیں سمجھ سکتے، وہ محض عرب

ممالک کی لیڈری کے خواب دیکھ رہے ہیں۔

اردن کے اقدام پر غور کرنے کے لئے عرب لیگ کی سیاسی کمیٹی کا اجلاس قاہرہ میں طلب کیا گیا اور ساتھ ہی اس قسم کی خبریں آنا شروع ہو گئیں کہ شاید سیاسی کمیٹی عبدالنصر کے اقدام کو تسلیم کرے اور بحران پیدا نہ ہونے دے۔ ۹ مئی کو عراقی ایوان اعلیٰ کے صدر اور سابق وزیر اعظم جمیل المدفعی نے عربوں کو مشورہ دیا کہ وہ اردن کے الحاق فلسطین کو ایک طے شدہ امر کے طور پر منظور کر لیں۔

ان خبروں اور مشوروں کے ساتھ ہی امریکی اور برطانوی ماہرین مشرق وسطیٰ نے بھی نقل و حرکت شروع کی۔ امریکی سفیر مقیم قاہرہ امور مشرق وسطیٰ کے امریکی سفارت خانہ کے قونصل مسٹر آئرلینڈ کے ساتھ، شام، لبنان اور عراق کے دورے پر روانہ ہوا۔ امریکی سفارت خانہ کے الفاظ میں اس دورہ کا مقصد پرانی یادگاروں کی سیر تھا۔ مسٹر آئرلینڈ نے عزام پاشا سے ملاقات کی اور انھیں یقین دلایا کہ یہ دورہ سیاسی اہمیت نہیں رکھتا۔ ۶ مئی کو امور مشرق وسطیٰ کے برطانوی سفارت خانہ کے ماہر مسٹر جان الی نے بھی عزام پاشا سے ملاقات کی۔ ان دونوں اور ملاقاتوں سے بہت قیاس آرائیاں شروع ہو گئیں اور اس یقین کا اظہار کیا گیا کہ ان سے مقصود عربوں پر باؤ ڈالنا ہے تاکہ وہ اسرائیل کے ساتھ صلح کر لیں اور اردن کو لیگ سے خارج نہ کریں۔ اس دوران میں امریکی کانگریس کے ۵۵ ممبروں نے وزیر خارجہ ڈین ایچی سن سے مطالبہ کیا کہ جب تک عرب ممالک اسرائیل کے ساتھ صلح نہ کر لیں امریکہ برطانیہ کو مجبور کرے کہ وہ عربوں کو سامان جنگ نہ دے۔ مشرق وسطیٰ اور جنوب مشرقی ایشیا اور انگریجو امریکن بلاک کی سرگرمیاں دیکھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ یہ دو علاقے آئندہ جنگ میں کس قدر اہم حیثیت کے مالک ہیں چنانچہ اب ان پر خصوصی توجہ صرف کی جا رہی ہے۔

عرب لیگ سیاسی کمیٹی کا ملٹنوی شدہ اجلاس ۱۰ مئی کو قاہرہ میں شروع ہوا۔ باقاعدہ اجلاس سے پیشتر پس پردہ مذاکرات کے باوصف مفاہمت کی صورت پیدا نہ ہو سکی۔ اردن کے نمائندہ سے یہ دریافت کیا گیا کہ شاہ عبداللہ نے اپنی تقریر میں جو یہ کہا تھا کہ عرب فلسطین کا الحاق آخری فیصلہ تک کیا گیا ہے، کیا اس کا یہ مطلب ہے کہ فلسطین فلسطینیوں کو واپس دیدیا جائے گا تو اس نے اس کا جواب دیتے ہوئے کہا:

اس اعلان کا مطلب یہ ہے کہ آخری فیصلہ کے بعد عربوں کو جو مزید علاقے ملے گا اردن اس کا الحاق بھی کرے گا۔

کافی بحث و تمحیص اور بہت سی تلخ نوائی کے بعد ۱۵ مئی کو سیاسی کمیٹی نے ایک قرارداد منظور کی کہ الحاق فلسطین کا اقدام لیگ کونسل کی ۱۳ اپریل ۱۹۵۷ء کی قرارداد کی خلاف ورزی ہے۔ اردن کے سوا باقی سب چھ ارکان نے اس قرارداد کی تائید کی۔ شام، سعودی عرب، لبنان اور مصر عرب لیگ کونسل سے یہ سفارش کرنے پر متفق تھے کہ اردن کو لیگ سے خارج کر دیا جائے۔ لیکن عراقی اور یمن نے اپنی حکومتوں سے مشورہ کرنے کیلئے التوا کی درخواست کی۔ تاریخی کارروائی کا فیصلہ کرنے کے لئے سیاسی کمیٹی نے فیصلہ کیا کہ کونسل

اجلاس ۱۲ جون سے پہلے بلایا جائے۔

ایک اطلاع سے پتہ چلتا ہے کہ شاہ عبدالمنان نے حال ہی میں اپنے اس عزم کا اعلان کیا ہے کہ اگر اردن کو عرب لیگ سے خارج کر دیا گیا تو وہ فلسطین، ترکی اور اسرائیل کے ساتھ مل کر مشرق وسطیٰ میں ایک نیا بلاک قائم کرے گا۔

اقوام متحدہ کا فلسطینی مصالحتی کمیشن نئے طریق کار کے ماتحت جو براہ راست مذاکرات صلح کرنے کا ارادہ رکھتا ہے اس کی کامیابی کے امکانات روشن نظر نہیں آ رہے۔ جب تک اسرائیل عرب ہاجرین کو واپس لینے پر تیار نہیں ہوتا، اردن، مصر، شام اور لبنان اس کے ساتھ براہ راست مذاکرات صلح میں شامل نہیں ہوں گے۔ یہودی اس پر رضامند نہیں۔ اسرائیل نے کمیشن سے درخواست کی ہے کہ جو عرب ملک کسی شرط کے بغیر صلح کی گفتگو کے لئے تیار ہو اس کے متعلق اسے اطلاع دی جائے۔

**شام** | شام میں پچھلے دنوں ایک اور سیاسی بحران کا اندیشہ پیدا ہو گیا تھا جو بظاہر ٹل گیا ہے۔ لیکن گذشتہ سو سال میں جس حیرت انگیز سرعت اور کامیابی سے وہاں حکومت کے تختے ایک قطرہ خون بہے بغیر اٹلے گئے ہیں اس کے پیش نظر موجودہ حکومت کے استقلال کے متعلق کوئی پیش گوئی نہیں کی جاسکتی۔ شام کے وزیر دفاع نے ۶ مئی کو دھمکی دی کہ اگر کابینہ میں تمام سیاسی جماعتوں کو مناسب نمائندگی نہ دی گئی تو ملک میں امن قائم رکھنے کے لئے فوج کو عنان حکومت اپنے ہاتھ میں لے لینی پڑے گی۔ اس بیان سے ایک ہفتہ پیشتر وزیر دفاع نے اس بنا پر وزارت سے استعفیٰ دیدیا تھا کہ کابینہ ملک کی صحیح نمائندہ نہیں۔ وزیر زراعت اسٹر ناظم الدین نے بھی اس بنا پر استعفیٰ دے دینے کی دھمکی دی۔ ۸ مئی کو شامی کابینہ نے استعفیٰ دیدیا۔ خالد الاعظمیٰ کی یہ وزارت گذشتہ دسمبر میں تیسرے انقلاب کے بعد مرتب ہوئی تھی۔ دو روز بعد خالد الاعظمیٰ کی وزارت پھر بحال ہو گئی۔

**عراق** | تیل کی تین کمپنیوں کی رعایتوں میں ترمیم کرنے کے لئے عراق اور برطانیہ کے درمیان جو گفتگو شروع ہوئی تھی وہ کسی سمجھوتہ کے بغیر ۱۳ مئی کو ملتوی ہو گئی ہے۔ عراق کے وزیر معاشات نے اس التوا کا سبب یہ بتایا ہے کہ کمپنیوں کے نمائندوں نے عراق کے اہم مطالبات تسلیم کرنے سے انکار کر دیا ہے۔ عراق کا ایک بڑا مطالبہ یہ ہے کہ تیل یہودی بندرگاہ حیفہ کی بجائے بحیرہ روم یا خلیج فارس کی کسی بندرگاہ کو بھیجا جائے۔ حیفہ کو تیل بھیجنا اپریل ۱۹۵۰ء میں بند کیا گیا تھا۔ اس طرح عراق کو مالی لحاظ سے گون نقصان ہے لیکن وہ اس مطالبہ سے ہٹنے کو تیار نہیں۔ اگر عراق حیفہ کے ذریعے تیل پمپ کرنے پر آمادہ ہو جائے تو اس کی رائلٹی، جو اب تقریباً چالیس لاکھ سٹرلنگ ہے، ستر لاکھ بھی زیادہ ہو سکتی ہے۔

**شمالی افریقہ کا اضطراب** | شمالی افریقہ کی عرب آبادی غیر ملکی استبداد کے نیچے میں گرا رہی ہے اور آزادی کی تحریکیں زور پکڑتی جا رہی ہیں۔ ۲۸ اپریل کو قاہرہ میں شمالی افریقہ کے دفتر نے عرب لیگ کو ایک محضر بھیجا جس میں عرب ممالک سے اپیل کی گئی کہ وہ بحیرہ، مراکش، اور ٹونس کے تین کروڑ بھائیوں کو ان کی جنگ آزادی

میں مدد دی۔ عرب لیگ سے یہ بھی کہا گیا کہ وہ فرانس اور سپین پر ان ممالک کی آزادی کی اہمیت واضح کریں۔ اس سلسلہ میں ایک اطلاع آئی تھی کہ یونشیا کی آزادی کے متعلق ادارہ اقوام متحدہ میں رسمی تحریک پیش کی جانے والی ہے۔ ۱۹۵۰ء کو قاہرہ میں لیبیا کی مجلس حریت نے اقوام متحدہ میں پاکستان کے مستقل نمائندہ کرنل عبدالرحیم خاں کو ایک محضر بھیجا ہے۔ اس میں برطانیہ پر زور ڈالنے کی درخواست کی گئی ہے کہ ٹریولینیا میں دہشت زدگی کا جو دور شروع ہے اسے ختم کیا جائے اور مقامی باشندوں کو اظہار رائے کی آزادی دی جائے۔ پچھلے دنوں اس قسم کی خبریں بھی آئی تھیں کہ شمالی افریقہ میں امریکی اسلحہ استعمال ہو رہے ہیں۔ فرانس یہ اسلحہ مارشل امداد کے ماتحت امریکہ سے حاصل کر رہا ہے۔ شمالی افریقہ کی مجلس حریت کے سکریٹری نے انکشاف کیا ہے کہ یونشیا میں فرانس سابق نیشنلسٹ لیڈر کیا تھ بات چیت کر رہا ہے تاکہ یونشیا میں بھی "باؤدائی طرز کی حکومت" قائم کی جاسکے۔

**ترکی** | ۱۹۴۷ء کو ترکی میں پہلے آزاد عام انتخابات ہوئے۔ توقعات کے خلاف ری پبلکن پیپلز کو شکست ہو گئی ہے۔ یہ پارٹی گزشتہ ۲۷ سال سے مسلسل برسر حکومت رہی ہے۔ اب اسے صرف ۵۲ نشستیں حاصل ہو سکی ہیں۔ ڈیموکریٹک حزب مخالف نے ۳۴ نشستیں جیتی ہیں۔ پچھلے عام انتخابات کے بعد جو ۱۹۴۷ء میں عمل میں لائے گئے تھے، نیشنل اسمبلی میں پیپلز پارٹی کے ۴۰۲ اور ڈیموکریٹک پارٹی کے صرف ۳۲ ارکان تھے۔ اول الذکر کے قائد موجودہ صدر جمہوریہ عصمت انوز ہیں جو ۱۹۴۷ء میں کمال اتاترک کی وفات کے بعد صدر منتخب ہوئے تھے۔ ڈیموکریٹک پارٹی کے قائد جلال بایار ہیں جو خود بنکر ہیں۔ اس پارٹی کو زیادہ تر تاجر طبقہ کی حمایت حاصل ہے۔ ترکی کو صحیح معنوں میں جمہوری ملک بنانے کے لئے حزب اختلاف کا تجربہ خود کمال اتاترک نے شروع کیا تھا، مگر یہ مفید ثابت نہ ہو سکا اور اسے ترک کر دینا پڑا۔ ملک کی دونوں پارٹیوں کے نظریات اور طریق کار میں کوئی بنیادی اختلاف نہیں۔ خارجی پالیسی پر دونوں متفق ہیں۔ داخلی پالیسی میں بھی دونوں میں بہت کم فرق ہے۔ عام خیال یہی ہے کہ تازہ انتخابات کے نتائج کسی مخصوص پروگرام کی پسندیدگی سے زیادہ ترکوں کی اس فطری خواہش کے منظر ہیں کہ حکومت میں تبدیلی ہونی چاہئے۔ ۱۲ مئی کو جلال بایار جمہوریہ کے صدر منتخب ہو گئے۔

ایران اور ترکی کو مشرق وسطیٰ میں جو اہمیت حاصل ہے اس کے پیش نظر حالیہ لندن کانفرنس میں ان کے مسائل کو خصوصی توجہ دی گئی ہے۔ چنانچہ ۱۹ مئی کو امریکی وزیر خارجہ ڈین ایچی سن نے لندن میں اعلان کیا کہ ۱۹۵۰ء کے بعد بھی کہ جب موجودہ مارشل منصوبہ امداد کی میعاد ختم ہو جائے گی امریکہ یونان، ترکی اور ایران اور دوسرے ممالک کو مسئلہ ہندو چینی کوروس کے خلاف برابر امداد دیتا رہے گا۔

# اسلام اور سائنس

رائس۔ این۔ باقر صاحب، ڈپٹی سکرٹری، وزارت امور داخلہ

ایک عرصہ سے نہ صرف اغیار ہی بلکہ خود مسلمانوں کی اکثریت اس افسوسناک غلط فہمی کا شکار ہے کہ اسلام اور سائنس باہم متضاد و متناقض ہیں۔ اس غلط فہمی کی سب سے بڑی وجہ تو یہ ہے کہ وہ ممالک جنہیں اسلامی ممالک کہا جاتا ہے سائنسی ترقی کی دوڑ میں نمایاں طور پر پیچھے ہیں۔ نیز مسلمانوں کے رجحان پسند طبقے کا سائنس کے خلاف تعصب بھی کافی حد تک اس کا ذمہ دار ہے۔ علاوہ ازیں دنیا میں تخلیق آدم کے مقصد و نیشا کے بارے میں جو غلط تصور قائم ہو چکا ہے وہ بھی اسی سبب سے سرد یا نظریے کی تائید کرتا ہے۔ یہ تصور کہ انسانی زندگی کا ماہی حاصل دُنیا کی نجات ہے جو انسان کو لغی ذات یا تمکال نفل سے حاصل ہوتی ہے، اس سے زیادہ کچھ نہیں کہ انسانی زندگی کا مقصد خود کشی قرار دینا ہے۔ میں آج کی صحبت میں وہ داخلی اور خارجی شہادت پیش کروں گا جو ایک طرف اس سنگین مغالطہ کا ابطال کریں اور دوسری طرف یہ ثبوت ہم پہنچائیں کہ اسلام جس قدر انسان کی داخلی قوتوں (دنیا سے انفس) کی پاسبانی اور تربیت پر زور دیتا ہے کم از کم اتنی ہی شدت سے وہ مظاہر فطرت (دنیا کے آفاق) کو تہہ و بالا میں لانے کی طرف بھی انسانی توجہ منحطف کرتا ہے۔

متذکرہ صدر غلط فہمی کی ابتدا مسلمانوں میں اس وقت ہوئی جب یونان نے یسوع مسیح سے تہذیب میں تبدیلی ہو کر عریضی کی تہذیب و حدود میں محصور ہو گیا۔ اب اسے خارجی دنیا سے کوئی بھلا تہہ یا واسطہ نہ رہا اور اس کی ساری ادنیٰ دنیا سے ہٹ کر ایک ایسی دنیا میں باطنیت (تصوف) یا پراسرار انفرادی واردات کے حصار میں گھر کر رہ گئیں۔ ان کا تعلق خارجی ماحول سے یہ قطع ہو گیا اور ان کی زندگی کا تہہ متزہ صمد باطن کا مطالعہ و تربیت قرار پا گیا تاکہ اس طرح اس راستہ کی تلاش کی جائے جو باسانی "آخرت" کی طرف لے جاسکتا ہو اور جس سے معرفت دوسری دنیا سے محبت کرنے کا شوق پیدا ہو۔ ظہور اسلام سے قبل دیگر بے روح مذاہب اور فلسفوں نے بھی اپنے اپنے ادوار میں بعینہ ہی گرا چاہا تھا کہ حقائق کو باطنیت (تصوف) اور اساطیر کے پرت فریب رنگ میں پیش کیا جائے۔

دہنی گمراہی کی اس کیفیت کا صحیح تجزیہ کرنے کے لئے ہمیں ظہور اسلام سے پیشتر کی دنیا پر ایک نیا نیا نظر دینا ہوگا۔ چھٹی صدی عیسوی کے آغاز میں ہم ایک ایسی دنیا سے دوچار ہوتے ہیں جہاں زندگی دو متضاد اور باہم متناقض شعبوں

میں منقسم ہو چکی تھی۔ اس ثنویت کے مظاہر دنیا کے مذہب اور دنیا کے ملوکیت تھے۔ قیصر کا جہان الگ تھا جس میں خدا کا کچھ دخل نہ تھا۔ ارباب مذہب نے انفرادی تصور نجات پر زور دیتے ہوئے انسان کو اس ظلم ہوش ربانی الجھایا کہ عالم محسوس کی حیثیت فریب نظر اور واہمہ خیال سے زیادہ کچھ نہیں اور وہ انسان اور اس کی انفرادی نجات میں ایک رکاوٹ ہے۔ چنانچہ مذہبی بیٹے کے لئے یہ لازمی قرار دیا گیا کہ دنیا کی ہرادی شے سے گریز و احتراز کیا جائے۔ تارک الدنیا ہوتا زندگی کا بلند ترین معیار اور نیت کا مسلہ پروانہ راہداری قرار پایا۔ مذہب کے ساتھ ساتھ دنیا کے علم و فلسفہ میں بھی اس ثنویت حیات کا تسلط ہو گیا۔ سقراط نے اپنا سارا علمی زور مجردانہ انسان یعنی ان داخلی خیالات و تصورات کے مطالعہ پر صرف کیا جو انسان کے اپنے ہی گریبان میں منہ ڈالنے سے پیدا ہوئے۔ اس کے شاگرد افلاطون نے حسی مشاہدات کو ایک قلم مسترد کر دیا اور انھیں گناہ عظیم سے تعبیر کیا۔ یہ دراصل افلاطون ہی تھا جس نے "ایا" وہم کے تصور کو فنی لطیف کے درجے تک پہنچا دیا۔ افلاطون کے پیرو بعد کے زبانوں میں اسی "ایا" کے تاروں سے "ہیت عنکبوت" تیار کرتے رہے اور اس ہیت عنکبوت میں وہ ایسے مقید ہوئے کہ پھر نکل نہ سکے۔ افلاطون بجا طور پر "بابائے باطنیت" (امام تصوف) کہلائے جانے کا مستحق ہے۔ اور یہ حلقہ طریقت جن کے ذہن اور حیثیتوں سے کھوکھلے مگر اس خاص معاملے میں نہایت رسالتی، انسانیت کو اپنے دماغی پیچاک کی الجھنوں میں جکڑے ہوئے کٹاں کٹاں سے آیا۔

تاریخ عالم کا یہی دور تھا جبکہ ساتویں صدی عیسوی میں اسلام کی ضیا پاشیوں نے اس تیرہ و تار دنیا کو منور کیا۔ اسلام نے قرآن کے ذریعے ان باطل تصورات کے پرچے اڑائے جو بابائے شریعت تخلیق تھے اور جنہوں نے ذہن انسانی کو صدیوں سے اپنی گرفت میں لے رکھا تھا۔ منظم انسانی زندگی اور فکر کی تاریخ میں قرآن نے پہلی مرتبہ اس حقیقت کو بے نقاب کیا کہ فطرت کی خارجی قوتیں (آفاق) اور انسان کی داخلی زندگی (انفس) ایک ہی حقیقت کے دو حسی اور تعمیری رخ ہیں۔ ہم حقائق کا مشاہدہ زندگی کے ان دوڑوں پہلوؤں کے باہمی استزاج و تعامل کے تھیلی مطالعہ سے ہی کر سکتے ہیں۔ قرآن میں ہے:

"عنقریب ہم ان کو اپنی نشانیاں آفاق اور انفس میں دکھائیں گے تاکہ ان پر واضح ہو جائے کہ یہی حق (تعمیری حقیقت) ہے۔"

اپنے اس منہی تنگ پنچنے کے لئے جو زبان و مکان کی قیود سے ماوراء انسانی نفس کی داخلی دنیا کا فطرت کی خارجی قوتوں کو تعاون اور تعامل لازمی ہے۔ جہاں تک داخلی یا نفسی دنیا کا تعلق ہے، قرآن نے صاف اور واضح طور پر بتا دیا ہے کہ کوئی قوم اپنی خارجی دنیا میں انقلاب پیدا نہیں کر سکتی جب تک کہ ضمیر انسانی میں تبدیلی نہ ہو۔ (پہلی سا قہ ہی ساتھ خارجی دنیا کے بارے میں اس حقیقت کا اعلان بھی کر دیا ہے کہ جو قوم خارجی یا فطرت کی وینک سے فرار کی راہیں ڈھونڈتی ہے وہ ہلاکت کی طرف

جاتی ہے۔ (۱۸۵-۱۸۶)

جب قرآن کریم کی ان زندگی بخش تعلیمات کا تقابن جو آج سے قریب ساڑھے تیر سو سال قبل انسانیت کو عطا ہوئے اس جہلک انسانیت کش فلسفے سے کیا جاتا ہے جو دنیا بھر میں رائج اور مسلط تھا تو صاف نظر آجاتا ہے کہ ظلمت اور چہالت میں غمگین کھانے والی دنیا کے سامنے علم و حیات کی مشعل جان بخش روشن کرنے کی سعادت قرآن ہی کے حصے میں آئی۔ بعد کی سائنسی ترقیات نے قرآن ہی کے حقائق کی توثیق کی ہے اور شد و مد سے ان پر عباد کیا ہے۔

ارتقا کے گل سرسبد یعنی انسان کے ظہور کی داستان اس وقت سے شروع ہوتی ہے جب وہ خود نگر و خود آگاہ بن کر نہ محض قوت متصورہ کا حامل بنا بلکہ تصورات کے تجزیہ اور امتزاج سے مفرد اور مرکب تصورات تشکیل دینے کے بھی قابل ہوا۔ اس کے ظہور ارتقا کی داستان بیان کرتے ہوئے قرآن نے انسان کو یوں متعارف کرایا ہے کہ اس نے اسما سے اشیاء کی حقیقت کو پہچانا اور ان کے متفرق خصائص میں امتیاز پیدا کیا۔ ہبوطِ آدم کی داستان کو قرآن نے اپنے مخصوص انداز میں بیان کیا ہے؛ جب تیسرے نشوونما دینے والے نے ملائکہ سے ارشاد فرمایا کہ میں ایک خلیفہ فی الارض مقرر کرنے والا ہوں تو ملائکہ نے عرض کیا کہ کیا تو ایک ایسی ہستی کو جس میں فساد اور خونریزی پھیلنے کی جھلک نظر آتی ہے استخوانیہ ارض عمارت چاہتا ہے، حالانکہ ہم تیری حمد میں زمر مسخ اور تیری تقدیس میں نغمہ بار رہتے ہیں؟

جواب میں اللہ تعالیٰ نے فرمایا:

بیشک میں جانتا ہوں جو تمہارے حیطہ علم میں نہیں۔ اور آدم کو علم الاشیاء سکھایا (اشیاء کو نام دیکر متیز کرنے کی

صلاحیت عطا فرمائی)

ضمناً آدم کو نام دے کر اشیاء کو متیز کرنے کی صلاحیت عطا کرنے کی ضرورت اس لئے لاحق ہوئی کہ ہر تصور اپنے اختیار کیلئے الفاظ کا محتاج ہے اور الفاظ بجائے خویش مخصوص تصورات کے حامل ہوتے ہیں۔ دونوں لازم ملزوم ہیں اور ان کا چولی دامن کا ساتھ ہے۔ دونوں کا بیک وقت تخلیق ہونا ناگزیر ہے۔ معمولی الفاظ سے جو معمولی تصورات کا جامہ ہوتے ہیں، پیچیدہ اور جامع تصورات معرض وجود میں آتے ہیں۔ تصورات ایک فرد سے دوسرے فرد تک منتقل ہونے یا حافظہ میں محفوظ رہنے کے لئے الفاظ اور اسی نام دیئے جانے کی صلاحیت کے رہن منت ہیں۔ ڈاکٹر بک (Dr. Bucke) اپنی مشہور کتاب (Cosmic Consciousness) میں لکھتا ہے:

عقل انسانی کا تو تصورات کا نمونہ ہے۔ یعنی ایک طرف سادہ اور آسان تصورات کا اضواء اور دوسری

طرف ان کا پیچیدہ سے پیچیدہ تراور جامع سے جامع تر صورت اختیار کرتے جانا۔ ہر تصور کے لئے ایک لفظ

اور ہر لفظ کے لئے ایک تصویر کی ضرورت ہے۔ دونوں ایک دوسرے سے علیحدہ رہ کر برقرار نہیں رہ سکتے۔ کوئی لفظ اس وقت تک معرض وجود میں نہیں آ سکتا جب تک کہ اس کے کسی تصور کا اظہار متعین نہ ہو اور کوئی تصور بھی اس وقت تک قائم نہیں ہو سکتا۔ یہ بات یہ کہ کوئی جداگانہ لفظ اس کے مفہوم کو ظاہر نہ کر سکے۔

دو برعکس کے سائنس دان اپنے تجربات کی بنا پر ان حقائق کو تسلیم کرنے پر مجبور ہو گئے ہیں جو قرآن نے صدیوں پیشتر اس قدر بین اور عین طریقہ پر منکشف کر دیئے تھے۔

ازمنہ قدیم کے فلسفیوں اور ریاضی کار فقیہوں کے پیش کردہ باطل تصور اور عقیدہ "وہم" یا "یامایا" کے برعکس قرآن نے ہلی بار صاف و صریح الفاظ میں اس حقیقت کا اعلان کیا کہ خالق حقیقی نے تخلیق موجودات کو محض کھیل تماشے کی خاطر پیدا نہیں کیا، بلکہ اس عالم رنگ و بو سے ایک مقصد عظیم کی تکمیل مقصود ہے۔

ہم نے ارض اور سموات کو اور جو کچھ ان کے باطن ہے، محض کھیل کے لئے پیدا نہیں کیا۔ ہم نے ان کو حق کے ساتھ (ایک مثبت تعمیری مقصد کے لئے) پیدا کیا ہے لیکن بشر انسان یہ نہیں سمجھتے۔ (۱۹: ۶۴-۶۵)

قرآن کریم نے ان آیات میں نور اس بات پر دیا گیا ہے کہ جو حوادث یا مظاہر قدرت نہ تو بلا سبب پیدا کئے گئے ہیں اور نہ ہی غیر حقیقی ہیں، ان کی تخلیق ایک نہایت اہم مقصد کی حامل ہے۔ زمین پر انسان کا مدت معینہ کے لئے عارضی قیام ایک تخلیقی مثبت مقصد کے لئے ہے۔ اور یہ مقصد اسی صورت میں پورا ہو سکتا ہے جب کہ انسان کی دنیا کے انفس یا داخلی دنیا اور حقیقت کے مشہود مظاہر فطرت میں باہمی توافق اور ہم آہنگی ہو۔ قرآن حکیم میں متعدد مقامات پر ان حقائق کی تائید و وضاحت کی ہے۔ میں صرف چند آیات کا ترجمہ پیش کرتا ہوں،

بیشک سطح زمین اور بلندوں کی تخلیق میں اور بل و پہاڑ کے اختلاف میں سمجھدار لوگوں کے لئے نشانیاں ہیں جو کھربا، پیٹھے، لینے (سہر حال میں) اللہ (قوانین الہیہ) کو یاد رکھتے ہیں اور سطح زمین اور بلندوں کی تخلیق کے بارے میں غور کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ اے ہمارے پروردگار (نشوونما دینے والے) تو نے یہ سب (کارخانہ فطرت) بے وجہ پیدا نہیں کیا۔ (۱۹: ۶۳-۶۴)

بیشک سطح زمین اور بلندوں کے پیدا کرنے اور راستہ اور ذائقہ کے اختلاف میں اور سمندروں میں کشیوں کے چلنے میں بس سے انسانوں کو نفع پہنچتا ہے اور بلندوں سے بارش کے نزول میں جس سے خشک، سرد زمین رونما نہ ہوتی ہے (اور اس میں صلاحیت نو پیدا ہوتی ہے) اور اس پر ہر قسم کے جانوروں کے ہونے میں اور ہواؤں کے چلنے میں اور زمین اور بلندوں کے باطن معلق بریں سمجھدار قوموں کے لئے نشانیاں ہیں (۱۹: ۶۵)

دی ہے جس نے تمہارے لئے ستارے بنائے تاکہ برو بھر کی تاریکیوں میں تمہیں راستہ ملے۔ ہم نے جاننے والے لوگوں کے لئے کسی واضح نشانیاں بنائی ہیں! (۲۶)

دی ہے جس نے تم کو ایک نفس واحد سے بنایا اور تمہارے قیام اور وداع کی جگہ مقرر کی۔ سمجھ دار لوگوں کے لئے ہم نے اپنی نشانیاں کسی واضح بتائی ہیں! (۲۷)

دی ہے جس نے بلندی سے پانی اتارا اور اسکے ذریعے ہر قسم کی نباتات پیدا کی اور شگوفہ نکالا جس سے بہتہ دانہ دانہ نکلتا ہے۔ اور ہم نے کھجور کے گاموں سے جھکے ہوئے خوشے نکالے اور انگور، زیتون اور انار کے باغ ایک دوسرے سے ملتے جلتے بھی اور مختلف بھی۔ (۲۸)

کیا تو نے نہیں دیکھا کہ تیز پروردگار کس طرح سائے کو پھیلاتا ہے اور اگر وہ چاہتا تو اسے ساکن رکھتا لیکن ہم نے سورج کو اس پر دلیل بنایا۔ پھر ہم کس آسانی سے آہستہ آہستہ سائے کو سکیڑ دیتے ہیں۔ (۲۹)

کیا وہ ابر کو نہیں دیکھتے کہ وہ کیسے پیدا کئے ہیں اور بتدیاں کیسے اٹھائی گئی ہیں اور پہاڑ کیسے ٹھب کئے گئے ہیں اور سطح زمین کیسے پھیلائی گئی ہے! (۳۰)

جس مقصدِ عظیم کے حصول کے لئے اس کا رخائے عالم کی تخلیق ہوئی وہ محض علم اشیاء کے ودیعت کر دینے سے ہی حاصل نہیں ہو سکتا تھا، بلکہ اس بدعائے عظیم کی تکمیل کے لئے یہ بھی لازم تھا کہ انسان کو فطرت کی ان قوتوں کو جو ارض و سموات کے مابین کار فرما ہیں، مسخر کرنے اور انھیں مفید مطالب بنانے کی صلاحیت بھی ودیعت کی جاتی۔ قرآن مجید میں اس حقیقت کو یوں واضح کیا گیا ہے:

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ اللہ تعالیٰ نے ان تمام چیزوں کو جو سطح زمین اور بلندیوں میں ہیں تمہارے لئے مسخر کر دیا ہے اور وہ تمہارے ساتھ ان سب نعمتوں میں جو ظہور میں آچکی ہیں یا بطنِ فطرت میں ہیں، فیاض ہے۔ (۳۱)

اور اس نے دن اور رات کو اور سورج اور چاند کو تمہارا مطیع کر دیا ہے۔ اور تانوں کو بھی اپنے حکم سے تمہارا مطیع کر دیا ہے۔ بیشک اس میں سمجھ دار لوگوں کیلئے نشانیاں ہیں۔ (۳۲)

مندرجہ صدر آیات کے محض سطحی مطالعہ سے بھی یہ حقیقت روز روشن کی طرح بے نقاب ہو جائے گی کہ قرآن کریم کے نزدیک علم اور سمجھ والے لوگوں سے کیا مراد ہے۔ وہ لوگ جو فطرت کی قوتوں کو مسخر کرنے اور اپنے قبضہ اقتدار میں لانے کی پہم سہی اور جدوجہد میں مصروف رہتے ہیں، اور انھیں مسخر کر کے اپنی داخلی قوتوں سے ہم آہنگ کر لیتے ہیں اور پھر اس باحاصل کو ان بنیادی اور محکم قوانین کے مطابق ہر دے کا نڈلاتے ہیں جنھیں دنیا کے انسانیت میں رائج و نافذ ہونا چاہئے۔ ایسے لوگ

قرآن مجید کی میزان میں علم اور سمجھ والے کہلائے جاتے کے مستحق ہیں یہی علماء ہیں۔ قرآن مذہبیات کا قائل نہیں اور علماء سے اس کی مراد وہ لوگ نہیں جو عام طور پر مولوی یا علماء کے مذہب کہلائے جاتے ہیں۔ قرآن نہایت شدت سے مادی کا اثر کی جانب توجہ مبذول کرانے کے بعد کہتا ہے:

کیا تو نے نہیں دیکھا کہ اللہ تعالیٰ نے بندوں سے پانی اتارا اور اس کے ذریعے مختلف رنگ کے پھل اگائے اور پہاڑ بنائے جن میں سفید، سرخ اور دوسرے رنگوں کی دھاریاں ہیں اور سیاہ بھی اور انسان اور چوپائے ہی اسی طرح مختلف رنگوں کے ہیں۔ (۲۶: ۲۷-۲۸)

ان شعبہ علم و تحقیق اور مظاہر فطرت کے قوانین کے تذکرہ کے بعد قرآن نے علماء یا اصحاب علم کا ذکر کیا ہے جس سے صاف ظاہر ہے کہ یہ وہ لوگ ہیں جو علوم فطرت کی گہرائیوں میں جا کر خالق حقیقی کی عظمت کا ادراک حاصل کرتے ہیں (۲۶: ۲۷) وہ لوگ جو اپنے گرد و پیش کے مظاہر فطرت کے مشاہدہ سے بے خبر مردوں کی طرح روئے زمین پر بارہن کر رہتے ہیں اور جنہیں اپنے ماحول کے ادراک کی خواہش تک نہیں پہنچتی قرآن کے الفاظ میں انہیں جہانی آنکھیں تو میسر ہیں مگر وہ بصیرت سے قطف محروم ہیں۔ (۲۶: ۲۸) اور جو لوگ بصیرت سے عاری ہیں انہیں اعلیٰ رتبے بصر کہا گیا ہے جو اس دنیا میں بھی بے بصیر ہیں اور آخرت میں بھی بے بصیر رہیں گے۔ (۲۶: ۲۹)

قرآن کریم کی ان آیات جلیلہ اور مطورہ بالاسے اس بات کی توثیق ہوتی ہے کہ اسلامی نظریے کے مطابق نجات کا انحصار باطنیت کی اس پر اسرار صورت پر نہیں جس سے انسان اپنے ہی خول کے اندر سمٹ کر رہ جائے۔ اس کے بجائے قرآن نے زور اس امر پر دیا ہے کہ انسان کی داخلی دنیا اور اس کی خارجی فطرت کی تسخیر میں ہم آہنگی لازمی ہے۔ اس ہم آہنگی سے وہ شیطانی پھوٹے گا جو دنیا اور آخرت دونوں میں ٹمرا رہے گا۔ انسان کی طبیعی زندگی اور حیات اخروی کا تعلق نہیں منقطع ہوتا۔ یہ ایک مسلسل ارتقائی عمل ہے جو اس زندگی میں تو زمان و مکان کی حدود میں محصور ہے لیکن اخروی زندگی میں ان جگر بندوں سے آزاد ہو جاتا ہے۔ اور جب تک اس درخت کی مناسب آبیاری یہاں نہ کی جائے اس میں نشوونما پانے اور دنیا اور آخرت میں برگ بارلانے کی اہلیت پیدا ہی نہیں ہو سکتی۔

ایک ایسا نظام زندگی یا دین فطرت جو فطرت کے مطابق اور اس کی تسخیر کی ضرورت پر اس شدت سے زور دے اپنے پیروان حقیقی میں یقیناً ایسے لوگ پیدا کرنے کا ذمہ دار ہوگا جو اپنی عملی زندگی میں ذہن انسانی کی ترقی اور ارتقا کے اس طریقہ کا بین ثبوت دیں۔ اہم اسلامی تاریخ ایسی مثالوں سے بھری پڑی ہے۔ بطور دلیل دعویٰ میں ان کا اجمالی تذکرہ ضروری سمجھتا ہوں۔

بہ قسمتی سے مسلمانوں کی سائنسی ترقی کی تفصیلات کے لئے ہمیں جن مورخین اور مستشرقین کی تحقیقات کا دست نگر اور رہنمائی ہونا پڑتا ہے ان کی اکثریت ان مغربی مسیحی مصنفین پر مشتمل ہے جن کے قلوب و اذہان پر ہر اسلامی چیز کے خلاف بغض اور تعصب کا غلبہ تھا۔ اس تعصب کی وجہ وہ رسوا کیں شکستیں تھیں جو صلیبی جنگوں میں مسلمانوں کے ہاتھوں مسیحی دنیا کو اٹھانا پڑیں۔ تاریخ صرف ایک ہی ایسا دور پیش کرتی ہے جبکہ ہمیں یورپ کی باہم دست و گریباں اقوام ایک محاذ پر متحد نظر آتی ہیں، اور یہ متحدہ محاذ ان مسلمان دشمنوں سے مسیحی دنیا کو بچانے کے لئے قائم ہوا تھا، وہ مسلمان جن کو وہ بے ایمان اور ملحد کہتے تھے، عقارت آمیز ناموں سے موسوم کرتی تھیں۔ ان کے ہاں صرف ایک جذبے کو پروان چڑھایا جاتا تھا اور وہ جذبہ یہ تھا کہ ہر اس چیز کو جس سے اسلام کا دور کا بھی واسطہ ہو شدید نفرت اور عقارت کی نگاہ سے دیکھا جائے۔ یہ جذبہ یورپ کی نشاۃ ثانیہ کے بعد بھی اقوام یورپ پر مسلط رہا حالانکہ صلیبی شکستیں ماضی بعید کی دھندلی تاریخ کا فائدہ بن چکی تھیں۔ یورپ کے صنعتی انقلاب کے بعد نوآبادیاتی سامراجیت کے دور بربریت تک بھی یہی جذبہ غالب اور کارفرما رہا۔

برفرد (BRIFFAULT) اپنی کتاب "تشکیل انسانیت" (The Making of Humanity) میں لکھتا ہے: "ملحد کہنے کا جو احسان یورپ پر ہے اس کے لئے مسیحی تصور تاریخ میں کوئی گنجائش نہیں اور یہی کتمان و تلبیس صداقت تمام تصورات ما بعد پر غالب رہا۔ گزشتہ صدی تک کوئی ایسی چیز موجود نہ تھی جس سے مسلمانوں کی تاریخ اور ان کی ثقافت کے متعلق قدرے صحیح علم حاصل ہو سکے۔ آج بھی یورپ کے ازمہ بربریت سے نکلنے اور نشاۃ ثانیہ میں قدم رکھنے کی تاریخ میں عرب تہذیب کے حیات پر درائر کا کوئی حوالہ نہیں دیا جا رہا۔ گویا کہ بغیر سیلٹ کے ذکر کے شانہ و شانہ کی تاریخ لکھی جا رہی ہے۔"

ابھی تھوڑے عرصے سے یہ دیکھنے میں آ رہا ہے کہ اقوام یورپ کے اذہان و قلوب سے مسلمانوں سے بے وجد شہنی کا جنون بتدریج اتر رہا ہے، اور مسلمان حملہ آوروں کی نسلوں سے پوری طرح انتقام لے چکنے کے بعد اب ان کا احساس کمتری دور ہو رہا ہے۔ حالانکہ مسلمان ہی تھے جو ظلمات یورپ میں مشعل علم و ہنر لے کر پہنچے تھے اور اہل خطہ کو تہذیب تمدن سے دوچار کیا تھا چنانچہ اب کچھ عرصے سے مسیحیان یورپ کا ذہن اس احسان عظیم کا معترف ہو رہا ہے جو اسلام نے ان پر کیا۔ مشہور مورخ تہذیب ناری (Darsay) رقمطراز ہے: ہمارے لئے یہ کہنا زیادہ آسان ہے کہ اگر کوہ پر نیکیس نہ ہوتا تو یونان کا ظہور بھی نہ ہوتا بلکہ نہت اس کے کہ اگر عربی علم ہیئت نہ ہوتا تو کوہ پر نیکیس ہی نہ ہوتا۔ یا یہ کہنا بھی زیادہ سہل ہے کہ اگر یورپ نہ ہوتی تو عیسائیت کا نام و نشان نہ ہوتا۔ بہ نسبت اس کے کہ اگر عرب نہ ہوتے تو موجد تہذیب ہی ناہید ہوتی۔

سزائیوراج نے بھی اپنی کتاب (Pioneers of Science) میں اسی حقیقت کا اعتراف کیا ہے۔ اس کا کہنا ہے کہ یہ عرب ہی تھے جنہوں نے قدیم نظریات اور موجودہ سائنس کے درمیان ایک موثر کڑی کا کام دیا۔ یورپ کا دورِ ظلمت سائنسی ترقی کی تاریخ میں ایک خلا ہے اور قریب ایک ہزار برس کے درمیانی وقفے میں سوائے عربوں کے کہیں کی سائنسدان اور فلسفی کا وجود نظر نہیں آتا۔

انیسویں صدی سے قبل یورپ کے مورخین و مستشرقین کے شائع کردہ ذائقے اسلام کس قدر خرافات کا پلندہ اور غیر معیاری تھے، اس کا اندازہ پروفیسر بیون کے اس قول سے ہوتا ہے جو ان کی کتاب (Cambridge Medieval History) میں درج ہے۔ پروفیسر موصوف لکھتے ہیں کہ انیسویں صدی کے آغاز سے قبل محمد اور اسلام کے جو حالات یورپ میں شائع ہوئے ان کی حقیقت ادبی مہلات سے زیادہ نہیں۔

برفونے جو جدید یورپی مفکرین میں متوازن شخصیت کی نمایاں مثال ہے، اسلام کے خلاف یورپی مسیحیت کی کوتاہ نظری اور کلیسائی تعصب سے بالاتر ہو کر بے لاگ صداقت گوئی سے کام لیا ہے۔ اس نے نہایت ایمان داری اور قابل قدر فراخ دلی سے اس حقیقت کو تسلیم کیا ہے کہ اسلام کا ظہور تشکیل انسانیت میں ایک فیصلہ کن موڑ ہے۔ یہ وہ مقام ہے جہاں انسانیت ارتقائی منازل طے کرتی ہوئی دورِ قدیم سے دورِ جدید میں داخل ہوتی ہے۔ دیانندارانہ قدر شناسی اور بیباکانہ اظہار خیال کیلئے ہم برفونے کے ممنون ہیں۔ اگر اس مقام پر ہم برفونے سے ذرا تفصیلی اقتباس پیش کریں تو چنداں مضائقہ نہ ہوگا۔

یورپ کی حقیقی نشاۃ ثانیہ پندرہویں صدی میں نہیں ہوئی بلکہ عربوں کے اثرات ہسپانوی مسلم ثقافت کے تجدیدی دور کی رہیں منت ہے۔ اس نشاۃ ثانیہ کا گہوارہ اٹالیہ نہیں بلکہ ہسپانیہ تھا۔ یورپ بربریت کی اسفل ترین گہرائیوں میں گر کر جہالت اور زلت کی تاریکیوں میں ڈوب چکا تھا جبکہ اسلامی دنیا کے شہر بغداد، قاہرہ، قرطبہ وغیرہ تہذیب و تمدن کی سرگرمیوں کے درخشندہ مرکز بن رہے تھے۔ اور ان میں اس حیات نونے آنکھ کھولی جو بعد میں انسانی ارتقا کی ایک نئی شکل اختیار کرنے والی تھی۔ جوہی ان کی ثقافت یورپ پر اثر اتنا زور ہوئی وہاں ایک نئی حرکت ظہور پذیر ہوئی۔

آکسفورڈ کے مدرسہ فکر میں انہی (ہسپانوی مسلمانوں کے) جانشینوں کے زیر اثر راجر بیکن نے عربی زبان اور عربی سائنس سے استفادہ کیا۔ تجرباتی طریقہ کار سے یورپ کو متعارف کرنے کا سہرا نہ تو راجر بیکن کے سر پر نہ ہی اس کے بعد کے ہم نام کے سر۔ راجر بیکن مسیحی یورپ میں مسلم سائنس اور تجرباتی طریقہ کے مبلغین میں سے ایک تھا جس نے کبھی تسلیم کرنے سے انکار نہیں کیا کہ عربی زبان اور عربی سائنس ہی اس کے ہم عصروں کیلئے

حقیقی علم کا واحد ذریعہ تھے۔ یہ بحث کہ تجرباتی طریقہ کا بانی کون تھا وغیرہ وغیرہ۔ یورپی تہذیب و تمدن کے ماخذوں سے متعلق عظیم ترین غلط بیانیوں کے اجزائیں سے ہے۔ لیکن کے زیادہ تک عربوں کا تجرباتی طریقہ کا ارتقا رواج پاچکا تھا اور سارے یورپ میں بڑی سرگرمی سے اس طریقہ کار کا ذوق پیدا کیا جا رہا تھا۔

موجودہ تہذیب اس مہتمم بالشان عطیہ یعنی سائنس کے لئے عرب تہذیب کی رہن منت ہے۔ البتہ اس عطیہ کے ثمرات بڑی مدت میں تیار ہوئے۔ مہمانوی ملائوں کی ثقافت کے انحطاط کے بہت عرصے بعد اس غیر معمولی قدر قامت کے پورے نے پوری باہدنی سائنس کی۔

نہ صرف سائنس ہی نے یورپ کو نئی زندگی عطا کی بلکہ اسلامی تہذیب کے گونا گوں اثرات نے بھی اس کی روح خواہیدہ کو گرمی حیات بخشی۔

اگرچہ یورپ کے نوں کوئی بھی شعبہ ایسا نہیں جس پر اسلامی ثقافت کا فیصلہ کن اثر نہ پایا جائے تاہم یہ امر قطعی ہے کہ اس کے دور جدید کی خصوصی قوت اور اس کی کامیابی کا راز یہی طبیعی سائنس اور سائنسی رجحانات میں جماعے عربوں سے درخشاں ہے۔

ہماری سائنس پر عربوں کا احسان انقلاب انگیز و محیر العقول سائنسی نظریات و ایجادات نہیں بلکہ عرب ثقافت کا ہماری سائنس پر اس سے کہیں عظیم تر احسان ہے، کیونکہ خود اس کا وجود ہی ان کا شرمندہ تخلیق ہے۔ یونانیوں نے علم ہیئت اور علم ریاضی دوسرے ممالک سے مستعار لئے مگر ان علوم کو یونانی ثقافت کہیں بھی اس نہ آئی۔ انہوں نے ان علوم کو ترتیب دیا، استقرار بھی کیا اور نظریات بھی قائم کئے، مگر شہت علم کی تحقیق، سائنس کے دقیق طریقے، تفصیلی اور طولانی مشاہدے اور تجربات کے صبر آزا مراحلی یونانی طبائع کی برداشت سے باہر تھے۔ . . . . جسے ہم سائنس کہتے ہیں اس کا آغاز یورپ میں تحسب کے ذوق، تحقیقات کے نئے اصولوں، تجربات کے انوکھے طریقوں، مشاہدوں اور ریاضی کی پیمانوں پر مبنی تھا، جن سے یونانی محض ناواقف تھے اور جن سے یورپ کو عربوں نے متعارف کرایا۔

بہت ممکن ہے کہ اگر عرب نہ ہوتے تو موجودہ یورپی تہذیب بھی وجود میں نہ آتی۔ یہ تو بالکل یقینی امر ہے کہ عربوں کے بغیر یورپی تہذیب کبھی وہ ہیئت اختیار نہ کر پاتی جو آج اسے ارتقا کی تمام سابقہ منزلوں پر فوقیت بخش رہی ہے۔

یہ ہیں ہر فرد کے تاثرات اس دور کے بارے میں جس کا ذکر کرتے ہوئے وہ ایک دہرائی کیفیت سے صبر متاہے اور تشکیل انسانیت کے

اس باب کو ایک وابہ انداز میں دارالکلمت کہہ کر متعارف کرانا ہے۔ برقرآن محققین میں سے ہے جنہوں نے سائنس کی دریافت اور تلاش حق کے لئے براہ راست عرب ماخذوں کا مطالعہ کیا ہے۔ اس سے عربوں اور ایران کی ثقافت کی بنیادی صحت مندی کا اندازہ ہوتا ہے۔ یہ ان مسلمانوں کا تذکرہ ہے جن کی ثقافت قرآن کی حیات بخش تعلیمات اور حقائق پہنچی تھی جسے وہ لوگ نہ صرف سمجھتے ہی تھے بلکہ جس کی اطاعت ان کی عملی زندگی کا فریضہ تھا۔ ان لوگوں کی مشعلی حیات اسلام کی سیدھی سادی اور روح پرور تعلیم توحید تھی جو مذہبیات، اساطیر اور دایات سے سموری، رسوم سے پاک، پیشوائیت سے منزہ تھی کیونکہ وہ فقط دین پر مبنی تھی۔

یہاں سائنس کے ان اولین مسلمان محققین کا اجمالی ذکر بے محل نہ ہوگا جنہوں نے کلام مجید کی درخشاں و تابندہ مشعلی راہ سے کسب نور کیا اور زمانہ مابعد کو حیات کے علم سے متور کر دیا۔

جغرافیہ اور تجارت کے میدان میں سب سے پہلے خلیفہ المامون نے صحرائے شام میں طول بلد اور عرض بلد کی پیمائش کا حکم دیکر ستر علما کو محمد بن موسیٰ کی سرکردگی میں اس کام پر مامور کیا۔ یہ تمام کروڑوں کی طول بلدی و عرض بلدی پیمائش کی ابتدا تھی۔ ان علمائے میں بریں کی محنت شاقہ کے بعد کرہ ارض کا سب سے پہلا نقشہ تیار کیا۔ (۸۳۳-۸۳۳ عیسوی) عربوں کی یہ مساعی پانچ صدی بعد نویں صدی عیسوی کے آغاز میں کولمبس کی کوششوں کا پیش نیمہ بنیں جس نے تیرہ و تارہ سمندروں کی صعوبتوں کا مقابلہ اس یقین محکم سے کیا کہ کرہ ارضی گول ہے، یونانیوں کے خیال کے مطابق طشتری کی طرح چھٹی نہیں۔ اس طرح ہندوستانی مسلوں کی تلاش میں کولمبس کو بر اعظم امریکہ مل گیا جو آج مغربی تہذیب کا سب سے ترقی یافتہ علاقہ ہے۔ کولمبس نے جغرافیہ کا علم ایک عرب جہازراں سے سیکھا تھا۔ ۱۱۹۹ء میں واسکو ڈی گاما جب براعظم افریقہ کا چکر کاٹ کر مشرقی افریقہ کے ساحلی مقام پہنچا تو ایک عرب ملاح (احمد بن مجید) نے اس کو ہندوستان کا راستہ بتایا۔ ہرنگیزی ماخذوں کے مطابق اسی ملاح کے پاس بہت اچھے بھری نقشے اور آلات تھے جن سے ہنوز یورپ کے جہازراں واقف نہ تھے۔ تاریخی شواہد گواہ ہیں کہ اس عرب ملاح نے بحر ہند، بحیرہ قازم، خلیج فارس، بحیرہ چین اور مجمع البحرین شرقی الہند کے بارے میں جہازرانی کا ایک ضابطہ بھی تصنیف کیا تھا۔

المسعودی (سنہ ۹۵۰ء) ایک مشہور عرب سیاح گزرا ہے جس نے اپنے سفر کے دوران میں علم جغرافیہ اور علم الاقوام کے مستحق نہایت اہم معلومات حاصل کیں اور متعدد کتابیں لکھیں جن میں سے دو برطانوی عجائب خانہ میں محفوظ ہیں۔

دسویں صدی کے وسط میں عربوں کے جہاز چین کے شہر خنفو (موجودہ کینٹن) تک پہنچ چکے تھے۔ اس زمانہ میں اس شہر میں خانسی بڑی اسلامی نوآبادی تھی جو چین سے تجارت کی منڈی بنی ہوئی تھی۔ ان مسلمان تاجروں کی خوش معاملگی اور

دیانتداری کا فیض ہے کہ مبلغین اسلام جو بھی تاجر تھے دوردراز مقامات تک پہنچے اور ان ممالک کی کثیر آبادی ان انسانیت کے علم برداروں کے حسن عمل کو دیکھ کر مشرف بہ اسلام ہوئی۔

گیارہویں صدی عیسوی میں البقری ایک ہپانوی مصنف نے ضخیم کتابیں لکھیں جن میں ایشیا اور افریقہ کے ساحلی علاقوں اور بندرگاہوں کے راستوں کے متعلق وسیع معلومات ہیں۔

ابن جابر ابن بطوطہ اور ابن فاضل ہرہویں اور تیرہویں صدی عیسوی کے مشہور سیاح اور واقعہ نگار ہیں۔

طب اور کیمیا کے میدان میں اسلامی سائنس کے مدفن خزانے اب نمودار ہو رہے ہیں۔ صرف قسطنطنیہ کی اٹلی سے زیادہ مسجدوں کی لائبریریوں سے لاکھوں قلمی نسخے دستیاب ہوئے ہیں۔ قاہرہ، بغداد، دمشق، موصل اور تیراوان میں بھی بے پناہ ذخائر ہیں جن میں سے بہت کم کی فہرستیں تیار ہوئیں چہ بائیکمان کا کا حقہ جائزہ لیا جاسکا ہو۔ اس وقت تک جو مواد ملا ہے وہ اسلام میں سائنس کی ابتدائی تاریخ پر کافی روشنی ڈالتا ہے۔

یہ مسلمان عرب ہی تھے جنہوں نے اولاً اس موضوع سے متعلق جس قدر یونانی علوم سے ہیا ہو سکتا تھا ہیا کیا اور اسے اپنی زندہ زبان میں تراجم کی شکل میں محفوظ کر لیا۔ اگر یہ تراجم نہ کئے جاتے تو یہ سارا مواد ضائع ہو جاتا اور آج دنیا یونان کی ثقافت کی ابجد سے بھی نا بلند ہوتی۔ یہ مواد جمع کر لینے کے بعد عربوں نے خود تحقیق شروع کی اور یونان کے فراہم کردہ نظریات کو تجربہ اور مشاہدہ کی کسوٹی پر پرکھ کر ان نظریات کی توثیق یا تردید کی۔ بغداد میں المامون نے باقاعدہ دارالترجمہ قائم کیا جس کا ایک نامور مترجم حنین ابن اسحق تھا۔ (۸۰۹-۸۴۷ء) حنین قابل فلسفی اور فاضل طبیب تھا جس نے جالینوس کی طبی اور فلسفیانہ تصانیف کا مکمل ترجمہ کیا۔ علاوہ اس کے اس نے ہیپوکرطیس کے اشال (Oribasius) کے خاکوں اور پال (ساکن Aegina) کی سات کتابوں کا بھی ترجمہ کیا۔ حنین سے جو تراجم منسوب کئے جاتے ہیں ان میں دیگر یونانی اطباء اور صاحبین حیوانات کی کتابیں اور ارسطو کی متعدد طبیعی تحریرات بھی شامل ہیں۔ خود حنین کی اپنی تصانیف بھی اتنی ہی کثیر التعداد میں جتنے کہ اس کے تراجم۔ امراض چشم کے علم سے متعلق پہلی معلوم مدسی کتاب اس کے دس رسائل چشم ہیں۔ تراجم سے قطع نظر اس زمانہ کی اصل تصنیفات ان مسلمانوں کی دقت نظر کی شاہد ہیں۔ طبیعیات میں الکندی بہت مشہور سائنسدان ہو گیا ہے جس سے کم و بیش ۲۶۵ نسخے منسوب کئے جاتے ہیں۔ ان میں سے کم از کم پندرہ علم طبقات الارض پر مشتمل ہیں۔ بہت سی "اوزان" دو جزرہ بصریات اور خاص طور پر انعکاس نور پر ہیں۔ آٹھ کتابیں موسیقی اور علم صوت پر ہیں۔ اس کی بصریات نے جو لاطینی زبان میں محفوظ ہے، راجر سیکن اور مغرب کے دوسرے سائنس دانوں کو متاثر کیا۔

اس زمانے کا ایک اور مشہور مصنف اور سائنسدان رازی تھا (۸۶۵-۹۲۵ء) یہ دنیائے اسلام کا سب سے

بڑا طبیب تھا۔ اور دنیا کے اطباء میں ایک ممتاز حیثیت کا مالک ہے اس کی سب سے بڑی اور جامع طبی تصنیف جو اپنا ثانی نہیں رکھتی، الحادی ہے جس میں یونانی، سریانی اور ابتدائی عربی طب پورے کا پورا موجود ہے۔

اس کے بعد جابر کا ذکر ناگزیر ہے۔ یہ باہلے کیمیا کہلاتا ہے، اور قریب ایک سو نئے جو اس سے منسوب ہیں اب بھی محفوظ ہیں۔ جابر نے عمل تجزیہ، عمل کشید و دیگر اعمال کیمیا کے نئے اور بہتر طریقے ایجاد کئے۔

اب ہم ابو علی الحسین ابن سینا کی جانب آتے ہیں جو مغرب میں عام طور پر پراوی سینا کے نام سے مشہور ہے۔ (۹۸۰-۱۰۳۷ء) اس کی معرکہ آرا تصنیف "القانون" عربی تنظیم و ترتیب کا معراج شاہکار ہے۔ اس طبی دائرۃ المعارف میں عام ادویہ، مفردات و مرکبات، اعضائے جسم انسانی کو متاثر کرنے والے امراض خصوصی علم تشخیص الامراض اور کتاب الادویہ پر نہایت محققانہ بحث کی گئی ہے۔ آج یورپ کی ایلوپتھی کا ماخذ و منبع ہی بحث ہے جسے یورپ نے اپنا کر اپنی طبی افضلیت کا سکہ چارونگ عالم پر ٹھمایا ہوا ہے۔ بارہویں صدی عیسوی میں اس کا ترجمہ لاطینی میں ہوا اور اس کتاب کی مانگ کا یہ عالم تھا کہ پندرہویں صدی عیسوی کے آخری تیس سال میں سولہ مرتبہ اور سو اہویں صدی عیسوی میں بیس سے زائد مرتبہ اس کی اشاعت ہوئی۔ ان اعداد و شمار میں اس کے جرئی نسخے شامل نہیں۔ اس کے علاوہ ابن سینا نے پہاڑوں، پتھروں اور معدنیات پر بھی رسائل لکھے جنہیں تاریخ علم طبقات الارض میں بڑی اہمیت حاصل ہے، اس لئے کہ اس میں زلزلوں، ہوا، حرارت، پانی کے ساتھ آنے والی مٹی کے جماؤ یا پوست اور انجماد کے دوسرے اسباب سے بحث کی گئی ہے۔

اخوان الصفا۔ ایک خفیہ فلسفیانہ جماعت۔ نے جو دسویں صدی عیسوی میں عراق میں قائم ہوئی، ایک دائرۃ المعارف مرتب کیا جو ۵۲ رسائل پر مشتمل ہے۔ ان میں سے سترہ میں طبی سائنس سے بحث کی گئی ہے اور معدنیات کی ہیئت، زلزلوں، مدوجزرا، اور عناصر پر اجرام و اجسام سماوی کے تعلق اور اثر سے متعلق مباحث ہیں۔

مابعد کی صدیوں میں موسیات کے مطالعہ اور بالخصوص اوزان میں مسلمانوں کی دلچسپی ترقی پذیر ہوتی رہی۔ ۱۲۰۹ء میں الجیزی نے عراق میں (Mechanics) اور گھڑیوں پر ایک زبردست کتاب لکھ لی۔

ریاضی کے معاملے میں علامہ اقبال کے الفاظ میں "یہ یاد رکھنا چاہئے کہ بطلمیوس (۸۷-۶۱۷۵ء) کے زمانے سے لیکر نصیر طوسی (۱۲۰۱-۱۲۷۴ء) کے وقت تک کسی نے سنجیدگی سے اس گتھی کو سلجانے کی کوشش نہ کی کہ اقلیدس کا متوازی مفروضہ مشہور مکان (Perceptual space) میں علامت ثابت نہیں ہو سکتا۔ ریاضی کی دنیا میں جو حدود و تعطل ایک ہزار برس سے طاری تھا اسے دور کرنے والا پہلا شخص طوسی تھا۔"

الہیرونی نے ریاضی سے متعلق کتاب میں کائنات کے سکونی تصور کی خامی کو خالص سائنسی نقطہ نظر سے دیکھ کر

اس حقیقت کو بے نقاب کیا کہ پٹائیوں کا تصور بالکل باطل تھا۔ علامہ اقبال ہی کے الفاظ میں "یونانی تصور اعداد کا مفہوم خالص قدر سے خالص ریاضی اس وقت تبدیل ہو جب خواہی حساب سے الجبرا کی جانب متوجہ ہوا۔ البیرونی نے ایک قطعی قدم اس جانب بڑھایا جسے (Spengler) سپنگر <sup>Chronological</sup> Number کے نام سے موسوم کرتا ہے اور یہ نمبر ذہن انسانی کو ہے "Being سے ہونے" Becoming کی طرف لے جاتا ہے۔

اسلامی تاریخ میں علم ریاضی کی ترقی کے ساتھ ساتھ ہمیں علم ارتقاہ حیوانی بھی ہیئت پذیر ہوتا نظر آتا ہے۔ پرندوں کی زندگی میں نقل مکانی سے جو تبدیلیاں رونما ہوتی ہیں ان کو سب سے پہلے جاہظ نے محسوس کیا۔ بعد میں ابن مسکویہ نے اس کو زیادہ قطعی نظریے کی صورت میں پیش کیا جو اس کی کتاب "الفوز الاصفی" میں موجود ہے۔ ابن مسکویہ کا تصور کہ زندگی ایک ارتقائی تحریک ہے اور البیرونی کا فطرت کے متعلق یہ نظریہ کہ وہ عالم وجود میں آنے کا عمل ہے، یہ دونوں تصورات ابن خلدون کی علمی میراث بنے۔ ابن خلدون دنیا کے نامور ترین مورخین میں سے ہے جس نے تاریخ کی پہلی مرتبہ سائنس کا درجہ عطا کیا۔ کیونکہ یہی ایک طریقہ تاریخ کے مطالعہ کا ہے جس سے تاریخ اقوام و ملل سے وہ مثبت نتائج اخذ کئے جاسکتے ہیں جن کی بنا پر ہم موجودہ حالات کا جائزہ لیکر یہ کہہ سکتے ہیں کہ ہماری تحریکات کن نتائج کی حامل ہو سکتی ہیں اور اس طرح ہم اپنی تقدیر کے خود صورت گر ہو سکتے ہیں۔ تاریخ کو سائنس بنانے کا خیال اور رحمان براہ راست قرآن سے لیا گیا ہے۔ قرآن میں اس بات پر خاص طور پر زور دیا گیا ہے کہ انسانی مسائل کے ارتقائی رجحانات کی اہمیت کا اندازہ کرنے کے لئے خواہ وہ کسی زمانے سے تعلق کیوں نہ رکھتے ہوں تاریخی اسباب و نتائج اور ماحول کے تاثرات پر ہر وقت نظر اور محاسبہ رکھنا ضروری ہے۔

مندرجہ بالا تاریخی شواہد سے جنہیں نقل کرنے میں باوجود اجمال کے کسی حد تک طوالت ناگزیر ہے، یہ بات صاف طور پر واضح ہو جاتی ہے کہ اسلام نے فطرت کی قوتوں پر غلبہ حاصل کرنے کے بارے میں جس شدت سے زور دیا اور اس کا مطلب محض ذہنی تعیش نہیں۔

آپ کے سامنے داخلی اور خارجی شہادات پیش کی جا چکی ہیں جن سے صاف ظاہر ہے کہ قرآن کریم کا منشا اور قرآن کریم پر عمل کرنے والوں کا طرز زندگی کیا تھا۔ مسلمانوں کے دور ترقی کی تاریخ سے یہ حقیقت واضح ہو جاتی ہے کہ مسلمان سائنسدانوں نے محض ذہنی تعیش کی خاطر سائنس کی جانب اپنی توجہ مبذول نہیں کی تھی۔ بلکہ ان کے ارادے اور مقاصد صاف اور واضح تھے۔ یہ ارادے اور مقاصد اس کے سوا کچھ نہ تھے کہ قرآن کی تعلیمات کی روشنی میں اپنی داخلی قوتوں کی تنظیم و ارتقا کے ساتھ ساتھ فطرت کی خارجی قوتوں کو ہم آہنگ کر کے ان کے تعامل اور امتزاج سے ان قوتوں پر

جو اللہ تعالیٰ نے انسان کے مطیع و فرمان بردار کر دی ہیں غلبہ حاصل کیا جائے اور پھر ان قوتوں کو تعمیری اور مثبت نشاۃ ایزدی کے ماتحت بروئے کار لاکر انسانیت کے ارتقا کے لئے استعمال کیا جائے جس سے انسان مادی دنیا پر راکب ہو کر الٰہی وجود پر بلشہ پرواز شروع کر دے اور ارتقائی زندگی کی اس آئندہ منزل کے لئے اپنے آپ کو منظم اور منضبط کر لے جو یہی طور پر کائناتی شعور کے حدود میں ہے۔ یہ زندگی ایک عملی تجربہ گاہ ہے جہاں انسان کا آخری ترکیب ہوتا ہے۔ اس ترکیب کے بعد ہی انسان اخروی زندگی کے قابل ہو سکتا ہے، وہ زندگی جو زمان و مکان کی قیود سے ماوراء ہے اور تغیر و تبدل کے عناصر سے مبرا۔ وہ انسان کی ابری شعوری زندگی ہے۔ اس میں باطنیت کے شہدائے حیات کی طرح نفی ذات و فنا کے خودی نہیں۔

وہ قیمتی حیرت جو اسلام نے اس دنیا کو دیا دو حصوں میں منقسم ہو چکا معلوم ہوتا ہے۔ ایک بڑا حصہ یعنی خالص سائنسی ارتقا اقوام مغرب نے دونوں ہاتھوں میں تھام لیا ہے۔ مشرق اپنی ذہنی قلابازیوں کی بھول بھلیاں میں گم ہو کر رہ گیا ہے۔ اب وقت آ گیا ہے کہ ہم حقیقت کے دونوں پہلوؤں یعنی انفس و آفاق میں ہم آہنگی پیدا کریں جو ہمہ گیر بنیادی اقدار پر استوار ہوں۔ آج یورپ اپنی سائنسی ترقی میں Nuclear physics تک پہنچ چکا ہے۔ ایٹم بم ہائیڈروجن بم اور اب اس کے ساتھ کلاہم نے انسانیت کو درمشت زدہ اور لرزہ برانداز کرنا شروع کر دیا ہے۔ بیشتر سائنسی ترقیات منفی سمتوں کی طرف جارہی ہیں۔ مثبت اور تخلیقی سمتوں میں فکر اور تجربہ سے بے پناہ کام ہو سکتا ہے۔ جن لوگوں کو قرآن کے مطالعہ سے استفادہ کی توفیق حاصل ہے انھیں بے شمار مثبت نشانات مل سکتی ہیں جو انھیں صحیح منزل کی جانب لے جاسکتی ہیں جو محض ذہنی اٹھک بھٹک ہی کافی نہیں ہیں ان تمام لامحدود قوتوں سے جو فیاض حضرت نے فضا سے بیٹھ میں ہمارے لئے بکھیر دی ہیں استفادہ کرنے کیلئے ان پر پوری طرح قابو پانے کا عزم مصمم کرنا ہوگا۔ مثبت اور صحیح نوعیت کی سائنسی تحقیق اور اس کے ساتھ ہی مستقل تجرباتی اور عملی جانچ پڑتال کے علاوہ فنی معلومات کا حصول ہمارے نوجوانوں کے لئے ازیں ضروری ہے۔ یہ امر ہر وقت پیش نظر ہے کہ مغرب نے جس مقام پر دھوکا کھایا ہے وہ ان کا وہ غلط اور باطل نظریہ ہے جہاں انھوں نے محسوس کائنات پر غلبہ سے استفادہ کرنے میں اپنے آپ کو بنیادی قدروں کے تابع نہیں رکھا۔ اگر ہم توحید الٰہی لہذا توحید انسانیت پر غیر متزلزل ایمان کے ساتھ آگے بڑھیں اور جمیع بنی نوع انسان کے مفاد کی خاطر اپنی کوششوں کو استعمال کریں تو ہمیں تسخیر کائنات کا ایک وسیع میدان نظر آئے گا۔ اس طرح ہم اپنی گم گشتہ امامت نوع انسانی کو پھر سے حاصل کر سکیں گے اور مقصود حیات۔ الٰہی ربک منتھما را (۱) کی تکمیل میں امکان بھر ساعی ہو سکیں گے

## (بقیہ رفتارِ عالم از صفحہ ۲۴)

یونکہ ایچی سنج الفاظ میں 'روسی سامراج کے ڈھانچے میں نہ قومی آزادی محفوظ رہ سکتی ہے نہ جمہوری ارتقار کی گنجائش ہے' برطانوی وزیر خارجہ ارنسٹ بیون نے بھی اسی روز کہا:

حالیکہ مذاکرات لندن میں بعض ان ممالک کے متعلق بھی سوچ بچار کیا گیا جو شمالی اوقیانوس کی کونسل

میں شامل نہیں، مثلاً یونان، ترکی اور ایران، ان ممالک کے تحفظ سے ہمیں خاص دلچسپی ہے۔ برطانیہ ان

ممالک کو براہ راست امداد دیتا رہے گا جو اپنی آزادی کو بچانے کی خاطر جدوجہد کر رہے ہیں۔

چینی نمائندے کی موجودگی کے خلاف روس نے اقوام متحدہ کا جو احتجاجی مقاطعہ کر رکھا ہے وہ جاری ہے

اقوام متحدہ کے سکرٹری جنرل، ٹرگوسے لی، نے اکابر اقوام کے قائدین سے ذاتی ملاقاتوں کے لئے

ایک وسیع دورہ شروع کیا تاکہ اقوام متحدہ کے اس تعطل کو دور کیا جاسکے۔ ۸ مئی کو انھوں نے ماسکو جاتے ہوئے جینوا میں

اپیل کی کہ 'ٹھنڈی جنگ' اسی سال ختم کرنے کیلئے پوری کوشش کی جائے۔ ۱۱ مئی کو وہ ماسکو پہنچے۔ دوسرے روسی حکام کے

علاوہ ۱۵ مئی کو انھوں نے سٹالین سے بھی ملاقات کی۔ ۱۹ مئی کو ماسکو سے واپسی انھوں نے بتایا کہ سٹالین اور دوسرے

روسی حکام کے ساتھ مذاکرات مصالحت کے نتائج میں غور و فکر کا بہت سامان ہے۔ ایک اطلاع کے مطابق مسٹر لی سٹالین کا

ایک اہم پیغام لے کر واپس آ رہے ہیں۔ مسٹر لی اب فرانسیسی امداد برطانوی لیڈروں اور آخر میں صدر ٹرومین اور ڈین ایچی سن کو

ملاقات کریں گے تاکہ اقوام متحدہ کے تعطل کو دور کیا جاسکے اور ٹھنڈی جنگ کی شدت کو کم کرنے کی کوشش کی جائے۔

پچیس سال تک بے لوث ادبی خدمت کے بعد مشہور علمی و ادبی ماہنامہ  
 نیرنگ خیال کا سالانہ شائع ہو رہا ہے۔ اس جرنل سالانہ میں مشہور اہل قلم کے اچھوتے مضامین شائع  
 ہوتے ہیں۔ علم و ادب کا پہلا جواب ذخیرہ اڑھائی سو صفحات پر پھیلا ہوا ہے۔ یہ پرچہ ہر لحاظ سے  
 مصوریہ قیمت خاص جوبلی سالانہ کی اڑھائی روپے سال بھر کیلئے خریدار ہوجانے والوں کو صرف ساڑھے چھ روپے میں ملے گا۔ ہر ماہ  
 ۸ صفحہ کا رسالہ شائع ہوتا ہے۔ رسالہ پابندی اوقات سے ہر ماہ کی ۲ تاریخ کو راولپنڈی سے پوسٹ ہو جاتا ہے۔

منیجر نیرنگ خیال۔ راولپنڈی

# ریڈ کراس

ذرا تو سوچ مسلمان ملک پاکستان  
یہ کیا کہ تجھ پہ مسلط ہے ریڈ کراس اب تک  
کہ آج نسبت دین بھی ترے نصیب میں ہے  
جو کارِ خیر بھی ہے سایہ صلیب میں ہے

فریبِ نفس ہے یہ کارِ خیر و خدمتِ خلق  
تری فلاح کا موجب شعارِ غیر کہاں  
ترے لئے ہے فقط دین سے خیر و شر کی تمیز  
نہ ہو جو دین سے تعلق تو کارِ خیر کہاں

عیاں ہے نسبتِ حق کا اثر ذبیحے میں  
یہاں درست خدا ہی کا نام ہوتا ہے  
جو وقتِ ذبح لیا جائے نامِ غیر اللہ  
حلال جانور اس سے حرام ہوتا ہے

کسی کے زخم کا مرہم کسی کے دکھ کی دوا  
یہ کام خوب ہیں لیکن نگاہِ مسلم میں  
ہر ایک قوم یہ کارِ ثواب کرتی ہے  
انھیں صلیب کی نسبت خراب کرتی ہے

# باب المراسلات

## اسباب زوال امت

(پرویز)

اسباب زوال امت کے عنوان سے جو میرا مضمون طلوع اسلام میں شائع ہوا تھا۔ مجھے خوشی ہوئی کہ اس نے عام طور پر زہنوں کو سوچنے پر آمادہ بلکہ مجبور کیا۔ وہ ذہن جو اپنی خطوط پر سوچتے تھے انہیں اس ہم آہنگی سے بڑی تقویت ملی اور ان کی وہ گھبراہٹ رفع ہوئی جسے وہ اپنے آپ کو تنہا پا کر ہمیشہ محسوس کیا کرتے تھے جن سوچنے والوں نے ان خیالات کو اپنے سامنے پہلی مرتبہ کھرا پایا وہ ابتداءً کچھ متوحش سے ہوئے لیکن مزید غور و فکر کے بعد ان کے ذہن نے ان خیالات کی تصویریں ان کے قلب نے ان کی تصدیق کی۔ ان میں سے بہت سے حضرات نے اکثر اجمالی اشارات کی تفصیل چاہی اور اور کئی ایک مقامات پر اعتراضات بھی کئے۔ انہیں ان باتوں کا فرداً فرداً جواب دیا گیا اور یہ سلسلہ افہام و تفہیم ان کے لئے وجہ تفسیح ثابت ہوا۔

ان کے ساتھ ہی وہ طبقہ بھی خاموش نہ رہا جو ہمیشہ اپنی شکرت خوردہ ذہنیت کی تسکین فریق مخالف کو گھگھایا دینے سے کر لیتا ہے۔

جن حضرات نے بعض محل مقامات کی تفصیل چاہی تھی ان میں سے دو چار مقامات ایسے ہیں جن کے متعلق میں سمجھتا ہوں کہ ان کی وضاحت قارئین طلوع اسلام کے سامنے بھی پیش کر دوں تاکہ اس کا استفادہ عام ہو جائے۔ ان مقامات کو مسطور ذیل میں سوالات اور جوابات کی شکل میں پیش کیا جاتا ہے۔ اگر کوئی صاحب کسی اور مقام کی بھی وضاحت چاہتے ہوں تو مجھے مطلع فرمائیں۔

سوال (۱) آپ نے انسان کی مادی ضروریات کو بڑی اہمیت دی ہے۔ اس کی روحانی ضروریات کے تعلق کچھ نہیں لکھا۔ کیا ہم یہ سمجھیں کہ اسلام کا مقصد انسان کی معاشی زندگی میں توازن پیدا کرنا ہے؟

جواب۔ انسان کی معاشی ضروریات سے مراد صرف روٹی کپڑا نہیں بلکہ وہ تمام اسباب و ذرائع ہیں جن سے انسان کے

مضر جوہروں کو کامل نشوونما کا موقع ملے، یعنی انسان کے اندر حیرت انگیز عمدہ صلاحیتیں ہیں ان تمام صلاحیتوں کے تکمیل پانے اور پروانہ ہونے کے لئے مواقع میسر ہوں، معاشی توازن سے یہی مراد ہے اور میرے نزدیک اسلام کا یہی منشا ہے۔ کیا کسی نظام کا یہ کارنامہ کم معرکہ آنا، مہیر العقول اور قابل فخر و ناز ہے کہ وہ اس قسم کا معاشی توازن قائم کر دے اور اس نظام کا قیام کسی ایک خطہ زمین یا انسانوں کے کسی ایک گروہ تک محدود نہ ہو بلکہ اس کا دائرہ عمل و نفوذ تمام دنیا کے انسانوں کو محیط ہو؟ حقیقت یہ ہے کہ ہم صبح سے شام تک معاشی مقاصد کے حصول کی جدوجہد میں مصروف سعی و عمل رہتے ہیں لیکن اس کے باوجود معاشی ضروریات کی اہمیت سے بھی انکار کرتے رہتے ہیں۔ یہ انکار دراصل غمازی کرتا ہے مادی زندگی کے متعلق اس تصور کی جو عیسائیت کی رہبانیت اور غمی تصوف نے ہمارے ذہنوں میں پیدا کر رکھا ہے جس کی رو سے ہم مادی دنیا کو قابل نفرت سمجھتے ہیں۔ مادی زندگی اور اس کے تقاضے کوئی ایسی شے نہیں کہ جس کے تسک سے ہم جھینپے جھینپے محسوس کریں۔ عطا ہماری حالت یہ ہے کہ ہم میں سے بڑے سے بڑا روحانیت کا دعویٰ دار بھی ٹھوڑی ٹھوڑی تک مادی دنیا کی ضروریات میں غرق ہوتا ہے۔ اور زبان سے ہم میں سے ہر شخص مادی دنیا پر لعنت بھیجتا ہے۔ اسلام اس قسم کی جھجک اور جھینپ کی زندگی کو منافقت کی زندگی قرار دیتا ہے جو سینوں میں ہر وقت ایک کشمکش پیدا کئے رکھتی ہے۔ وہ حقائق کا بے نقاب سامنا کرتا ہے اور ہر حقیقت کا مردانہ وار اعتراف کرتا ہے۔ وہ معاشی خوشگوار یوں کو خدا کی نعمتیں قرار دیتا ہے اس کے نزدیک قابل نفرت معاشی خوشگوار یوں کا حصول نہیں بلکہ وہ نظام ہے جو اس قسم کی معاشی تاہم واریاں پیدا کرتا ہے جس میں نوع انسانی کا بیشتر حصہ اپنی زندگی کی ابتدائی ضروریات سے بھی محروم رہ جاتا ہے، چہ جائیکہ وہ اپنی فطری صلاحیتوں کے نشوونما پانے کے اسباب و ذرائع ہر قدم پر موجود پائے۔ قرآن کے نزدیک انسانی حسن عمل کا تقاضا ہے کہ وہ اس قسم کے فساد انگیز یعنی نامہوار معاشی نظام کو مٹا کر اس کی جگہ عدل اور احسان کا متوازن معاشی نظام قائم کرے جس نظام کا مقصد و منہا یہ ہو کیا آپ کے نزدیک وہ نظام کچھ اہمیت نہیں رکھتا؟ اس نظام کے قیام اور قیام کے بعد بقا و استحکام کے لئے انسان کو جس قسم کی جدوجہد کرنی پڑتی ہے کیا اس سے بڑھ کر کوئی اور روحانیت بھی ہو سکتی ہے؟ حقیقت یہ ہے کہ لفظ "توابع" کی طرح "روحانیت" بھی ایک ایسا لفظ ہے جو آج تک کبھی شرمندہ معنی نہیں ہو سکا۔ بولنے کو ہر شخص یہ لفظ بولے گا لیکن پوچھنے پر کوئی نہیں بتا سکے گا کہ اس لفظ سے اس کا مفہوم کیا ہے۔ وہ بہت دور کی کوڑی لائے گا تو کسی بزرگ کی کراہت بگنادیگا لیکن ان سے بھی بڑھ کر کراہت ہندو سنیا سیوں اور یوگیوں کی سننے اور دیکھنے میں آجائیں گی۔ قرآن نے کہیں بھی روحانیت کا مطالبہ نہیں کیا۔ اس کا مطالبہ ربانی بننے کا ہے اور اس کے معنی نشوونما دینے والے نظام کے حاملین کے ہیں حقیقت یہ ہے کہ ہم اس وقت تصویر ہی نہیں کر سکتے کہ وہ نظام عدل و

احسان اس قدر روحانیت پرور ماحول پیدا کر دے گا جس میں ہر انسان اپنی تمام صلاحیتوں کے برومند ہونے کے مواقع کیسے  
طور پر موجود پائے گا۔ یہی وہ ماحول ہوگا جس میں زمین اپنے نشوونما دینے والے کے نور سے جگمگا اٹھے گی۔ یہی وہ ماحول تھا  
جس کی ایک جھلک آسمان کی آنکھ نے سرزمین عرب میں ساڑھے تیر سو برس پیشتر دیکھی تھی اور جسے دوبارہ دیکھنے کی تمنا  
میں وہ آج تک سرگرداں پھر رہا ہے۔

سوال ۷۱۔ آپ نے لکھا ہے کہ

۱) جو قوم اپنی کوششوں کو کائنات کے قانون سے ہم آہنگ کرتی ہے اس کی کوششیں بار آور ہوتی ہیں اور

۲) اور جو قوم صرف اپنے لئے نہیں بلکہ آئینوالی نسلوں کے لئے بھی سوچتی ہے اس کی آخرت بہتر ہوتی ہے۔

یورپ کی قومیں تغیر فطرت بھی کر رہی ہیں اور اپنی آنے والی نسلوں کے غلبہ و تسلط کی فکر بھی کرتی رہتی ہیں۔ تو کیا آپ بھی  
علامہ مشرقی کی طرح یورپ کی اقوام کو بہترین مومن قرار دیتے ہیں؟

جواب ۷۱۔ جی نہیں، میں یورپ کی اقوام کو مومن قرار نہیں دیتا، اگر آپ میرے مضمون کے دوسرے مقامات کو بھی  
ساتھ ملا کر دیکھتے تو اس غلط فہمی میں مبتلا نہ ہوتے۔ میں نے اقوام یورپ کے متعلق واضح طور پر لکھا ہے کہ

گروہ اول۔ وہ لوگ جو اپنے حال کی زندگی ہی کو زندگی سمجھتے ہیں اور مستقبل کو تسلیم ہی نہیں کرتے۔ انہوں نے اپنے حال کی

زندگی کی کامیابیوں کے لئے تباہی و تخریب کر رکھی ہیں اور ان تباہیوں پر عمل کرتے چلا جاتے ہیں۔ ان سے انہیں پیش پا

اقتادہ مفاد حاصل ہوتے جاتے ہیں۔ اس گروہ کو کفار کا گروہ کہہ بیجئے جو مستقبل سے یکسر منکر ہے۔ آج اقوام مغرب

اسی گروہ سے متعلق ہیں۔

اس سے ذرا آگے چل کر لکھا ہے،

بات صرف اتنی ہے کہ مسلمانوں کو تہذیب چھوڑنا ہوگا۔ تہذیب چھوڑنے کے بعد ان کے سامنے دو راستے ہوں گے،

یا تو یہ بھی دنیا کی دوسری قوموں کی طرح اپنا مقصد و مہداف فقط قری مفاد (دنیا) قرار دے لیں۔ اس کے حصول میں پھر

کوئی جھجک ان کے غماں گیر نہیں ہوگی۔ اس کے بعد جو حشر اقوام عالم کا ہوگا وہی ان کا ہو جائے گا۔

ان اقتباسات سے واضح ہے کہ میں یورپ کی اقوام کو مومن اور متقی قرار نہیں دیتا بلکہ ان کا شمار ان میں کرتا ہوں جو آخرت

کے منکر ہیں۔ ایک تو ان کے پیش نظر نوریع انسانی کا مشترکہ مفاد نہیں بلکہ اپنی اپنی گروہ بندیوں کا مفاد ہے اور دوسرے وہ

ظہور نتائج اعمال کے لئے حیات بعد المات کے قائل نہیں جس کی وجہ سے وہ انسان کی موجودہ زندگی کو سلسلہ ارتقاء کی

آخری کڑی قرار دیتے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ وہ اس قسم کا متوازن معاشی نظام قائم ہی نہیں کر سکتے جس کا ذکر اد پر کیا جا چکا ہے۔ میں نے جو کچھ کہا ہے وہ یہ ہے کہ جو شخص اپنی کوششوں کو کائناتی قوانین سے ہم آہنگ کرے گا اس کی کوششیں نتیجہ خیز اور بار آور ہوں گی۔ پانی کے لئے قانون کائنات یہ ہے کہ وہ نشیب کی طرف بہتا ہے۔ جو کسان اپنا کھیت پانی کے نشیب کی طرف بنائے گا اس کا کھیت سیراب ہوگا۔ جو پانی کی سطح سے اونچا بنائے گا پانی از خود وہاں تک نہیں پہنچ سیکے گا۔ فطرت کی قوتوں کو اپنے کام میں لانے کا یہی طریق ہے۔ جو قوم تغیر فطرت کرے گی اس کی کوششیں بار آور ہوں گی۔ اقوام مغرب اس پہنچ سے مسلمانوں سے آگے ہیں کہ وہ فطرت کے دبے ہوئے خزانوں کو کھود کھود کر باہر نکال رہی ہیں اور ان سے دھڑا دھڑا متنوع ہو رہی ہیں۔ انھیں مفادِ عاجلہ ردیادوی (عاجلہ نصیب) میں ہم ان سے محروم ہیں۔ صرف اس حد تک ان کی کوششیں کائناتی قانون سے ہم آہنگ ہیں۔ ہماری کوششیں اتنی بھی ہم آہنگ نہیں۔

جنہیں مفادِ عاجلہ نصیب میں زندگی اور اس کی حرارتوں میں ان کا کوئی حصہ نہیں۔ یہ سمجھنا فریب نفس ہے کہ اگر مفادِ عاجلہ نصیب نہیں تو نہ ہوں۔ ہماری آخرت تو خوشگوار ہے ہی اجمعیس مفادِ عاجلہ میسر ہیں ان کے دگر وہ ہیں۔ ایک وہ جو صرف مفادِ عاجلہ ہی کو مقصود زندگی سمجھتے ہیں اور انسانیت کے مستقبل سے انھیں کوئی تعلق نہیں۔ یہ وہ لوگ ہیں جو اس غیر متوازن نظام زندگی کے قیام کے ذمہ دار ہیں جس کی بساط آج ہر طرف بچھ رہی ہے۔ ان کا حال روشن ہے۔ لیکن مستقبل تاریک۔ یہ بہر حال ان سے بہتر ہیں جن کا حال تاریک ہے۔

دوسرا گروہ وہ ہے جو مفادِ عاجلہ کے حصول کی جدوجہد کے ساتھ ساتھ انسانیت کے مستقبل پر بھی نگاہ رکھتے ہیں۔ یہ ہیں جن کا حال بھی درخشندہ ہے اور مستقبل بھی تابناک یہ گروہ پہلے گروہ سے بہتر ہے جس کا صرف حال ہی روشن ہے۔ یہ ہے وہ گروہ جو اس قسم کے متوازن معاشی نظام کے قیام کا کنیل ہے جس کا ذکر اد پر آچکا ہے۔ یہ نظام صرف اسی گروہ کے ہاتھوں قیام پذیر ہو سکتا ہے جو وحدتِ انسانیت اور وحدتِ حیات پر ایمان رکھتا ہو۔ قرآن اس نظام کے قیام کا عملی طریقہ بتاتا ہے جس کا نام تقویٰ ہے۔ یعنی مفادِ عاجلہ کے لئے اپنی کوششوں کو قانون کائنات سے ہم آہنگ کرنا اور کوششوں کے حاصل کو مستقل اقدار (دجی) سے ہم آہنگ کر کے ایسے ماحول کا قیام جس میں انسانیت بڑھے، پھولے اور پھیلے۔

سوال: آپ نے لکھا ہے کہ اسلام ایک معاشی نظام قائم کرتا ہے۔ دوسری اشتراکیت کا بھی یہی دعویٰ ہے کہ وہ ایک بہترین معاشی نظام قائم کرتی ہے۔ اس نے ایک حد تک اس نظام کو عملاً قائم کر کے بھی دکھا دیا ہے۔ پھر اسلام اور اشتراکیت میں کیا فرق ہے؟

جواب: اول تو اشتراکیت کے معاشی نظام اور اسلام کے معاشی نظام میں یہ حیثیت نظام کے بڑا فرق ہے۔ اشتراکیت

نظام کی بنیاد مساواتِ شکم پر ہے۔ اس کے برعکس اسلام کا نظام ربوبیت ایک ایسا متوازن ماحول پیدا کرتا ہے جس میں ہر انسان کی مضرت صلاحیتوں کے نشوونما پانے اور برومند ہونے کے پورے پورے اور یکساں مواقع میسر ہوں۔

لیکن اصل فرق اس بیچ و اسلوب اور اس کے نتائج و عواقب میں ہے جس سے اشتراکیت اور اسلام اپنا اپنا نظام قائم کرتے ہیں۔ جیسا کہ میں اس سے پیشتر (سلیم کے نام دو خطوط میں) لکھ چکا ہوں، اشتراکیت کا تصور حیات کی سرمدی ہے۔ اس کے معنی یہ ہیں کہ کوئی اشتراکی موت کے بعد تسلسل حیات کا قائل نہیں۔ نہ ہی وحدتِ انسانیت کا۔ اب سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ وہ کونسا جذبہ محرکہ ہے جس کی بنا پر اشتراکیت اپنا نظام قائم کرنا چاہتے ہیں۔ چونکہ ان کے نزدیک زندگی بس اسی دنیا کی زندگی ہے اس لئے ان کے سامنے مفادِ عاجلہ کے سوا اور مفادِ آہستہ نہیں سکتے۔ آپ کہہ سکتے ہیں کہ نوعِ انسان سے ہر فرد کا جذبہ وہ قوت محرکہ ہے جس کی بنا پر وہ اس قسم کا عالمگیر نظام معیشت قائم کرنے کے لئے مصروفِ نگ و تاز ہیں۔ لیکن یہ جذبہ تو اخلاقی قدر کے ماتحت آتا ہے اور مادی نظریہ حیات میں اخلاقی اقدار کا تصور باری نہیں پاسکتا۔ اس لئے اس قسم کا نظام یا تو ہنگامی جذبات کے ماتحت قائم کرنا یا جا سکتا ہے یا پھر استبداداً۔ اس وقت اشتراکی عوام کو محض سرمایہ دارانہ نظام کے خلاف جذبہ انتقام کی بنا پر مشتعل کیا جاتا ہے اور یہی جذبہ ان کے اس جنون کا ذمہ دار ہے جو ان کی مساعی میں اس قدر گرجوشی پیدا کر رہا ہے۔ لیکن اس قسم کے منفیہ جذبات پر کسی تعمیری انقلاب کی بنیاد نہیں رکھی جاسکتی۔ کچھ عرصہ کے بعد جب یہ مشتعل انتقامی جذبات فرو ہو جائیں گے تو پھر اس نظام کے قیام کا کوئی سہارا باقی نہیں رہیگا۔ اس وقت اس نئے نظام کے اربابِ حل و عقد اپنی قیادت و سیادت بلکہ اقوامِ عالم میں اپنی امامت کے تحفظ اور بقا کی خاطر عوام سے اس طرح کی طور پر اس نظام کے قیام کے لئے کام لیں گے جس طرح ہر دوسرے نظام میں مستبد طبقہ نچلے طبقہ سے کام لیتا ہے۔

اس کے برعکس اسلام جس متوازن نظام ربوبیت کا قیام چاہتا ہے اس کی بنیاد وحدتِ انسانیت اور تسلسل حیات کے غیر متزلزل عقیدہ پر رکھتا ہے (توحیدِ خداوندی پر ایمان کا علی مفہوم یہ ہے کہ کائنات میں صرف ایک ہی قانون نافذ العمل ہے جو تمام نوعِ انسانی پر یکساں طور پر جاوی ہے اور جس کے اثر و نفوذ کا دائرہ طبعی زندگی کے اختتام کے ساتھ ختم نہیں ہو جاتا بلکہ اس کے بعد بھی قائم رہتا ہے) اس عقیدہ کی بنیادوں پر وہ ایک علی پروگرام کی عمارت اٹھاتا ہے جس کی خصوصیت یہ ہے کہ اس پروگرام میں شریک ہونے والے کی اپنی ذات میں ایک تغیر واقعہ ہوتا جاتا ہے۔ اس نفسیاتی تغیر کا نام تعمیرِ سیرت یا استحکامِ ذات ہے۔ داخلی طور پر نفسِ انسانی میں یہ تغیر رونما ہوتا جاتا ہے اور خارجی دنیا میں وہ نظام ربوبیت وجود کو پیش ہوتا چلا جاتا ہے جس کا ذکر اوپر آچکا ہے۔ لہذا اس پروگرام کی رو سے انسان کی داخلی اور خارجی دونوں دنیاؤں

میں ربوبیت کا سامان ہمایا ہو جاتا ہے۔ عربی لغت کی رو سے ربوبیت (ترہیت) کے معنی وہ طریق نشوونما ہے جس سے آہستہ آہستہ تدریجاً پانی کا قطرہ آغوشِ صدف میں گہر بن جاتا ہے۔ اس استحکامِ ذات سے انسان حیاتِ جاوید حاصل کر لیتا ہے اور موت اس کی زندگی کا خاتمہ نہیں کر دیتی۔ اس نظام کی اطاعت کرنا اور استبداد نہیں کرانی جاتی بلکہ یہ رضاکارانہ خواہش نفسِ انسانی کی گہرائیوں سے بھوٹ بھوٹ کر نکلتی ہے، یعنی اس کی فطری خواہش بن جاتی ہے۔ یا یوں کہئے کہ یہ اطاعت اس نظامِ ربوبیت کا فطری نتیجہ ہوتی ہے۔ جب کھجور پک کر خود بخود شلخ سے الگ ہو کر نیچے ٹپک پڑے تو اس کی یہ کیفیت اطاعت کہلاتی ہے۔ اس لئے اسلام کے نظامِ ربوبیت میں ہر ترہیت یافتہ نفس (یعنی جس نفسِ انسانی کی نشوونما اس نظامِ ربوبیت کی رو سے ہوگی) اس نظام کی اطاعت (بلکہ یوں کہئے کہ اس کے قیام و استحکام کے لئے جدوجہد میں شرکت) کا جذبہ اپنی ذات میں ابلتا ہوا پائے گا۔ اسلام کے متوازن معاشی نظام سے مراد اس قسم کا نظامِ ربوبیت ہے۔ نہ کہ محض روٹی کے مسئلہ کا حل اور ایسا حل جو مقصود بالذات بن کر رہ جائے کہ جب یہ مسئلہ حل ہو جائے تو اس کے بعد انسانی نشوونما کے میدان بھی ختم ہو جائیں اور اس لئے اس کی سنی و عمل کے محرکات کے چشمے بھی سوکھ جائیں۔

سوال نمبر ۱۔ آپ نے لکھا ہے کہ دین نے قیامِ صلوٰۃ کا حکم دیا تھا۔ مذہب میں یہ چیز نماز پڑھنے کے مرادف بن گئی۔ اس مترشح ہوتا ہے کہ دین میں صلوٰۃ کی کوئی اور شکل ہوگی۔ وہ کونسی شکل ہوگی؟ آپ کس قسم کی نماز پڑھتے ہیں؟

جواب نمبر ۱۔ دین نے اس نظامِ ربوبیت کی تشکیل اور قیام کے لئے جس کا ذکر اور پرکھا جا چکا ہے، ایک پروگرام مرتب کیا ہے۔ صوم، صلوٰۃ، زکوٰۃ اور غیرہ اسی پروگرام کے اجزاء ہیں۔ یہ پروگرام اس جماعت کی ساری زندگی کو محیط ہوتا ہے جو اس نظام کے قیام کی ذمہ دار ہوتی ہے۔ کبھی غیر مرئی شکل میں جبکہ اس کی مدح اس جماعت کی زندگی کی سانس بن جاتی ہے اور کبھی مرئی اور محسوس صورت میں۔ اس پروگرام کی مرئی اور محسوس صورت کا نام "ارکانِ دین" ہیں۔ مذہب میں ان کی یہ مرئی اور محسوس صورت تو قائم رہتی ہے لیکن محض ایک رسم بن کر جس کا تعلق زندگی اور اس کے حوالی سے کچھ نہیں ہوتا۔ جب یہ ارکانِ نظامِ ربوبیت کو شکل کر رہے ہوں تو یہ اس نظام کے قیام کا ذریعہ بنتے ہیں۔ اور جب یہ محض رسمی طور پر ادا کئے جاتے ہوں تو ان کے متعلق تصور کر لیا جاتا ہے کہ یہ انفرادی نجاتِ اخروی کا موجب ہیں۔ یہ ہے مفہوم میرے اس بیان کا کہ دین میں اقامتِ صلوٰۃ، محض نماز پڑھنے تک محدود ہو جاتی ہے۔ سوال شکل و صورت کا نہیں، نتائج کا ہے۔ ان ارکان کی شکل و صورت تو دین میں بھی رہی ہے گی لیکن اس وقت یہ دین کی زندہ اور متحرک مشینری کے پڑے ہوئے کی جہت سے تابندہ نتائج کے حامل ہوں گے۔ آج یہ پڑے اس مشینری کے اندر فٹ ہونے کے بجائے الگ الگ پڑے ہیں۔ اس لئے کوئی نتیجہ پیدا

نہیں کر رہے۔ یہ ارکان کس طرح نظام ربوبیت کی تشکیل و بقا کا ذریعہ بن جاتے ہیں، اس کی تفصیل کا یہ موقع نہیں۔ لیکن یہ ایک حقیقت ہے کہ ان ارکان کا فطری اور لقیینی نتیجہ اس نظام ربوبیت کا قیام ہے جس میں نوع انسانی توازن بدوش محاشی نظم و ترتیب کی سازگار فضاؤں میں اپنے پاؤں پر آپ کھڑی ہو جائے گی۔ یوم یقوم الناس لرب العالمین۔ لہذا میرا کسی اور کا کسی اور شکل و صورت کی نماز پڑھنے کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا۔ میں بھی اسی شکل و صورت کی نماز پڑھتا ہوں جس کی اور مسلمان پڑھتے ہیں۔ فرق صرف یہ ہے کہ میں اپنے آپ کو یہ دہو کا نہیں دیتا کہ قرآن کا مقصود یہی صلوٰۃ ہے جس کا کوئی نتیجہ مرتب نہیں ہوتا۔

اس مقام پر پوچھا جا سکتا ہے کہ جب تم سمجھتے ہو کہ قرآن کا مقصود اس قسم کی بے نتیجہ نماز نہیں تو پھر تم نماز پڑھتے ہی کیوں ہو؟ اول تو اس لئے کہ قیام صلوٰۃ (یعنی دین کی صلوٰۃ کا قیام) ایک فرد کے بس کی بات نہیں۔ یہ ایک اجتماعی پروگرام ہے۔ لہذا جب تک اس رسمی نماز کی جگہ حقیقی صلوٰۃ کے قیام کا امکان نظر نہیں آتا، میں بھی باقی قوم کے ساتھ چلے جا رہا ہوں کہ بالآخر میں بھی انہی میں سے ایک ہوں۔ البتہ میں اس امید کے مہارے یہ کچھ کرتا ہوں کہ جس وقت بھی ہمارے مقدر کا ستارہ پلٹا تو دین کے نظام ربوبیت کے لئے انہی بے جان ڈھانچوں میں روح پھونکی جائے گی کہ قیامت، نفع صوری سے بیاہوگی میں اسلام کے مستقبل سے ناامید نہیں ہوں۔ بلکہ دنیا کا مستقبل اسی کے ساتھ وابستہ سمجھتا ہوں۔

اس میں شبہ نہیں کہ میں اس پروگرام کی ان جزئیات کو جو قرآن نے متعین نہیں کیں، غیر متبدل نہیں سمجھتا لیکن ان میں تغیر و تبدل کا حق بھی کسی فرد کو نہیں۔ نہ مجھے نہ کسی اور کو۔ اس کا حق اس مرکز ملت کو ہوگا جو قرآن کے مطابق نظام قائم کرنے کا ذمہ دار ہوگا۔

سوال ۵۔ آپ نے لکھا ہے کہ مذہب نے ملوکیت کے ساتھ سمجھوتہ کر لیا یا ملوکیت نے مذہب کے ساتھ مفاہمت کر لی؟ کیا اس سے آپ کی یہ مراد ہے کہ بزرگان مذہب نے عمداً اور دانستہ ملوکیت کو تقویت دینے کیلئے اس قسم کا سمجھوتہ کر لیا؟ پھر آپ نے لکھا ہے کہ اس سمجھوتے میں روایات، فقہ اور تصوف نے ملوکیت کو بڑی مدد دی۔ کیا یہ چیزیں اسی مقصد کے لئے وجود میں لائی گئی تھیں؟

جواب ۵۔ میں نے نہ تو ملوکیت کی طرف کسی بادشاہ کا نام لیا، نہ مذہب کی سمت کسی بزرگ کی طرف اشارہ کیا ہے۔ میرا مقصود افراد نہیں، بلکہ وہ نتیجہ ہے جس تک ہمیں تاریخ پہنچا رہی ہے۔ جہاں تک افراد کا تعلق ہے اسلاف کے متعلق میرا وہی مسلک ہے جو قرآن نے ہر مسلمان کے لئے متعین فرمایا ہے کہ اخوان الذین سبقونا بالایمان رکعوا ہمارے بھائی ہیں جو ایمان کے ساتھ

ہم سے پہلے رخصت ہو گئے۔) باقی رہا یہ سوال کہ کس نے دانستہ کیا کچھ کیا اور نادانستہ کیا کچھ، سو اس کا فیصلہ خدا کر سکتا ہے۔ ہم اس امر کے لئے بیچ بننے پر مکلف نہیں۔ اس باب میں بھی میرا مسلک وہی ہے جسے قرآن نے حضرت موسیٰ اور فرعون سے مکالمہ کے ضمن میں فرمایا ہے کہ جب فرعون نے کہا کہ فعا بال القرون الا وئی (اے موسیٰ یہ کہو کہ اسلاف کے متعلق تمہارا کیا خیال ہے؟) تو انہوں نے جواب میں فرمایا کہ علمہا عند ربی فی کتاب (کہ ان کا علم اللہ کے ہاں ان کے نامہ اعمال میں ہے)۔ بزرگان کرام میں سے جس کسی نے دین کی کوئی خدمت کی ہے ہم ان کے شکر گزار ہیں، لیکن تاریخ کی یہ حقیقت ہمارے سامنے ہے کہ جس نظامِ دینی کو محمد رسول اللہ والذین معہ نے قائم کیا تھا، بعد میں وہ ثنویت میں تبدیل ہو گیا اور مذہب اور حکومت انسانی زندگی کے دو مستقل و دائرہ عمل قرار پائے۔ ہمیں اس سے غرض نہیں کہ یہ کس طرح سے ہوا اور کن کے ہاتھوں سے، نہ ہی یہ کہ ایسا دانستہ ہو یا نادانستہ۔ دانستہ ہو یا نادانستہ، نتیجہ ایک سا ہی مرتب ہوتا ہے۔ کوئی ماں اگر اپنے بچے کو نادانستہ لدائی کی جگہ زہر کی پٹیا دیدے تو اس کا نتیجہ بھی اسی طرح سے موت ہوتا ہے جس طرح دانستہ زہر دینے کا نتیجہ۔ ہم آج اس زہر کو اس لئے تریاق نہیں کہہ سکتے کہ اسے نادانستہ دیا گیا تھا۔ جتنی جلدی اس زہر کو زہر کہہ دیا جاتا بہتر تھا تا کہ آنے والے بچے اس سے ہلاک نہ ہو جاتے، اور اگر اس وقت تک نہیں کہا گیا تو کبھی تو اس کی ابتدا ہوگی۔ جب ہمارے پاس خدا کی طرف سے بھیجا ہوا ایک یقینی معیار موجود ہے جو زہر کو زہر اور تریاق کو تریاق بتا دیتا ہے تو ہم اس پٹریا کو کیوں نہ پرکھ کر دیکھ لیں۔

باقی رہا یہ کہ کیا روایات، فقہ وغیرہ اسی مقصد کے لئے وجود میں لائی گئی تھیں؟ سو میں صرف یہ کہتا ہوں کہ ان کا مقصد کچھ اور تھا لیکن انہیں اس نئے مقصد کے لئے استعمال کیا گیا، اور اس استعمال کے لئے پہلے یہ کیا گیا کہ انہیں ان کے اصل مقام سے ہٹا کر ایک نئی حیثیت عطا کر دی گئی۔ ان کی یہ نئی حیثیت اس خرابی کا اصل موجب ہے، اور جب تک انہیں ان کی اصلی حیثیت نہیں دی جائیگی یہ خرابی بدستور قائم رہے گی۔ دین کے غیر تبدیل اصول قرآن کے اندر ہیں، ان کی جزئیات اپنے اپنے زمانہ کے تقاضوں کے مطابق امت محمدیہ نے خود متعین کرنی تھیں۔ دین کی اصلی سند قرآن تھا، اس لئے اسے یقینی طور پر محفوظ رکھا گیا۔ باقی چیزیں وقتی طور پر نافذ العمل رہنے کے لئے تھیں، اس لئے انہیں محفوظ رکھنے کی ضرورت نہ تھی۔ عہد رسالت آتا اور عہد صحابہ کرام میں جب تک ان چیزوں کو یہی حیثیت دی جاتی رہی ان سے نفع ہی نفع برآمد ہوا، خرابی کی کوئی صورت پیدا نہ ہوئی۔ بعد میں آنے والوں نے ان روایات کو اس لئے اکٹھا کیا کہ ان سے اس عہد ہاپوں کی تاریخ مرتب ہوتی ہے۔ یہ تمام وند دین روایات کا جذبہ محرکہ اور یہ تھا ان روایات سے مقصود، لیکن بعد میں جب ملوکیت کو اپنے مقام کے لئے مقدس مہاروں کی ضرورت پڑی تو انہیں اس کی جستجو ہوئی کہ یہ مہارے کہاں سے مل سکیں گے۔ قرآن سے یہ مہارے مل نہیں سکتے تھے، اس لئے کہ قرآن کا ہر حرف اپنی اصلی شکل میں محفوظ تھا جس میں نہ کسی تبدیلی کی گنجائش تھی نہ اضافے کا

امکان۔ اگر کوئی شخص قال اللہ تعالیٰ کہہ کر ایک لفظ بھی ایسا اپنی زبان پر لانا جو قرآن میں نہیں تھا تو ہزاروں ہاتھ اس زبان کو پکڑنے کے لئے بیک وقت اٹھ آتے کہ ہر شخص جانتا تھا کہ یہ قرآن میں نہیں ہے، اس پر اضافہ کیا جا رہا ہے۔ لہذا ان سہاروں کیلئے کسی دوسری طرف رجوع کرنا پڑا۔ یہ گوشہ وہی ہو سکتا تھا جو قرآن کی طرح محفوظ نہیں تھا اور جس میں ہر قسم کے رد و بدل کی اور تخریف و الحاق کی گنجائش تھی۔ یہ روایات کا مجموعہ تھا۔ جموٹی روایات وضع کرنے میں کوئی مشکل ہی نہ تھی۔ لیکن اگر روایات کو محض تاریخ ہی قرار دیا جاتا تو ان کا مقصد پورا نہیں ہوتا تھا۔ اس لئے ان روایات کو دین قرار دے دیا گیا، بالکل قرآن جیسا دین (مثلاً محدث) بلکہ اس سے بڑھ کر کیونکہ روایات قرآن کی تاریخ بھی قرار دی گئیں اور اس پر قاضی بھی۔ جب روایات کی حیثیت تاریخ دین سے خود دین میں تبدیل کر دی گئی تو پھر جس چیز کو جی چاہا دین بنا دیا۔ اس قسم کی ہزار ہا کامیاب کوششوں کا ذکر خود ہماری کتب جرح و تعدیل میں موجود ہے جو غلط روایات سازی کے سلسلہ میں وجود پذیر ہوئیں۔ لیکن کون کہہ سکتا ہے کہ کتنی کوششیں ایسی بھی ہوں گی جنہیں احتساب کی نگاہ میں نہیں پکڑ سکیں۔ ان دانستہ کوششوں کے علاوہ جو کچھ نادانستہ اور بڑی نیک نیتی سے ہوا وہ بھی اپنی مقدار اور حضرت رساں تاریخ کے اعتبار سے کچھ کم نہ تھا۔ جب بھی ظنیات کو یقین کا درجہ دیدیا جائے گا یہ کچھ ہونا لازمی ہے۔

جو کچھ روایات کے بارے میں ہوا وہی کچھ فقہ کے ساتھ ہوا۔ فقہ ان جزئیات کا نام تھا جو ارباب فقہ نے اپنے زمانے کے تقاضوں کے پیش نظر اپنے وقت میں نافذ العمل ہونے کے لئے عدوئ کی تھیں۔ جب وہ زمانہ گزر گیا تو ان جزئیات کی حیثیت بھی تاریخ کی حیثیت رہ گئی، یہ بتانے کے لئے کہ فلاں زمانے میں قرآن کے فلاں اصول کو یوں عملاً نافذ کیا گیا تھا۔ لیکن بعد میں ان فقہی جزئیات کو بھی غیر تبدیل قرار دے کر دین بنا دیا گیا۔ قرآن جیسا دین — اور جس طرح روایات میں جو جی میں آیا اُسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات گرامی کی طرف منسوب کر دیا گیا اسی طرح فقہ کے متعلق بھی جو مناسب سمجھا گیا کسی امام فقہ کے نام سے مشہور کر دیا گیا۔ اس طرح یہ چیز بھی ملوکیت کی تعویث کا ذریعہ بن گئی۔

باقی رہا بھی تصوف تو اس کا تو تصویر ہی اسلام میں ایک اختراع تھی۔ اگر تصوف نام ہے اعمال میں اخلاص کا تو اس کے لئے نہ کسی جداگانہ اصطلاح کی ضرورت تھی نہ کسی فن کی۔ اس لئے کہ اخلاص سے خالی عمل کا نام قرآن کے ہاں منافقت رکھا جاتا ہے، اور عمل با اخلاص ہی ان نتائج کا حامل ہو سکتا ہے جو قرآن نے اعمال صالح کے پرکھنے کے لئے واضح الفاظ میں بیان کر دیئے ہیں تاکہ اس باب میں کسی کو کوئی غلط فہمی، کوئی دھوکہ یا اشتباہ کی گنجائش نہ ہو۔ لیکن تصوف نے اس ثنویت کو ستر الوہیت عطا کر دی جو مذہب اور دنیا میں دعویٰ کا باعث بنی تھی اور جس سے ملوکیت نے اپنی زندگی پائی تھی۔ قرآن نے عیسائیت کے متعلق کہا تھا کہ اس میں رسائیت کو بغاوت اور ایک بدعت کے اختیار کیا گیا لیکن وہ اس بدعت کو بھی بگاڑ نہ سکے۔

اس لئے کہ انسان کے فطری جذبات وہاں کی کوششیں بھی کامیاب نہیں ہو سکتیں۔ قرآن ان جذبات کو دوسری سمتوں کی طرف منتقل کر کے انھیں مفید نتائج کا ذریعہ بنا دیتا ہے۔ رہبانیت انھیں وہاں کی کوشش کر کے انھیں مختلف زمین دوزیوں کے نکلنے پر مجبور کرتی ہے۔ مذہب اسی قسم کے غیر فطری دباؤ اور غیر فطری ابھار کی زندگی سکھاتا ہے اور اس کا نتیجہ ہوتا ہے جذبات کا وہ Perversion جس کا ذکر میں نے اپنے مضمون میں کیا ہے۔ میں یہ نہیں کہتا کہ ہماری کتب روایات و فقہ میں اس قسم کے Perversion سے متعلق جتنا لٹریچر ملتا ہے وہ ان حضرات کا پیدا کردہ یا جمع کردہ ہے جنہوں نے روایات یا فقہ کی پہلے پہل جمع و تدوین کی۔ نہ معلوم اس لٹریچر میں کہاں کہاں کی چیزیں آکر شامل ہو گئیں اور کن راہوں سے یہ سانپ حرم کعبہ میں آگئے۔ لیکن جب ہم آج دیکھ رہے ہیں کہ کعبہ میں سانپ چھپا بیٹھا ہے تو کیا ہم اسے محض سلسلے باہر نہ پھینکیں کہ یہ سانپ غلاف کعبہ کے ساتھ بیٹھا ہوا ہے؟ وقت ہے کہ ہم حرم کعبہ کو اس قسم کے بتوں سے پاک و صاف کریں۔ ان بتوں کی کعبہ میں باریابی نہ منٹائے خداوندی تھا نہ مقصود رسالت، نہ بزرگان دین کے پیش نظر تخی، نہ مجتہدین ملت کا مدعا۔ ہماری بد بختی سے انہوں نے کسی نہ کسی طرح سے وہاں تک نہا ہالی۔

## تاریخ رسالت - از پروفایز

حضرت ابراہیم علیہ السلام سے حضرت عیسیٰ علیہ السلام تک انبیائے سابقہ کی

انقلاب انگیز دعوت توحید — اور

اقوام و ملل گذشتہ کی عبرت آموز و بصیرت افروز داستان عروج و زوال

مقامت سوامات سو صفوات - مجلد قیمت پندرہ روپے

ملنے کا پتہ

ادارہ طلوع اسلام - کراچی

# کیا حدیث قرآن کی تفسیر کیلئے ضروری ہے؟

بیاورید گراں جا بود سخندانے  
غریب شہر سخن ہائے گفتنی دارو

(حکیم ابوالنظر صاحب امر و ہوی)

کراچی سے شائع ہونے والے ماہنامہ فاران کی مارچ اور اپریل سالانہ روانہ کی اشاعتوں میں خود مدیر سالہ ماہر القادری صاحب کے قلم سے افتتاحیہ کی شکل میں طویل مقالے شائع ہوئے ہیں جن میں جی بھر کر جناب پروردگار کو گلے دی گئیں ہیں، اس جرم کی بادشاہ میں کہ قالواربنا اللہ یعنی وہ ارباب من دون اللہ کی مخالفت کر کے مسلمانوں کو صرف ایک خدا کی طرف دعوت کیوں دیتے ہیں۔ ان مقالات کا انما از اس قدر سرقیانہ اور متبذل ہے کہ وہ کسی سنجیدہ غور و فکر کے درخور اعتبار نہیں۔ اس لئے ان کے جواب کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا۔ البتہ ان میں بعض مقامات ایسے ہیں جن میں قرآن اور حدیث کی صحیح صحیح حیثیتوں کے متعلق عجیب قسم کا الجھاؤ پیدا کیا گیا ہے۔ میں چاہتا ہوں کہ کم از کم ان مقامات کے متعلق میری فالان اور ان کے ساتھ ان قارئین فاران کے زاویہ نگاہ کو درست کرنے کی کوشش کی جائے جو اسی قسم کی ذہنیت رکھتے ہیں۔

سطور ذیل سے یہی مقصود ہے۔

آج اس سے بڑھ کر اور بد قسمتی کیا ہو سکتی ہے کہ ہم ان بنیادی مسائل کے بجائے جنہوں نے ہمارے نوجوانوں کے یقین حکم کو چھین لیا ہے چھوٹے چھوٹے ضمنی مسائل پر خانہ جنگی کر رہے ہیں۔ مسلمانوں کی پچھلی تاریخ سے جس بدترین غلطی کا آغاز ہوا تھا وہ آج تک برابر آگے بڑھ رہی اور پچھلی تباہیوں کو دوہراتی چلی جا رہی ہے، اسپین نے بھی اپنے نازک ترین وقت میں گروہ بندیانہ اختلافات سے کنارہ کشی اختیار نہ کر کے تباہی سول لی اور ہم بھی نازک ترین پوزیشن میں ہونے کے باوجود سب سے بڑے فتنہ کا دروازہ بند کرنے کے نام پر شخصی احتساب پر اپنی تمام قوتیں صرف کر رہے ہیں۔ کاش ہمارے اہل فکر اور اہل قلم حضرات کو اس چیز کا اندازہ ہوتا کہ وقت کا سب سے بڑا فتنہ کون سا ہے۔ آج بین الاقوامی انسانیت مذہب کو یا تو عظیم ترین فتنہ قرار دے رہی ہے، یا پراپیٹ تصور کیونکہ کسی قوم و ملت کے نزدیک بھی مذہب معاشی مسائل کو حل کرنے کے قابل نہیں۔ قومی مفاد پرستیوں کو محفوظ رکھ سکنے کے لئے یقیناً مذہبی بلاک بنانے میں بھی دلچسپی

لی جا رہی ہے، لیکن کوئی بھی اپنی الہامی کتاب کی فکر مرتب سے مطمئن نہیں۔

ایسے حالات میں اپنے اپنے مذہبی تصورات کے تحت ان حضرات سے برسرِ پیکار ہونا جو اپنے نزدیک تعلیم یافتہ نوجوانوں میں اسلام کی عظمت کا احساس پیدا کرنا چاہتے ہیں، کیا بہتر نتائج پیدا کر سکے گا؟ اگر واقعی اسلام سے محبت ہے تو تعمیری ذہن کے سایہ میں ایسے فکری کارنامے پیش کرنے چاہئیں، جن سے نوجوانوں میں یقین محکم کا تازہ نیاں دوڑنے لگے، تاکہ حکومتی اقتدار کی مشینری کا پرزہ بن جانے کے بعد نوجوان پارٹی قرار داد مقاصد کو ٹھوس حقیقت میں تبدیل کر سکے۔ کیا میں امید کر سکتا ہوں کہ میرے محترم دوست ماہر القادری صاحب اس پہلو پر غور فرمائیں گے؟

**شخصی احتساب کا پس منظر** | میں نوواردانِ باطن ہونے دل سے ہوں۔ اس لئے مجھے رازِ درون پروردہ کو واقفیت نہیں ہو سکتی۔ لیکن لوگ کہہ رہے ہیں کہ شخصی احتساب کی وجہ پورے خلوص مذہبی جذبہ

نہیں۔ بلکہ ہنگامی مقاصد کے لئے اسلامی جماعت کی تائید ہے۔ ورنہ پچیس سال سے پردہ کو فریاد کی غیرت نے چیلنج کیوں نہیں دیا تھا؟ کیا فاران کو مٹانے ہوتے ہوئے بھی پورا نظامِ شمس نہیں گزرا؟ جس زخم کی ٹھیس پہلے ہی ٹھہری محسوس ہونا چاہئے تھی وہ پورے سال تک کیوں محسوس نہ ہو سکی؟ کیا ایسا تو نہیں ہے کہ پچھلے چند برسوں میں طلوعِ اسلام نے اسلامی جماعت کے اغراض و مقاصد پر حملہ کیا تھا اس لئے اسلامی جماعت نے خود سنبھالنے کے بجائے فاران کو سپر نایا ہوا؟ اگر یہ ہے سو بظن ساقی کوثر کے باب میں غلط ہو تو سوال پیدا ہوتا ہے کہ وہ کونسا تحت الشعوری تصور تھا جس نے بے ساختہ اربابِ اقتدار کے مقابلہ پر اعلانِ حق کا جذبہ پیدا کر دیا؟ فاران و طلوعِ اسلام کی آویزش میں اربابِ اقتدار کا ذکر کیوں؟ اربابِ اقتدار کی جنگ ضرور ہوزی ہے، مگر اسلامی جماعت سے۔ اگر آپ کا اس جماعت سے کوئی باضابطہ تعلق نہیں اور آپ اسلامی جماعت کے لئے سپر نہیں بننا چاہتے تو وہ کونسا محاذ ہے جس پر حکومتی مشینری سے ٹکراؤ کا اندیشہ ہے؟ آپ نے پچھلے برسوں میں، لیکچروں میں، سیاسی جدوجہد میں وہ کونسا اندازِ فکر و اندازِ کار اختیار کیا تھا، جس سے ٹکراؤ کا اندیشہ پیدا ہو سکتا ہو؟

**شخصی احتساب کی بنیادیں** | میرے محترم دوست نے دو چیزوں کی وجہ سے شخصی احتساب کی ضرورت محسوس کی ہے۔

۱) طلوعِ اسلام کے نزدیک قرآنِ فہمی کے لئے حدیث کی ضرورت نہیں اور صاحبِ فاران کے نزدیک قرآن کو بغیر

حدیث کے سمجھا ہی نہیں جاسکتا، کیونکہ خدا کی وحی کو براہ راست انسانی دل و دماغ نہیں سمجھ سکتا۔  
(۲) مراسم عبادت نماز و روزہ وغیرہ کے تصور اور کائناتی حُسن کے مذہبی زاویہ نگاہ سے حرام و حلال ہونے کے بارے میں فاران کو طلوع اسلام سے اختلاف ہے۔

ان ہی دو بنیادی اختلافات کی وجہ سے صاحبِ فاران کو ایک نئے مذہبی فتنہ کا طعنہ دینا پڑا۔ میں ان دونوں پہلوؤں پر سیر حاصل بحث کرنا چاہتا ہوں تاکہ ہم کسی نہ کسی حد تک ایک فیصلہ تک پہنچ سکیں۔ مگر اصل موضوع پر بحث چھیڑنے سے پہلے بعض ایسے گوشے بھی روشنی میں لانا پڑیں گے جن کے ذریعہ عوام کے مذہبی جذبات ابھارنے اور ان کے دل و دماغ کو سوچنے کے ناقابل بنانے کی کوشش کی گئی ہے۔ حالانکہ ٹھوس علمی گفتگو کے درمیان ایسی چیزوں کو نہیں لانا چاہیے تھا۔ مجھے بھی مختلف مسائل میں طلوع اسلام سے اتفاق نہیں۔ "برزخ" کے سلسلہ میں مارچ کا پرچہ گواہ ہے۔ اور آئندہ بھی مجھ سے سنجیدہ علمی اختلافات کو نمایاں کرنے کا حق غصب نہیں کیا جاسکتا۔ اختلافات اگر تخریبی ذہن کی پیداوار نہ ہوں تو تنقیدی ذہن کو اجاگر کرنے اور نئے پہلوؤں کو سامنے لاسکنے کے لئے ہمیشہ ایک بہترین آلہ فکر کی طرح استعمال کئے جاسکتے ہیں۔ لیکن اگر انھیں سیاسی مقاصد کے لئے استعمال کیا جانے لگے تو وہ تنقید کی سطح سے نیچے آکر تنقیص کا رنگ اختیار کر لیتے ہیں۔ اور اس کا نتیجہ ظاہر ہے۔

**منصب نبوت** | فاران کے اوراق پر بتایا گیا ہے کہ پرویز صاحب منصب نبوت کو کوئی اہمیت نہیں دیتے۔ نہ صرف اتنا ہی ہے، بلکہ پیغمبر اسلام کے قرآنی مناقب سن کر ان کے دل میں کبیرگی تک پیدا ہو جاتی ہے۔ چنانچہ ارشاد ہے:-

قرآن کی جن آیات میں اللہ تعالیٰ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے منصب اور حیثیت کو متعین فرماتا اور بتاتا ہے کہ ہم نے نبی کو اس کام کے لئے بھیجا ہے وہ آیتیں ان کی سمجھ میں نہیں آتیں اور جو سمجھ میں آتی ہیں تو رسول اللہ کے مناقب سن کر ان کے دلوں میں یہ بھجاوٹ کیوں پیدا ہو جاتی ہے۔ بس سارا شرح صدر اس وقت تک ہی ہوتا ہے جب رسول اللہ کی احادیث کو مسلمانوں کی نگاہ میں بے وقعت اور ناقابل اعتبار ثابت کرنا چاہتے ہیں اور قرآن پاک میں رسول اللہ کے مناقب اور منصب کا ذکر آتے ہی دلوں میں نالے پڑ جاتے ہیں۔ (فاران، پارچہ ۱۰)

ان اشارات کے ذریعے جس ذہن کی تعبیر کی گئی ہے وہ کافرانہ ذہن کے سوا دوسرا نہیں ہو سکتا۔ گویا پچیس سال کے بعد جناب پرویز کو جو پہلی نصیحت کی جا رہی ہے اس کا آغاز کفر کے فتوے سے ہو رہا ہے۔ وہ بھی "جنس باطن" کی دشنام بازی کے ساتھ، میں ٹھوڑی دیر کے لئے تسلیم کئے لیتا ہوں کہ خدا نخواستہ پرویز صاحب ایسے ہی ہیں۔ لیکن اس حدیث پرست

مسلمان کے لئے جو اسوۂ پیغمبر محفوظ رکھنے کے لئے حدیث کے وقار کو بچانا چاہتا ہو، یہ چیز کہاں تک مناسب ہوگی کہ وہ خود اسوۂ پیغمبر سے ٹوبہ کر لے۔ کیا پیغمبر کا اندازِ سرزنش کافروں سے بھی ایسا رہا تھا؟ اور کیا اس اندازِ تبلیغ سے آپ درفتہ کو بند کر سکیں گے یا فتنہ کو نئی طاقت، نیا جوش دیا جا رہا اور نئے حربے ایجاد کرنے کی دعوت دی جا رہی ہے؟ دشمن کا جا پہن کر پیغمبر بھی اپنی تبلیغ میں کامیاب نہ ہو سکتے تھے، تاہم دیگران چہ رسد۔

پھر لطف یہ ہے کہ منصب نبوت سے کبیدگی اس شخصیت کی طرف منسوب کی جا رہی ہے جو ابھی ابھی سینکڑوں صفحات میں 'سورجِ انسانیت' کے نام سے قرآن کی روشنی میں پیغمبر اسلام کی سیرت پر ایک نئی تصنیف مرتب کر کے اٹھا ہے اور جس احترام و عقیدت سے اس تصنیف کو مرتب کیا ہے اس کا لفظ لفظ اس کا آئینہ دار ہے منصب نبوت کے اجارہ دار جو کام نہ کر سکے کیا وہی خدمت اگر کوئی دوسری شخصیت انجام دیدے تو آپ کے مذہب میں وہ کافر ہو جاتا ہے؟ اگر اس کا علمی زندگی کی جدوجہد کا نتیجہ پیغمبر اسلام کی عظمت قائم کرنے کے لئے ایک ضخیم جلد کی شکل میں سامنے آچکا ہو اور اس سے قبل تین ضخیم جلدیں حضور کے پیغام رسالت کی تشریح و تفسیر پر اس انداز سے منصفانہ شہود پر آچکی ہوں کہ ان سے ہزار بارہ گم کردہ نوجوان پھر سے اسلام کی عظمت کے معترف ہو رہے ہوں، تو کیا وہ زندگی کا فرانہ زندگی ہو سکتی ہے؟ گروہ بندی سے بالاتر ہو کر سوچئے کہ آپ کیا الزام لگا رہے ہیں اور کس پر لگا رہے ہیں؟ اگر آپ نے ہنوز وہ جلد مطالعہ نہیں فرمائی تو کم از کم طلوع اسلام کے پھلے پرچوں میں ہی پڑھا ہو گا۔

نبی اکرم کی پوری حیاتِ طیبہ، قرآن کے مطابق تھی، خود قرآن میں حضور سے ارشاد ہے کہ آپ وحی کی اتباع کریں۔ حضور کا دعویٰ بھی یہی تھا کہ میں قرآن کی اتباع کرتا ہوں۔ اگر قرآن میں یہ کچھ بہ صراحت نہ لکھتا تو بھی اس میں کسی شک و شبہ کی گنجائش نہ تھی کہ حضور کی سیرتِ طیبہ، قرآن کی اتباع تھی، اس لئے کہ اگر رسول بھی اپنی وحی کی اتباع نہ کرے گا تو اور کون اتباع کرے گا۔ رسول کے ساتھ ہی وہ جماعت سامنے آتی ہے جو رسول کی تربیت یافتہ تھی اور قرآنی نظام کے قیام کی اولین ذمہ دار تھی۔ ظاہر ہے کہ قدمیوں کی اس جماعت کی زندگی یہی قرآن ہی کی اتباع تھی۔ (طلوع اسلام نومبر ۱۹۴۸ء)

ایک مسلمان سے آپ پیغمبر انہ عظمت کے اعتراضات میں اور کیا چاہتے ہیں۔ کیا یہ ہی وہ بھجاوٹ ہے جو آپ نے ان کے دل میں محسوس کی تھی؟ دشمنی ہو یا دوستی انصاف اور باطنی توازن سے محرومی نہیں گوارا کر لینا چاہئے؟ آپ اگر اس بات پر مضمنا ہیں کہ حدیث کو ظن کیوں کہہ دیا گیا تو اس ظن کا مطلب سمجھنے کی کوشش کرنا چاہئے، جس کا دعویٰ کیا گیا تھا۔ مجھے نہیں معلوم کہ پوری اسلامی تاریخ میں کوئی مفسر، محدث یا مشکلم ایسا گزرا ہے جس نے حدیث کو قرآن

کی طرح یقینی کہا ہے۔ حدیث بلا شک ایک قطعی حقیقت ہے اور قیامت تک قطعی ہی رہے گی۔ مگر قطعی کہہ دینے کا مطلب ہر سچی حدیث کو ٹھکرا دینا نہیں۔ خود طلوع اسلام کے الفاظ پر غور فرما کر فیصلہ کیجئے۔

اب اگر ہم دیکھیں کہ قرآن میں ایک حکم ہے اور تاریخ (کتب روایات و سیر) میں نبی اکرمؐ یا صحابہؓ کا کوئی عمل یا قول اس کے خلاف مذکور ہے تو ہمیں اس نتیجہ پر پہنچنا ہوگا کہ تاریخ نے اس واقعہ کو ہم تک صحیح طور پر نہیں پہنچایا۔ یا زیادہ سے زیادہ یہ کہ یہ عمل یا قول قرآنی حکم نازل ہونے سے پہلے کا ہے۔ اس کے سوا کوئی دوسرا نتیجہ ہے ہی نہیں جو قرآن کے ماننے والوں کے نزدیک قابل قبول ہو اس لئے کہ قرآن حتمی ہے اور تاریخ قطعی اور جب بھی ظن اور یقین میں تضادم و تنازع ہوگا تو یقین کو بہر حال و بہر نوع صحیح تسلیم کیا جائے گا۔ ان الظن لا یغنی عن الحق شیئاً۔

لیکن ہماری بدبختی کہ ہم نے ظن کو یقین پر غالب قرار دے رکھا ہے۔ چنانچہ یہ چیزیں ہمارے عقیدہ میں داخل ہیں کہ حدیث قرآن پر قاضی ہے، حتیٰ کہ اس کی تاریخ بھی۔ نتیجہ اس کا یہ ہے کہ دین یکسر ظنیات کا مجموعہ

بن چکا ہے۔ (طلوع اسلام نومبر ۱۹۴۹ء)

حدیث کو قرآن کے مقابلہ میں قطعی کہہ دینے والا اگر منصب نبوت کے منکروں میں شامل کیا جاسکتا ہے تو کیا حدیث کو قرآن سے زیادہ یقینی ذریعہ علم قرار دینے والا صدیقین و شہداء کے زمرہ میں شامل کر دینے کے قابل ہو جائے گا؟ حدیث کے بارے میں مذہبی غلو اور شدت کا نتیجہ یہ ہے کہ ہم آج دیکھتے ہیں کہ مسلمان نوجوانوں کا ایک گروہ قرآن کی عملی رہنمائی اور اسلام کے مستقبل سے مایوس ہوتا چلا جا رہا ہے۔ ہماری پچھلی تاریخ میں حدیث پر حتمی قوت خرچ کی گئی تاریخ ہی گواہ ہے کہ قرآن ہمارے ہزاروں حصہ بھی صرف نہ کیا جاسکا۔ حتیٰ کہ دارالعلوم دیوبند جیسا مدرسہ آخری چند برسوں سے پہلے تک برائے نام بھی دارالقرآن اور شیخ التفسیر نہ پیدا کر سکا؟ محدثین دیوبند کی صدہا تقریروں کا آج بھی ریکارڈ موجود ہے لیکن قرآن کی گہرائیاں دریافت کرنے والے ذوق نے پورے عرصہ میں ایک مرتبہ بھی کر ڈٹ نہیں لی۔ آخری دور میں حضرت مولانا محمود الحسن صاحب نے شاہ عبدالقادر صاحب کے ترجمہ میں معمولی تبدیلیاں کرتے ہوئے فٹ نوٹس (Foot Notes) میں پچھلے مفسرین کے خیالات کا کچھ خلاصہ سا پیش فرمایا تھا جس کی تکمیل حضرت مولانا شبیر احمد صاحب عثمانی کے ہاتھوں ہو سکی۔ خود مولانا نے عثمانی نے بھی پچھلی متضاد تفسیروں کو جمع کرنے ہی کا کام کیا تھا ذہنی تحقیقات، یا نئے زاویہ ہائے نگاہ پیش کئے گئے، نہ پچھلے محققین کے درمیان محاکمہ ہی کیا گیا۔ گویا کہ ہم صدیوں پہلے جو معلومات جمع کر کے تھے، انہیں کو دہرانے کا فرض انجام دیا جاتا رہا ہے، حالانکہ احادیث کے اس دعوے کو ثابت کرنا چاہئے تھا کہ قرآن کے

عجائب و غرائب کسی دور میں بھی ختم نہیں ہو سکتے۔

جناب پرویز نے یہ کہا تھا کہ خود رسول اللہ نے اپنی احادیث کا کوئی مجموعہ مرتب کر کے امت کو نہیں دیا جس سے ظاہر ہے کہ یہ منشاء نبوت ہی نہ تھا کہ احادیث قیامت تک کے لئے غیر تبدیل ضابطہ زندگی کی حیثیت اختیار کریں۔ اس پر دین فاران اُن پر کفر کا فتویٰ لگا رہے ہیں۔ لیکن دین فاران یہ معلوم کر کے حیران ہوں گے کہ اس باب میں ہمارے دور کے سب سے بڑے شیخ الحدیث کا مسلک بھی یہی تھا۔ انھوں نے غالباً حضرت اساذی علامہ انور شاہ صاحب شیخ الحدیث دیوبند کا نام سنا ہوگا۔ دیکھئے کہ جمع حدیث اور مقام حدیث کے سلسلہ میں ان کا کیا فیصلہ ہے وہ فرماتے ہیں:-

ان جمع الحدیث فی عہد النبی صلی اللہ علیہ وسلم وان کان احسن فی بادی المرأی الا ان المرعی ان لا تدون الاحادیث مثل تدوین القرآن ولا یحفظ حفظہ۔۔۔۔۔ لا تنتہی فی الخاتم نہایتہ ولا تبلغ فی الاہتمام بالفاظہا مبلغہا بل تبقى فی مرتبہ ثانیۃ ہمیشی فیہا الاجتہاد وتفحص العلماء وغور الفقہاء ومبحث المحدثین یتضمم علیہم امر الدین وتوسع علیہم من کل جانب۔ (فیض الباری مطبوعہ مصر ص ۱۷۷)

اگرچہ سرسری نظر سے عہد زبانی پیغمبر میں احادیث کا جمع ہو جانا زیادہ اچھا معلوم ہوتا ہے، لیکن پیغمبر اسلام کی منشا ہی یہ تھی کہ قرآن کی طرح حدیث کو جمع اور حفظ کیا جائے۔ پیغمبر اسلامؐ چاہتے تھے کہ حتمی اور یقینی ہونے میں حدیث قرآن کے برابر ہو جائے نہ قرآن کی طرح پیغمبرؐ انہ الفاظ کے ساتھ اتہام کرنا پسند تھا بلکہ مقصد ہی یہ تھا کہ قرآن کی طرح نہ حدیث کو مرتب کیا جائے نہ حفظ کیا جائے بلکہ اسے دوسرے درجہ ہی میں رہنے دیا جائے تاکہ اختراعی ذہن کی جولانی، محققین کی تلاش و جستجو، قانون سازوں کے گہرے مطالعہ اور محدثین کی بحث و گفتگو کے لئے دروازے کھلے رہیں۔ تاکہ مسلمانوں پر دین کا معاملہ زیادہ کشادہ ہو جائے اور ہر طرح کی سہولتیں مسلمانوں کو قانون سازی کے بارے میں میسر آسکیں۔

علماء متقدمین کی تاریخ میں ایسے حوصلہ مند علماء پائے جاتے ہیں جو ساری عمر حدیث کی خدمت میں بسر کر دینے کے باوجود متوازن دل و دماغ کی روشنی سے رہنمائی دے سکے۔ ہمارے دور میں حضرت علامہ انور شاہ رحمۃ اللہ علیہ سے زیادہ کوئی فن حدیث کا مرز شناس، حافظ حدیث نہیں گذرا۔ اگر ان کا فیصلہ بھی پرویزی فتنہ سے نہ بچ سکا اور حدیث کو قطعی بلکہ قابل بحث و گفتگو قرار دینے پر مجبور ہو گیا تو آپ کو سوچنا ہی پڑے گا کہ حق پرستی اسلامی جماعت ہی کے لئے رجسٹرڈ نہیں ہو گئی۔ دوسرے بھی حق پرست ہو سکتے اور اس کا اعلان کر سکتے ہیں۔

جناب پروفیسر کا دوسرا جرم یہ ہے کہ انہوں نے کہا ہے کہ جن احکام کی جزئیات خود قرآن نے متعین نہیں کیں بلکہ انہیں محض اصولی طور پر بیان کیا ہے، اس سے مقصود یہ ہے کہ یہ جزئیات سبزبانے کے تقاضوں کے مطابق قرآنی نظام کو نافذ کرنے والی ملت خود وضع کرتی رہے گی۔ لہذا غیر تبدیل وہ ابدی اصول ہیں نہ کہ ان کے تشریحی احکام، اس باب میں ہی جناب میر قاسم ان کے اضافہ معلومات کی خاطر ایک ایسی سستہ پیش کردینا مناسب سمجھتا ہوں جسے غالباً وہ آسانی سے رو فرمانے کی جرأت نہ فرما سکیں گے۔ دیکھئے کہ اس ضمن میں شاہ ولی اللہ صاحب کا کیا ارشاد مجھ کو فرماتے ہیں:

فطرۃ فطر اللہ الناس علیہا ولن تجد لفطرۃ اللہ تبدیلاً۔ ولیس ذالک الا فی اصول البر  
والا تم وکلیا تھا دونوں فروغ و عبادت و دعا و دعا و ہذا الفطرۃ هو الدین الذی لا یختلف  
باختلاف الاعصار۔ (حجتہ اللہ الباقیہ)

وہ فطرت جس پر خدا نے لوگوں کو پیدا کیا ہے اور جس میں تم پرگز تغییر و تبدل نہ پاؤ گے وہ محض نیکی اور گناہ کے اصول اور ان کے کلیہ قاعدے ہیں، نہ کہ ان کے فروع و حدود۔ اور یہی فطرت الیادین ہے جو کسی زمانہ میں تبدیل نہیں ہوتی باوجودیکہ زمانے بدلتے رہتے ہیں۔

غور فرمایا آپ نے کہ شاہ صاحب علیہ الرحمہ غیر تبدیل دین کس چیز کو قرار دے رہے ہیں؟ اسی چیز کو جسے آپ فتنہ پروری کہہ کر جہنم میں جھونک دینے کی تلقین فرما رہے ہیں؟

**قرآن فہمی اور اس کے ذرائع** | وقت کے نشیب و فراز اور معاشرتی انقلابات کے تقاضے ہی عجیب ہوتے ہیں ایک وقت تھا کہ حضرت عمرؓ نے یہ کہتے ہوئے "حبنا کتاب اللہ رہاے لئے خدا کی کتاب کفایت کرتی ہے" پیغمبر اسلام کو ہدایت نامہ چھوڑنے سے روک دیا تھا اور ایک آج کا وقت ہے کہ حبنا کتاب اللہ کا عقیدہ رکھنے والا کافروں کی صف میں گھر کر دیا جاتا ہے۔ یہ تازک وقت حدیث پیغمبرؐ بھی گند چکا ہے۔ فقہار پرستی نے صدیوں تک اہل حدیث کو غیر مقلد اور واجب ترک کرنے والوں میں شمار کیا تھا۔ ادھر فرقہ بھی اس زہر آلود نشتر سے اپنی رگ جان کو نہ بچا سکی۔ کائناتی زندگی میں سب سے پہلے قیاس سے کام لینے والا شیطان کو قرار دے کر فقہار کو اعلیٰ قیاس کا طعنہ دیا جانا رہا اور منکر حدیث۔ لہذا اگر آج حبنا کتاب اللہ کہنے والوں کو گردن زدنی قرار دیا جا رہا ہے تو یہ اسی ساز و کھن کی شکست کی آواز ہے۔ لیکن ان بدلتے ہوئے تقاضوں کے زلزلے ہی وہ مقام ہوتے ہیں جہاں "لا سخون فی العلم" کی آواز سنائی دیتی رہی جو لوگ وحی کی گہرائیوں، پہنائیوں اور بلندیوں کا ٹھیک ٹھیک اندازہ رکھتے اور اس یقینی علم کی بنیادوں پر مضبوطی سے کھڑے ہو سکتے ہیں، انہیں پارٹیوں کی دھوپ چھاؤں ڈالنا مشکل نہیں کر سکتی۔ وہ ایک بلند و بالا جہاز کی طرح طوفانی تھپڑوں میں

سینہ تانے ہوئے اپنی راہ پر چلے جاتے ہیں۔ ان کا کام صرف یہ ہوتا ہے کہ ٹھوس سچائیوں کا مطالعہ کرتے رہیں، چاہے گروہ  
 بدنامہ جذبات کی آندھی ان آنکھوں میں خاک بھر رہی ہو جو شمع ہدایت کی روشنی سے اپنی راہ متعین کرنا چاہتے تھے۔  
 اہل قرآن ہونا کوئی ایسا اخلاقی جرم نہیں ہے کہ ایک شریف انسان کی نگاہیں اس کا ارتکاب کرنے پر شرم سے  
 جھک جائیں۔ اہل حدیث ہونا اتنا قابل فخر ہے کہ کائنات کی ہر بلکٹی طاقت آپ کی قدم بوسی کے لئے بے چین ہو جائے۔ بہر حال  
 کو اپنے مقام پر رکھے (اس ہی کا نام حدودِ اشرہ کی پابندی ہے) اور دیکھے کہ اگر کسی دل مسلم نے اس زیادہ میں جبکہ مولانا مناظر اس  
 صاحب گیلانی صدر شعبہ دینیات جامعہ عثمانیہ حیدرآباد میں رکھنا والا شخص اپنی تصنیف نظام تعلیم و تربیت جلد دوم  
 میں بانگِ دہلی کہہ رہا تھا کہ جس قرآن نے تانہ و زہ کو بنیادی چیز قرار دے کر بھی تفصیلات سے آشنائی کی ہو وہ تجارت  
 سیاست وغیرہ کے قوانین کیا بتا سکے گا؟ اور اہل فقہ کہہ رہے تھے کہ لاکھوں مسائل کے بارے میں فقہاء ہی کی بصیرت پر بھروسہ  
 رکھنا پڑے گا، کیونکہ چند ہزار احادیث تشنگی نہیں دور کر سکتیں، یہ کہہ دیا ہو کہ قرآن اپنے دل کی بات، اپنی زبان میں ادا  
 کر سکنے کے قابل ہے اور وہ کسی ضمیمہ کا محتاج نہیں تو کیا یہ گناہ گیلانی صاحب والے گناہ سے زیادہ شرناک ہے؟ اگر  
 ضمیمہ ضروری ہوتا تو کیا پیغمبر اسلامؐ ہی حکم دیتے کہ

لا تکتبوا حتی غیر القرآن ومن کتب حتی شیدا غیرہ فلیحود بہ

میری طرف سے قرآن کے سوا کوئی چیز نقل نہ کی جائے اور جس نے میری کوئی چیز لکھی ہو اسے چاہئے کہ مٹا ڈالے۔

بالکل قوم ہاد (ہر قوم کو رہنمائی دینے والا) پیغمبر اسلامؐ، اس قرآن کے ضمیمہ کو جو ان ہو ذکر للعالمین رہے۔ آج  
 بین الاقوامی انسانیت کے لئے تاریخی یادداشت ہے) تھا، باضابطہ جمع کر کے سرگوشہ اقتدار و غلبہ تک پہنچانے کی مسلسل کوشش  
 نہ کرتا رہتا، تاکہ انسانیت قرآنِ فہمی سے محروم نہ رہ سکے۔ چند صحابہ کے استفسارات کا جواب دیدینا اور صحابہ کا اپنے اپنے  
 ذوقِ طبع کے مطابق طرح طرح کی باتوں کو کسی حد تک یاد رکھنا، سرگز اس ذمہ داری کو کم نہیں کر سکتا جو ایک بین الاقوامی پیغمبر  
 پر عائد ہوتی ہے۔ کیا قیامت ہے کہ جن تفسیری نکات کے بغیر قرآن مجاہد ہی نہیں جاسکتا انھیں نہ خلافت راشدہ کے بہترین  
 نظام نے جمع کرنے میں دیکھی لی، نہ صحابہ کرام کی پوری جماعت نے اسے سر پر قلم فرمایا، نہ محدثین کرام ہی سب کچھ جمع کر کے

سلاہ اگر یہ تاویل تسلیم ہی کر لی جائے کہ قرآنی آیات کو محض فارکھا مقصود تھا تب بھی کیا اس اندازِ سرزنش سے ضمیمہ قرآن کے راستہ میں ناقابل  
 عبور خلیج حائل ہونے کا خوف نہیں پیدا ہوتا تھا اور کیا پیغمبر اسلامؐ نے اس پہلو کو کسی دوسری جگہ صاف کر دیا تھا؟ علامہ مناظر من گیلانی  
 اس تاویل کو تسلیم نہیں کرتے اور انکار کے دلائل دیتے ہوئے یہ جدید نظریہ پیش فرماتے ہیں کہ پیغمبر کے اقوال و احوال میں سے ایک حصہ قابل  
 اشاعت نہ تھا اسے لکھنے سے منع کر دیا گیا۔ کیا یہ تاویل پچھلی تاویل سے ہی بدتر نہیں؟ ظلمات فوقہا ظلمات۔ (المنظر منوی)

جو قرآن فہمی کے لئے ضروری تھا۔

ہیں چہ ہاید کرد اسے اصحاب دیں!

عوام کے مذہبی جذبات کو مشعل کر کے کسی مذہبی گروہ کے لئے جگہ پیدا کرنا جتنا آسان ہے، حدیث کو قرآن فہمی کے لئے ضروری ثابت کرنا اتنا آسان نہیں۔ اگر احادیث سے قرآن کی تفسیر مل گئی ہوتی تو مفسرین تضاد بیانی اور منتشر خیالی کا شکار کیوں ہوتے؟ شاید میرے محترم دوست ماسٹر نقادری صاحب نے ابھی تک تفسیر کی دردناک داستان نہیں سنی، ورنہ شاید ان کا تفسیری سے اعتقاد اٹھ جاتا۔ اگر اسلامی جماعت کے کسی مذہبی عالم نے میرے اس دعوے کی تردید کرنے کے لئے جرات سے کام لیا تو بتاؤں گا کہ قدیم طرز فکر کو کتنی اندھیر لپی اور ٹھوکروں سے گزرنا پڑا تھا، اور تفسیری جدوجہد میں کتنی ناکامیاں ہیں جو ابھی تک اختراعی دماغ رکھنے والے مجتہدین کا انتظار کر رہی ہیں۔

فاضل مدبر فالان نے اپنے اس دعوے کی تائید میں کہ قرآنی نکات کو احادیث کے بغیر سمجھا ہی نہیں جاسکتا، دو تین آیات کی وہ تفسیر بیان فرمائی ہے جو احادیث میں درج ہے۔ آیتیں ذرا اس تفسیر کو تنقیدی نگاہ سے دیکھیں اور پھر سوچیں کہ کیا ان سے فی الواقعہ قرآن کا مطلب واضح ہو جاتا ہے؟

چند آیات کی تفسیر بالحدیث

وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ

اس آیت کی تشریح میں ایک روایت بتائی ہے کہ جمع مثنائی سے مراد سورہ فاتحہ تھی۔ اس لئے اس کا ترجمہ ہو گا: "در آسمان ایک ہم نے تجھے سات آیات دی ہیں بار بار ناز میں دہرائی جانے والی اور قرآن"۔

یہ سورہ بقرہ کی آیت ہے۔ سلسلہ کلام یوں چلا آ رہا ہے کہ پہلے اہم سابعہ کی تباہیوں کا ذکر ہے پھر ارشاد ہے کہ: "وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَإِنَّ السَّاعَةَ لَآتِيَةٌ فَاصْفِرِ الصُّفْرَ الْخَبِيلَ" (اور ہم نے آسمانوں کو اور زمینوں کو اور جو کچھ ان کے درمیان ہے بالحق پیدا کیا ہے۔ اور یقیناً ساعت موعودا کر رہے گی۔ سو حسن کارانہ آغاز سے مدد کر کے رہیں) ان ربك هو الخالق العليم (یقیناً تیرا رب خلاق و عليم ہے)۔ اس کے بعد ہے: "وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ" اس کے بعد ارشاد ہے کہ عرب کے ان سرمایہ دار لوگوں سے خوفزدہ ہونے کی کوئی بات نہیں۔ آپ اپنی پارٹی تیار کرتے رہئے۔

اس پس منظر اور پیش منظر میں اگر آپ سبع مثنائی والی آیت کو رکھ کر دیکھیں تو قرآنی تصور کا حسب ذیل خلاصہ

سامنے آئے گا۔

پہلی قومیں تباہ ہوتی رہیں۔ زمین و آسمان حق پر پیدا کئے گئے ہیں۔ قیامت آنے والی ہے۔ خوبصورتی سے  
دنگلہ سے رہو۔ ہم نے سورہ فاتحہ ہر نماز میں دہراتے رہنے کے لئے بتادی ہے اور قرآن نازل کرو یا۔ سراپا دلہن  
سے خوف زدہ نہ ہو، اپنی پارٹی تیار کرتے رہو۔

نذاغور کیجئے کہ 'بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ' کی جو تفسیر، حدیث نے بیان فرمائی ہے اس کی رُود سے قرآن کریم کی ان آیات کا کوئی  
واضح مفہوم آپ کے ذہن میں آتا ہے؟ کیا اس سے کوئی ٹھیک بنتی بھی ہے؟ پھر یہ بھی سوچئے کہ کیا سورہ فاتحہ قرآن سے  
الگ چیز ہے جو یہ فرمایا کہ ہم نے 'سورہ فاتحہ دیدی اور قرآنِ عظیم' اور کیا مختلف سورتوں کو اپنی اپنی خصوصیت، اہمیت کے  
پیش نظر قرآن سے الگ کرتے رہنے کا نتیجہ خود قرآن کے حق میں بہتر نکل سکتا ہے؟

ہمارے ماہر صاحب نے مفسرین کو یہ حدیث نقل کرتے ہوئے دیکھ کر ضرورت ہی محسوس نہ کی کہ ربط آیات کی روشنی  
میں قرآن کے اس تصور پر سوچئے۔ غور کیجئے کہ حدیث کی اس تفسیر سے بالآخر اس آیت کا مطلب کیا نکلا؟

اب دوسری مثال لیجئے۔ اس کے لئے ماہر صاحب نے یہ آیت نقل فرمائی ہے۔

وَاَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً طَهُورًا

اور ہم نے آسمان سے پاک کرنے والا پانی اتارا

اس کی تفسیر میں ارشاد ہے کہ اس آیت نے صحابہ کرام کو اس اکھن میں مبتلا کر دیا کہ قرآن نے پاک کرنے والا پانی 'بارش کا پانی'  
بتایا ہے۔ معام نہیں کہ سمندر کا پانی (جن کا زمین سے تعلق ہے) بھی پاک کرتا ہے یا نہیں۔ (غور فرمائیے! سمندر کی موجوں  
سے کھیلنے والے عربوں کو شبہ پیدا ہو تو صرف سمندر کے پانی کی نسبت۔ کنوؤں اور تالابوں کے پانی کے متعلق انھوں نے  
استفسار نہ کیا؟) اس کے بعد ارشاد ہے 'اس مسئلہ کے جواب میں فرمایا گیا کہ سمندر کا پانی اور مردار دونوں پاک ہیں۔'

غور فرمائیے کہ کس قدر مشکل مسئلہ تھا جسے حدیث کی تفسیر نے حل کر دیا کہ سمندر کا پانی بھی پاک ہوتا ہے؟ اور پھر اس پر  
بھی غور فرمائیے کہ بات تو تھی سمندر کے پانی سے متعلق۔ جواب میں 'مردار' کہاں سے آگیا، اور مردار کیسے پاک ہو گیا؟ اگر سمندر  
میں بیل، بکری، گھوڑا گر کر مر جائے تو کیا وہ مردار ہمارے لئے پاکیزہ اور خوشگوار چیز بن سکتا ہے؟ اگر حدیث کچھ اور تھی، ترجمہ  
کچھ اور کیا گیا ہے تو ہم ماہر صاحب سے عرض کریں گے کہ وہ مردار کی پاکیزگی کا فلسفہ بتادیں تاکہ 'جواب سوال کے اس  
انغاز کا راز معلوم کیا جاسکے جس پر علم فقہ کی بنیاد رکھی گئی تھی۔'

تیسری مثال میں یہ آیت بیان فرمائی گئی ہے:

الذین آمنوا ولم یلبسوا بآئینهم بظلمة ادلتک لهم الا من وهم متددون -  
جنہوں نے ایک خدا پر یقین کیا اور اپنے یقین میں حدود شکنی اور زیادتی کو خلط ملط نہیں کر دیا ان ہی کو امن و سکون کی زندگی نصیب ہو سکے گی اور وہ ہی ہدایت یافتہ ہیں۔

اس کی تفسیر میں فاران میں لکھا ہے:

اس آیت کو سن کر صحابہ کرام کو سخت تشویش لاحق ہوئی اور رسول اللہ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا کیا رسول اللہ ہم میں کون ایسا شخص ہے جس نے ایمان لانے کے بعد کسی قسم کا ظلم اور معصیت ہی کا ارتکاب نہ کیا ہو.....  
اس پر حضور نے فرمایا کہ اس آیت میں ظلم سے شرک مراد ہے..... نطق وحی اساس سے یہ جواب اور آیت قرآن کی شرح سن کر صحابہ کی تشویش دور ہوئی۔

اس پر القادری صاحب نے صرف لفظ "ظلم" کے معنی متعین کر سکنے کیلئے اس روایت سے یہ منگوا کر خیر قصد سے فرمادیا۔ حالانکہ بات بالکل صاف تھی۔ جو روایت پرست پارٹی اس تفسیر کو تسلیم کرتی رہی ہے وہ خود بھی اس تفسیر سے مطمئن نہیں حتیٰ کہ ظلم کا ترجمہ شرک سے کرنا بھی پسند نہیں کیا گیا۔ چنانچہ حضرت شیخ الہند مولانا محمود حسن صاحب اپنے ترجمہ قرآن کے مقدمہ میں تحریر فرماتے ہیں:

حضرات مفسرین اور شارح حدیث کے اقوال اس جواب کی تقریر میں مختلف ہو گئے جیسا کہ اہل علم کو معلوم ہے۔  
دوسرا اختلاف علویان صحابہ کے جواب میں مفسرین وغیرہ علماء کرام کو پیش آ گیا کہ جواب کا مقصد اور اس کا ماخذ کیا ہے۔ اس لئے ترجمہ میں اس سے قطع نظر کر کے ظاہر کے موافق صحیح ترجمہ فرمادیا۔ شاہ عبدالقادر صاحب نے ظلم کے ترجمہ میں لفظ "تفسیر" بیان فرمایا جس سے اور بھی وضاحت اور تکمیل ہو گئی۔ اب اس میں غور کرنے سے نہ آیت میں کوئی علویان ہوتا ہے، نہ آپ کے ارشاد میں اختلاف باقی رہتا ہے۔

گو یا کہ ہمارے محترم مخاطب نے جس حدیث کا سہارا لے کر فیصلہ کن معنی تک پہنچنے کی جدوجہد فرمائی تھی وہ خود علماء کے باہمی اختلاف کو بھی نہ مٹا سکی۔ جب تک انسانی شعور مطمئن نہ ہو یہ ممکن ہی نہیں کہ کسی روایت کے نام پر آپ کسی کا دل و دماغ خرید سکیں۔ اگر حدیث واقعی ظلم کی تشریح میں کامیاب ہو گئی ہو تو تراجم قرآن میں ظلم کے نیچے شرک لکھا جاتا، لیکن چونکہ اس غلط ترجمہ سے کسی کا دل بھی مطمئن نہیں ہوا اس لئے کسی نے بھی اپنے قلم کو اس سے آلودہ نہ کیا۔

بات دراصل یہ تھی کہ روایت بنانے والے نے قرآن کا ٹیک ٹیک مطالعہ ہی نہیں کیا تھا۔ اس نے بہت جلدی میں رائے قائم کی ورنہ کچھ نہ کچھ کامیابی کے امکانات ہو سکتے تھے۔



وَكذٰلِكَ زَيَّنَّا لِكَثِيْرٍ مِّنَ الْمُشْرِكِيْنَ قَتْلَ اَوْلَادِهِمْ، شُرَكَاءِهِمْ، وَلِيْلِبْسُوْا عَلِيْهِمْ دِيْنَهُمْ (انعام)  
 بہت سے مشرکین کے لئے اپنی اولاد کو بارڈالنا خوشنما بنا دیا، شریک بنائے ہوئے دیوتاؤں سے، تاکہ ان کی اتھالی  
 زندگی کو تباہ کر دیں اور مخلوط مذاکر میں مشرکین پر ان کا معاشرتی مضابطہ حیات۔

ظلم و دین کا باہم مخلوط ہو جانا اخلاقی قدروں سے بے نیاز ہو جانے کا نتیجہ نہیں ہوتا۔ بلکہ اخلاقی قدروں اور دین ہی کی  
 بنیاد پر ایسی کارکردگی کو وابستہ کر دیا جاتا ہے، جو اخلاق کی غلط تعبیر ہونے کی وجہ سے تباہ کن ہوتے ہوئے بھی مذہب  
 پرستوں کو خوشنما ہی محسوس ہوتے ہیں۔ اس مخلوط زندگی کے زیر اثر اخلاقی قدروں سے کشش کا احساس تو نہیں مٹتا لیکن  
 امن و بے خوفی کسی گوشہ حیات میں بھی نہیں پائی جاتی۔ یہی تجرباتی شعور کا وہ تازگ پہلو تھا جسے یقین کرنے والوں کے  
 سامنے رکھنا ضروری خیال کیا گیا۔ مگر بد قسمتی سے ہمارے تواقف نے قرآن کی نکتہ آفرینوں سے نا آشنا کر دیا اور اس طرح  
 پھر پھاری پارٹی تھی دست اور خوفزدہ پارٹی بن کر رہ گئی۔ لہذا آیتہ زیر بحث کا صاف مفہوم یہ ہے کہ جن لوگوں نے ایک  
 خدا کے ایک قانون کو دل سے تسلیم کر لیا اور اس کے بعد علا اس قانون کو توڑا نہیں (یہی ظلم کے معنی ہیں) وہی لوگ امن  
 کی زندگی بسر کریں گے۔ یعنی امن کی زندگی کے لئے ایمان اور اس کے مطابق عمل ناگزیر ہیں۔ زبان سے ایمان اور عمل سے  
 حدود شکنی کبھی امن کی زندگی نہیں دے سکتے۔

اور یہی وہ راز تھا جسے حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اپنی قوم کے سامنے رکھنا ضروری سمجھا۔ مگر ہمارا روی  
 چونکہ نکتہ رس دماغ نہ رکھتا تھا، اس لئے پیغمبر کی طرف کسی ایسے معنی کو منسوب نہ کر سکا، جو قرآن فہمی کے راستہ کو آسان  
 کر سکتے۔ مطبوعہ یا مخلوط کتابوں میں روایت دیکھ کر ہی ایمان لے آنا کوئی ایسی قابل فخر ناز چیز نہیں کہ اسے بے سوچے  
 سمجھے ہی قبول کر لینا چاہئے۔ اگر میرے دوست ماہر صاحب یا ان کے کسی پس پردہ بزرگ نے اس روایت کی وزن قیمت  
 کا انداز لگا کر ہی اسے پیش کیا تھا تو دلائل کو بیان کرنا چاہئے، تاکہ اپنے دین و مذہب سے سچی محبت رکھنے والے عام تعلیم یافتہ  
 فیصلہ کن طور پر سمجھ سکنے کے قابل ہو سکیں کہ ہمارے آپ کے درمیان جن پہلوؤں میں اختلاف ہے ان میں اضافی طور پر  
 یہی کون زیادہ سچا ہے اور کون مذہبی جذبات کو مشتعل کر کے مذہب کو سیاسی انتخابات کیلئے مزدوں بنا رہا ہے۔  
 چوتھی مثال یہ پیش کی گئی ہے:

وَمَا عَلِمْتُمْ مِّنَ الْجَوَارِحِ مُكَلَّبِيْنَ تَعْلُوْنَ مَعَكُمْ مَا عَلِمْتُمْ مِّنَ الْجَوَارِحِ مُكَلَّبِيْنَ تَعْلُوْنَ مَعَكُمْ مَا عَلِمْتُمْ مِّنَ الْجَوَارِحِ مُكَلَّبِيْنَ تَعْلُوْنَ مَعَكُمْ  
 خدا کے کھانے کے مطابق تم نے جن شکاری کتوں کو سدھایا، ان کے پکڑے ہوئے شکار کو تم کھا سکتے ہو،  
 خدا کے نام سے ذبح کر کے۔

بہت صاف سیدھی آیت ہے، کہ اگر شکار مردہ نہ ہو گیا ہو اور ذبح کئے جانے کی قابلیت رکھتا ہو تو شکاری کئے کے شکار کو بھی کھا سکتے ہیں۔ لیکن نکتہ چینوں کے دل میں گروہ پڑ گئی اور وہ سوچنے لگے کہ اگر کتا اپنا شکار کھا جائے تو اس کا پس خنڈ کھایا جا سکتا ہے یا نہیں۔ حالانکہ ذبح ہونے کے قابل درہنے پر کھانے کا سوال ہی نہیں پیدا ہوتا تھا۔ اور زندہ ہونے کی صورت میں شکاری کئے کا اپنے شکار کو کھا لینا، شکار کے گوشت کو حرام نہیں کر سکتا تھا۔ لیکن حدیث سے جواب مانگا گیا اور اس نے بقول ماہر القادری صاحب بتا دیا کہ

شکار حرام ہے اس لئے کہ کئے کا شکار کو کھانا اس کی دلیل ہے کہ اس کی تعلیم میں قصور ہے اور وہ اس انداز پر پیدا سردھا ہوا نہیں ہے جس انداز پر شکاری کئے کو ہونا چاہئے۔

یعنی حرام ہونے کی وجہ ذبح سے پہلے شکار کا مرجانا نہیں، بلکہ کئے کا پوری طرح سردھا ہونا ہوتا ہے۔ نہ معلوم ہمارے دوست کی سمجھ میں یہ فلسفہ کیونکر آ گیا کہ خدا کے طے کردہ حلال و حرام کی بنیادیں اتنی غیر منطقی ہو سکتی ہیں۔ خدا کے نام لینے کی وجہ تو قدیم مشرکانہ رسومات کو مٹا کر موجودہ رسومات کو نشوونما دینا ہو سکتا ہے۔ لیکن سردھانے کی کمی بیشی پاک و ناپاک کے درمیان کیونکر حد فاصل کھینچ سکتی تھی۔

علامہ شبیر احمد صاحب عثمانی نے بھی اپنے فٹ نوٹ میں بتا دیا تھا کہ فقہاء کی بیخ گانہ شرائط میں سے اگر ایک شرط بھی منفقود ہوئی تو شکاری جانور کا مارا ہوا شکار حرام ہے۔

ہاں اگر مردہ ہوا اور ذبح کر لیا جائے تو دماغ اکل السبع الا ما ذکیتہم کے قاعدہ سے حلال ہوگا۔

علامہ بصری نے ایک دوسری آیت سے سند پیدا کی۔ حالانکہ مذکورہ آیت ہی اپنا تصور مکمل طور پر پیش کر رہی تھی۔ بہر حال قرآن کی آیت میں کوئی ایسا ابہام نہ تھا، جسے دور کرنے کے لئے حدیث کا سپہا را لینا پڑتا اور حدیث کو، کئے کو پوری طرح نہ سردھا سکنے کی سزا میں شکار کو حرام قرار دینے کی ضرورت محسوس ہوتی۔

ہمیں وہ مثالیں جن سے ماہر صاحب نے یہ ثابت کرنے کی کوشش کی ہے کہ قرآن سمجھنے کے لئے روایات کس طرح

ناگزیر ہیں؟ میں نے انہی کی مثالوں کو واضح کیا ہے۔ ورنہ ہماری کتب احادیث میں قرآنی آیات کی تفسیر میں ایسی ایسی روایات بھی موجود ہیں جن کے پڑھنے سے آنکھیں زمین میں گر جائیں۔ لیکن میں ایسی روایات کے بیان کرنے سے اجتناب کرتا ہوں۔

باقی رہا پیغمبر اسلام کی سیرت یا ہندو نصالح یا دوسرے مذہبی مراسم کی تفصیلات سے متعلق روایات، ان کے

لئے قرآنی تصور سے ذکر کرنے والی روایات یقیناً تسلیم کی جا سکتی ہیں۔ ان کے انکار کی کوئی وجہ نہیں۔ ہمارے پاس حدیث کا جو کچھ ذخیرہ ہے اگر قوم زندہ اجلاس کا ذہن بیدار ہو تو اس ذخیرہ سے بھی زندگی کے صد ہا سبق سیکھ سکتی ہے۔ اور یہی خبر

جانب پر ویزویش کر رہے ہیں۔ اور اس پیمانہ کی تازہ تصنیف "معراج انسانیت" خود شاہد ہے۔ جو شخص حدیث کو تاریخ دین کہہ کر تسلیم کرتا ہو کہ

تاریخ دین سے مراد یہ ہے کہ عبد محمد رسول اللہ والذین معہ میں قرآنی نظام کس طرح تشکیل ہوا طلوع اسلام

آپ! سے تنقید حدیث کی کیوں اجازت نہیں دیتے؟ پیغمبر اسلام کے نظام حیات کو ٹکڑے اور سنوارے ہوئے انداز میں پیش کرنے کی آرزو کو کیوں ٹھکراتے ہیں؟ دین اسلام جس زمانہ میں ایک ٹھوس واقعہ کی حیثیت سے پیش کیا جا رہا ہو، کون کہہ سکتا ہے کہ اس دور کی سچائیوں کو نظر انداز کیا جاسکتا ہے؟ جو عظیم شخصیتیں کسی پروگرام کو کامیاب بنا دیتی ہیں ان کے اقوال و افعال ہمیشہ قوموں کے لئے ذلیل راہ بنتے رہے اور بنتے رہیں گے جنصیب نبوت کی عظمت کو محسوس کرنے والا پیغمبر اسلام کے فیصلہ طرز عمل اور طرز زندگی کا علم حاصل کرنے سے نفرت نہیں کر سکتا۔ ہاں اس احساس عظمت کے نتیجہ میں وہ لازمی طور پر مجبور ہو گا کہ ایسی باتوں کو پیغمبر اسلام کی طرف منسوب نہ ہونے دے جو پیغمبر کی شخصیت کو مجروح کر دیتی ہوں۔ اگر طلوع اسلام نے عظمت پیغمبر کو دوبالا کرنے والی احادیث کو بھی نفرت سے ٹھکرا دیا ہو تو آپ اختلاف کا حق رکھتے ہیں، ورنہ حدیث کو اس کے صحیح مقام پر رکھ کر فردیغ دین کی خدمت انجام دینے والے کو برا بھلا کہنا لو آپ دارین کا باعث نہ ہو سکے گا۔

ہمارے محترم دوست ماسٹر قادری صاحب نے ان حضرات کو "ذہنی انارکزم" کا طعن دینا پسند کیا ہے جو

**ذہنی انارکزم**

مشہور ترجموں سے ذرا ہٹ کر قرآنی مفہوم سمجھانا چاہتے ہوں۔ شاید انھیں معلوم نہیں کہ

ایں گناہیت کہ در شہر شمانیز کنند

آج کی فرصت میں اگرچہ اس موضوع پر کوئی طویل بحث نہیں چھیڑی جاسکتی، مگر مثال کے طور پر دو ایک چیزیں پیش کر دینا دیکھی سے خالی نہ ہوگا۔

قرآن میں ایک جگہ کہا گیا تھا کہ

ویرا خواہم البعثة عرفوا الذین

انھیں اس جنت میں داخل کیا جائے گا جس کا ان سے تعارف کرادیا گیا ہے۔

حضرت ابن عباس کی ایک روایت میں "عرفوا" کے صاف و روشن معنی کو اچھانے کے لئے "عرفوا" کے معنی "طیباً ہم" (ان کے لئے خوشبوؤں سے جھکادی گئی ہے) کر دیتے گئے۔ خوشبوؤں سے جھکانے کے ادبی تصور کو چونکہ علماء دین کرتے تھے اس لئے "ذہنی انارکزم" سے چشم پوشی کرتے ہوئے گذر گئے۔ ورنہ عربی لغت کا کوئی ماہر نہیں کہہ سکتا کہ "عرفوا" کے

معنی طیبہ سے کہے جاسکتے تھے۔ لیکن اگر ادبی تصور سے بھی بلند کسی علمی تصور کی بنیاد پر لغوی مدح سے نسبت رکھنے والا ترجمہ بھی کسی نئے انجاز میں کر دیا جائے تو مذہبی فضائل میں یک نخت اندھیرا چھا جاتا ہے۔ قدامت پسندی اچھی ہے لیکن اسے مایخویا کی حد تک نہیں پہنچا دینا چاہئے۔

دوسری مثال سنئے ہمارے فاضل مخاطب نے الم ترکیف کے اصحاب فیل کی مثال لے کر تسخر پسند کیا ہے۔ شاید انہیں نہیں کہ وہ ابابیل جنہوں نے امیر صاحب کے نزدیک اصحاب فیل پر کنکریاں برسائی تھیں، خود شیخ الہند مولانا محمود الحسن اور شاہ عبدالقادر صاحب کے نزدیک بھی آپ کی فضائل میں پھانز کرنے والی ابابیل نہیں ہیں۔ بلکہ ابابیل کے معنی ہیں ٹکڑیوں میں تقسیم ہو جانے کے۔ حضرت شیخ ترجمہ کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

اور سب سے ان پر، اڑتے ہا نور، ٹکڑیاں ٹکڑیاں

آج تک آپ کا خیال ہو گا کہ ابابیل کو گھونسلوں میں رستنے والا جانوری یقین کرنا، ذہنی انارکزم سے نفرت رکھنے کی دلیل ہو سکتا ہے۔ لیکن شاید اب علامہ عبیدہ مصری کے ذہنی انارکزم میں حضرت شیخ ہند کو بھی شریک کرنا پڑے گا۔ اور ابابیل کی بجائے مچھروں سے لیکر ٹکڑیوں، چڑیوں وغیرہ تک ہر اس اڑنے والے کو ابابیل کہہ سکیں گے جو ٹکڑیوں میں اڑتا ہو۔

قرآن کے ساتھ اس کے تراجم کو بھی الہامی اور ابدی قانون کی طرح اہل فرض کر لینا نہ معلوم ذہنی ارتقا ہے یا دماغی انحطاط و پستی کی آخری حد۔ یاد رکھئے کسی کا ترجمہ، تقدیر کا فیصلہ نہیں ہے۔ اگر قرآن کے تصور اور عربی لغت کا مطالبہ کسی ترجمہ کے خلاف ہو تو اس میں ہزار مرتبہ تبدیلیاں کی جاسکتی ہیں۔ زندگی کے ہر گوشہ کو قلعہ بند کر لیجئے اور زندگی کی پھلی ہوئی فضائل میں پھانز کرنے کے تمام امکانات مٹ جائیں گے۔ ان پر ہاز کا انداز مختلف گوشوں میں نئے سے نئے حدود و پیمانے مقرر کر کے ان پر تنقیدی گفتگو کی جاسکتی ہے۔ ذہنی انارکزم جتنی بری چیز ہے، ذہنی غلامی اور محکومی بھی اس سے کچھ کم تباہ کن چیز نہیں ہے۔ دونوں پہلوؤں پر نگاہ رکھئے، ورنہ دوا نکھیں رکھنے سے کیا فائدہ؟

اب سرف و دھواؤں پر کچھ عرض کرنا چاہتا ہوں تاکہ ایک حد تک تشنگی کو دور کیا جاسکے۔

**نظامِ صلوٰۃ** | غار ان میں صلوٰۃ کی جگہ نظامِ صلوٰۃ کی اصطلاح استعمال کرنے پر بہت زیادہ تاثر و شگواہی کا اظہار کیا گیا ہے، کیونکہ اس سے مراسمِ عبادت کی ساخت کے اثر پذیر ہونے کا خوف تھا لیکن مشکل یہ ہے کہ جب تک

لہذا نسخ رہے کہ ماہر صاحب نے اس مثال میں خرافہ مخالف میں سے کسی کا کوئی قول نقل نہیں فرمایا بلکہ اپنی طرف سے کچھ ترتیب سی باتیں لکھ کر کہا ہے کہ اس سورہ کی تیسریں۔ لوگ اس قسم کی باتیں کریں گے۔ علمی طبقہ میں یہ انوار تنقید کیا قیمت رکھتا ہے اسے اہل علم و نظر اچھی طرح جانتے ہیں۔ (ابوالنظر)

تعلیم یافتہ نوجوانوں کے ذہنی الجھاؤ کو صاف طور پر نہ سمجھ لیا جائے جو اب کے نئے انداز کی قدر و قیمت کا اندازہ نہیں کیا جا سکتا۔ آج ساری بین الاقوامی زندگی میں پوجا پاٹ کرنے اور مراسم عبودیت بجالانے والی قوموں کی پستی، ذلت اور افلاس دیکھنے اور انسانی شعور و تجربہ کی رہنمائی قبول کرنے والی قوموں کو دولت و عزت کی بلندیوں پر پانے کی وجہ سے ہمارے نوجوان مجبور ہوتے جا رہے ہیں کہ اس عجیب صورت حال کا راز دریافت کریں۔

پکاروں ناشد کو، یا حسد کو سفینہٴ نشین سا ہو چلا ہے

اس ہی لئے جناب پرہیز نے مراسم پرستش کی ادائیگی کا فلسفہ ایک خاص انداز سے بیان کیا: "حدیث دیگران" میں سننے کی بجائے خود ان ہی کی زبان سے سنئے تاکہ آپ اندازہ لگا سکیں کہ نظام صلوٰۃ کی اصطلاح ایجاد کرنے والا دلِ مسلم کو کافر بنانا ہوتا ہے یا دلِ کافر کو مسلم (ملاحظہ ہو طلوع اسلام باب ۱۹ صفحہ ۳۳-۳۵)۔

اگر آپ کو نظام صلوٰۃ کی مذکورہ تشریح سے انسانی شعور، قرآن، حدیث یا کسی دوسرے سنجیدہ زاویہ نگاہ کی بنیاد پر اختلاف ہو اور آپ اس سے بہتر تصور پیش کر سکتے ہوں تو ضرور سامنے لائیں۔ کوئی آپ کو روکنے کا حق نہیں رکھتا۔ لیکن نماز کا فلسفہ بتانے کے قصور میں گردن زونی بنا دینا مناسب نہیں۔ آج تو یہ حالت ہے کہ نماز کا فلسفہ بتانے سے بھی کام نہیں چل رہا۔ کیونکہ عملی زندگی پرستش کے شعوس نتائج سے آشنا نہیں ہو سکی۔ بعد از مرگ زندگی کے علاوہ ہمارے پاس کوئی ایسا گوشہ حیات نہیں جہاں پرستش کا کوئی بھی معاشی فائدہ دکھا یا جاسکے۔ اور بعد از مرگ زندگی کے نتائج کا اندازہ کرنا بھی آسان نہیں۔ قرآن کہہ چکا کہ حصولِ جنت

لیس بامانیکم ولا امانی اهل الکتاب

باغ عیش نہ تہاری آندوں کے مطابق مل سکتا ہے، نہ اہل کتاب کی آندوں کے مطابق۔

جس کا رخائے حیات کی تمام طاقتوں کو صرف ایک مرکزی طاقت سے وابستہ کر کے شیطان کو طاقت سے محروم بتایا گیا تھا اگر وہیں نمودِ مذہب پرستوں کے نزدیک شیطان کا غلبہ ہو گیا اور خدا کی ناقابل شکست طاقت کا یقین تاریخ کے مطالعے سے نمودار نہ ہو سکا، تو پھر نئی زندگی کے بارے میں ملتے جلتے دعووں کو ناقابل انکار کہتا نوجوانوں کو یقین حکم دے سکیگا۔ مستقبل کے دھندلے خوف سے کسی قدر اثر قبول کر کے احتیاطاً کلمہ شہادت پڑھتے رہنا، اس زندگی کو واپس نہیں لاسکتا جسے پیغمبرانہ تاریخ میں آپ دیکھ چکے ہیں۔

بہر حال اگر آپ اسلامی جماعت کا سیاسی پہلو مضبوط کرنے کے لئے بھی ایسا کر رہے ہوں تب بھی جذباتی طوفان سے

بلند ہو جانا ہی بہتر ہوگا، اگر آپ عوام کو وہ افیون دے رہے ہیں جس نے ان سے

اللہم اتنا فی الدنیا حسنتہ و فی الآخرة حسنتہ و تاعذاب النار

لئے خدا میں دنیا میں بھی خوشگوار زندگی دے اور آخرت میں بھی اور دوزخ کی مشکلات سے بچا۔

جیسی بہترین دعا کی مقبولیت کو بھی چھین لیا ہے، تو میں نہیں کہہ سکتا کہ ہنگامی طور پر اس کے سیاسی اور اقتصادی نتائج بہتر نکلی آنے پر بھی اُسے 'سہلائی' کرتے رہنا مدتِ مرحوم کے مستقبل کا تحفظ کر سکے گا۔

**کائناتی حسن اور ندمت** | مدبرِ فداان کو جناب پرویز سے شکایت ہے کہ انہوں نے دین کو کائنات کے حسن سے بہرہ یاب ہونے اور اس حسن میں نت نئے اضافے کرنے کی تعلیم دینے والا بتایا ہے۔ اس پر جس

انداز سے اُن پر عتاب نازل کیا گیا ہے وہ اپنی مثال آپ ہی ہے۔ اس باب میں صرف اتنا گزارش کرنا ضروری ہے کہ کائنات میں انا باری کا فضل دینے کی بجائے قرآن کی آیات سے ثابت کیا جاتا کہ دین الہی کائنات کے حسن سے پرہیز کرنے اور کائناتی

حسن میں ہر اضافہ کو مٹانے آیا تھا۔ میں زہد پرست علماء کو چیلنج دیتا ہوں کہ وہ قرآن سے اپنے دعوے کا ثبوت فراہم کریں۔

کائناتی حسن سے دلچسپی لینے کو عیاشی کے ہم معنی قرار دینا اور اس کے بعد وہ سب کچھ کہنے کی اجازت حاصل کر لینا جس کی اجازت سنجیدگی اور تانت کبھی نہیں دے سکتی، کوئی اچھا نمونہ پیش نہیں کر سکتا۔ اگرچہ جانتے والے جانتے ہیں کہ جناب پرویز کی زندگی

اور ان کا ماحول عیش پرستی سے کوئی دور کی بھی نسبت نہیں رکھتا، لیکن میں دریافت کرنا چاہتا ہوں کہ کیا عیش و آرام کی

زندگی قرآن کی رو سے حرام ہے؟ (واقعہ یہ ہے کہ عیش و آرام اور بد معاشری کی زندگی میں زمین اور آسمان کا فرق ہے)۔ حضرت

آدم کو شجرہ کے قریب جانے سے کیوں روکا گیا تھا؟ تاکہ عیش جاوداں سے محروم نہ ہونا پڑے۔ حضرت آدم نے کیوں حکم کی

خلاف ورزی کی؟ اپنے عیش کو جاوداں بنانے کیسے۔ نہ نے کیوں برابر اپنی رہنمائی سے انسانیت کو لڑا؟ صرف اس لئے کہ

نئی نوب انسان جس عیش جاوداں سے محروم ہو گئی ہے اسے دوبارہ وہ ہی عیش نصیب ہو سکے۔ صحابہ کرام کا جان و مال کس چیز

کے بدلے میں خریدا گیا تھا؟ عیش باغ کے بدلے۔ چاہا حورو و قصور، نغمہ و شراب اور حسن و شباب کی ایک دنیا سی ہوئی ہے۔

سربایہ دارانہ پیش و سرستی سے کیوں منع کیا گیا؟ کیونکہ اس سے طرح طرح کے تضاد پیدا ہو کر ٹکراتے اور عیش کو تنہا ہی کے

ساتھ میں ڈھال دیتے ہیں جس سے شعور بھی اپنی ذمہ داریوں کو بھول جاتا ہے، اخلاقی قدریں بھی مضمحل ہو جاتی ہیں اور

مغلط پرستی بھی بحران در بحران، جمود در جمود سے نجات نہیں پاسکتی۔ پوری کائنات اور اس کی تاریخی طاقتیں کیوں سرگرم

عمل ہیں؟ انسانیت کو عیش جاوداں دے سکنے کے لئے بیابان پر عیش کو شہ کا طعنہ اس وقت دیا جاسکتا تھا جب سربایہ دارانہ

عیش و سرستی کی طرف بلایا جا رہا ہوتا۔

ادب، موسیقی، آرٹ، زیبائش و آرائش کے شگفتہ اسباب میں سے کوئی چیز بھی بنیادی طور پر حرام ثابت نہیں کی جاسکتی۔

ہاں ان میں سے جس چیز پر بھی ضرورت سے زیادہ زور دیا جائے گا، جس چیز کا رخ بھی تباہی کے غار کی طرف ہو جائیگا، جو بھی اخلاقی قدروں کو مٹانے، انسانی ذمہ داریوں کو فراموش، تمدنی حد بندیوں کو شکست اور تمدنی طبقات میں نفرت پیدا کر دینے کا باعث ہونے لگے، وہی چیز حرام ہو جائے گی، خواہ ادب ہو یا موسیقی علامہ پروین کی ساری زندگی اس طرح کی عیش پرستیوں کے خلاف مسلسل جہاد میں گزری ہے۔ انھیں اس قسم کے عیش کا داعی کہنا اپنی جہالت کا ثبوت بہم پہنچانا ہے۔

اس کے بعد ایک اصولی چیز کی طرف آئیے۔ میں تسلیم کرتا ہوں کہ حق کا

**حق کا تقاضا اور اس کا یقینی معیار** | تقاضا اور انسانی رجحان کا مطالبہ اپنی بنیادوں اور سمت کے لحاظ سے مختلف ہو سکتا ہے۔ اس لئے ضرورت تھی کہ حق کے تقاضے کا کوئی ایسا یقینی معیار دریافت کیا جاتا جس سے انسانی رجحان کے کھرے یا کھوٹے ہونے کا اندازہ ہو جائے، مگر بد قسمتی سے آج تک یہی چیز ہاتھ نہ آ سکی۔ سب سے بڑا یقینی معیار قرآن ہو سکتا تھا لیکن خود وہ ہی ظن و گمان سے سیرابی پر مجبور ہو گیا۔ انسانیت شاید اپنی مشکلات کا حل تلاش کر سکنے کیلئے اس کو بھی قبول کر لیتی۔ مگر بد قسمتی سے ظلمات کا مجموعہ بھی قرآن کے صدمہ گوشوں پر کوئی روشنی نہیں ڈالتا۔ اس طرح نہ ہم قرآن ہی سے کوئی معیار حاصل کر سکے، نہ حریت ہی اس تشنگی کو دور کرنے کے قابل بن سکی۔ عرب کا ہر بادیہ نشین شعوری ارتقا سے نا آشنا ہونے کے باوجود "یسرنا القرآن" ہم نے قرآن کو علم و عمل کے لحاظ سے سہل بنا دیا، پر بھروسہ رکھتے ہوئے صرف قرآنی آیات سے اپنے راستے کی تاریکیاں دور کر لیتا تھا، لیکن براہ راست قرآن سے روشنی حاصل کرنے کی ممانعت کر دی جا چکی ہے اور حدیث اس خلا کو پُر نہیں کر سکتی۔ نتیجہ وہی ہوا جو ایک گم کردہ راہ مسافر کا ہوتا ہے۔ صبح کا بھولا شام تک بھی گھر واپس نہ آ سکا۔

یقینی معیار قرآن ہو سکتا تھا، انسانی شعور و تجربہ ہو سکتا تھا، یا کائناتی قوانین اور تمدنی علوم ہو سکتے تھے۔ لیکن قرآن کو خود اپنا مطلب اپنی زبان سے ادا کرنے کے ناقابل سمجھ لیا گیا، حدیث کے ترجمان پوری بات نقل نہ کر سکے، عقل کو نکال باہر کر دیا گیا، کائناتی قوانین اور تمدنی علوم، شیطانی ذریعہ علم ہو کر رہ گئے۔ ایسی حالت میں نجات کا راستہ تو کیا کھلتا ہاں عذاب کے پھاگ کھلتے چلے گئے۔ یہاں تک کہ زندگی کے ہر گوشہ میں بے یقینی پھیل گئی۔ طبعی رجحان اور تقاضائے حق ملتی جلتی سچائی بن گیا۔ کوئی معیار نہیں جس سے قدامت پسندی اور جدت پسندی کے حسن و قبح کا فیصلہ کیا جاسکے۔ اگر آپ ایمانداری کے ساتھ تقاضائے حق کا فیصلہ کن طور پر تعین کرنا چاہتے ہیں تو بتائیے کہ کیا طریقہ اختیار کرنا چاہئے۔

لہ موسیقی وغیرہ کی حلت و حرمت پر علماء اور موفیاء کی تصنیفات میں جو کچھ لکھا جا چکا ہے اور ان دلائل کی جو نوعیت ہے، میں اس پر کوئی بحث و گفتگو چھڑانا نہیں چاہتا۔ کیونکہ میں خاص حدود ہی تک آگے بڑھنا چاہتا ہوں۔

قدیم طرز فکر تضاد رکھتی ہے اور جدید طرز فکر تو بہ شکن۔ قرآن کی تفسیریں بھی ہم آہنگ نہیں کریں تو کیا کریں؟ اگر قرآن پر نئے انداز سے سوچا گناہ ہے تو پھر قدیم انداز فکر میں جتنی کمزوریاں، جتنی غلط کاریاں اور جتنا وسیع ترین خلاف ہے اُس کا نعم البدل کیونکر حاصل کیا جاسکے گا۔

**قرآن اور اس کا اقتصادی زاویہ نگاہ** | کہنے کو تو آپ کے عظیم تر مفکر علامہ مودودی صاحب بھی قرآنی نظریہ اقتصاد کو پیش کرنے کے دعوے دار ہیں مگر میں آپ سے مطالبہ کرتا ہوں کہ اگر آپ نے

اپنی ساری عمر میں کسی ایسی تصنیف کا مطالعہ فرمایا ہو جس میں صدہا قرآنی آیات کی ترتیب سے خدا کی رہنمائی کا مرکزی نقطہ متعین کر دیا گیا تھا، تو خدا کے لئے اس کا نام ضرور بتا دیجئے تاکہ ہم "محکمات" کی روشنی میں "مشاہدات" کی ٹھوکروں اور پیچیدگیوں سے نجات پاسکیں۔ لیکن اگر ایسی کوئی تصنیف نہ دکھائی جاسکے بلکہ اس کی جگہ ڈھائی فیصدی زکوٰۃ، قانون وراثت، انفرادی ملکیت اور خیرات و صدقات کا نام قرآن کا نظریہ اقتصاد رکھنا پڑے، تو پھر آپ کو انسانی شعور سے ہرگز یہ توقع نہیں رکھنی چاہئے کہ خدا کے بلند و ہمہ گیر شعور کی یہ نمائش دیکھ کر وہ سر بسجود ہو سکے گا۔ آج کا موضوع بحث تفصیلات میں جانے کی اجازت نہیں دے رہا۔ لیکن اگر اس بحث کو چھیڑا گیا تو دل پر اضطراب کی شورشیں یہاں کو نمایاں کر سکیں گی۔

**اطاعت رسول** | ادریفاران نے اطاعت رسول کا جو فلسفہ بیان فرمایا ہے وہ بڑا پر لطف فلسفہ ہے۔ میں فلسفہ کا ذوق رکھنے والوں سے مطالبہ کروں گا کہ علم کلام کی تاریخ میں اطاعت رسول کو قابل فہم بنا سکتے کی حد تک جو ضلارہ گیا تھا اُسے ضرور پرکھ کر لیا جائے۔ بدریہ محترم فرماتے ہیں کہ

نہ خدا کو ہم دیکھتے ہیں اور نہ اس کی آواز سنتے ہیں تو پھر اللہ کی اطاعت آخر ممکن کس طرح ہے۔

شاید ہمارے دوست کا خیال ہے کہ خدا کو نہ دیکھنے اور آواز نہ سن سکنے کی کمی پیغمبر اسلام کے مشاہدہ اور آواز سے پوری کی جاسکتی ہے۔ یہ نکتہ حضرت موسیٰ کی قوم سے لے کر جس نے جہرۃً دیکھے طور پر خدا کو دکھانے کا مطالبہ کیا تھا، امت محمدیہ کے کسی گروہ کی سمجھ میں بھی نہ آسکا۔ ورنہ شاید قرآن کو بھی بار بار تقاریر کا دعویٰ کرنا پڑتا۔ مولانا خدا کی کمی پیغمبر سے پوری کرنے کے ذہن ہی نے پیغمبروں کو اربابا من دون اللہ بنا دیا تھا۔ ورنہ انسانیت قیامت تک بھی اس حماقت کا شکار نہ ہوتی۔ پیغمبر اس خلاف کو پرکھنے کے لئے نہیں بھیجے جاتے تھے بلکہ ان کی نبوت ایک ہی غایت رکھتی تھی یعنی وحی کے ذریعہ علم کی روشنی میں ان ٹھوس نتائج کو پیدا کر کے دکھانا جن کے لئے خدا کا قانون زندگی کام کر رہا ہے، اور جن میں کوئی انسانی عہد و عہد تبدیلی نہیں کر سکتی۔ اگر پیغمبروں کا اتباع کرنے والے پیغمبر کی اطاعت نہ کرتے تو ٹھیک

دقت پر ٹھیک موٹر کا اندازہ کر کے ان محسوس نتائج کو تاریخی سچائیوں میں تبدیل نہ کر سکتے تھے، جن کا وحی کی طرف سے دعویٰ کیا جاتا تھا۔ عوام کو کیا خبر ہو سکتی تھی کہ حالات کا تقاضا کیا ہے؟ عبوری دور میں کیا طرز عمل اختیار کرنا چاہئے؟ اور تباہ کن انقلاب کے ہر موڑ پر ایسی ہی کیا کیا تبدیلی کی جاسکتی ہے؟ آج جن پہلوؤں کو متعین کرنے کے لئے وزارت خارجہ، وزارت داخلہ، وزارت مالیات، مرکزی اطلاعات کا محکمہ، جاسوسی کا محکمہ، ڈپلومیسی طے کرنے والوں کی کمیٹیاں، اور وزارت دفاع وغیرہ کی ذمہ داریاں پوری کرنے والے ادارے بنائے جاتے ہیں ان اداروں کو روپیہ خرچ کیا جاتا ہے، ان سب ذمہ داریوں کو پچھلے دور میں تنہا ایک پیغمبر ہی بردار کرتا تھا اور یہ ظاہر ہے کہ جب پیغمبر کی جہالت، پیغمبر کی اطاعت نہ کرتی یہ انقلاب وجود پذیر ہو ہی نہیں سکتا تھا۔ یہ معنی تھے اطاعت رسول کے۔ پیغمبروں پر ایک نکتہ کوئی مطبوعہ کتاب نہیں اتاری جاتی تھی۔ بلکہ حالات و ضروریات کے مطابق رہنماؤں کے مجموعہ کا نام ہی کتاب ہو جاتا تھا۔ قرآن کا یہ معجزہ سہی کہ وہ ہنگامی حالات سے بلند تر ہو کر نئے سے نئے حالات کی رہنمائی بھی کر سکتا ہے، لیکن جب تک نزول قرآن کی تکمیل نہیں ہوئی تھی اور جب تک کہ بیظہرہ علی الدین کلاہ کو علی زندگی میں ثابت کر دینا باقی تھا، اس وقت تک اطاعت رسول کے سوا چارہ ہی کیا تھا۔ لیکن جب خدا کی رہنمائی ان تمام منازل سے گزر چکی تو آج اطاعت رسول کی اس خاص ترکیبی ہیئت کو قبول کرنے کا کیونکر مطالبہ کیا جاسکتا ہے۔ اس لئے کہ رسول کے بعد یہ اطاعت غیر متعین پہلوؤں میں اس مرکز کی ہوگی جو رسول کی جانشینی میں اس انقلاب کو وسیع سے وسیع تر کرنا چلا جائے۔ یہی وجہ تھی کہ اپنی احادیث کو خود پیغمبر نے جمع کرانا پسند نہ کیا تھا۔ کیونکہ وہ انسانیت کو اپنی آخری جدوجہد سے اس مقام پر کھڑا کرنے میں کامیاب ہو چکے تھے جبکہ وہ ٹھوکریں کھاتے اور سنبھلتے ہوئے اپنی منزل تک پہنچ سکتی تھی۔ اس کے بعد تکمیل پذیر فتنہ وحی پیغمبر کا اسوہ حسنہ ملت کا نظام اجتماعی اور انسانی شعور کا ارتقاء مسلسل ہی مجمع ہدایت بن سکتا تھا۔

**یقین اور ظن** | خود مدیران کو اقرار ہے کہ احادیث ظنی ہیں یعنی نہیں۔ لیکن اس کے بعد وہ ارشاد فرماتے ہیں:

مگر اس سے یہ سمجھا جائے کہ احادیث چونکہ ظنی ہیں اس لئے ان پر عمل نہ کرنا چاہئے۔ کیا اپنی زندگی میں ہم یقینی باتوں کے علاوہ ظنی باتوں پر عمل نہیں کرتے؟ ڈاکٹر دواتا ہے اور ہم اسے ذرا ہی تامل کئے بغیر ہی لیتے ہیں۔ حالانکہ ہم دعا کے بارے میں یقینی طور پر نہیں کہہ سکتے کہ وہ سب کی سب صحیح ہیں۔ ہم موٹر ریل اور ہوائی جہاز میں کھٹ سے سوار ہو جاتے ہیں، حالانکہ ہمیں ان کے کل پہلوؤں اور مشینوں کے بارے میں پورا یقین نہیں ہوتا کہ یہ بالکل ٹھیک حالت (Normal Condition) میں ہیں۔ — یہی

حالی زندگی کے دوسرے معاملات میں ہے کہ ظن پر ہم عمل کرتے ہیں اس سے معلوم ہوا کہ ظن پر عمل کرنا عقل اور فطرت کے مخالف نہیں ہے اور ظن پر عمل کرنے سے اس زندگی میں سفر ممکن نہیں۔

ایک اہل دل بزرگ نے بڑی حکمت کی بات کہی کہ ماں کے بارے میں تو یقین کے طور پر کہا جاسکتا ہے کہ وہ یقینی فلاں شخص کی ماں ہے مگر باپ کے بارے میں اس یقین کے ساتھ حکم نہیں لگایا جاسکتا۔ اس لئے ماں کے وجود کا علم یقینی ہوا اور باپ کا ظنی۔۔۔ پس قرآن کو بلا تشبیہ، ماں کے وجود کی طرح یقینی سمجھو اور احادیث کو باپ کے وجود کی مانند ظنی۔۔۔ بعض باتیں از قیاس لطائف ہوتی ہیں مگر ان میں گہری حکمت پائی جاتی ہے۔ یہ بھی اسی طرح کا حکمت آمیز نکتہ ہے۔

شاید قرآن نے اپنے ذریعہ علم کے محدود ہونے کی بنا پر کہا تھا کہ ان الظن لا یغنی عن الحق شیئاً (ظن حق و صداقت سے بے پردہ ہو جانے کا تصور اس موقع بھی فراہم نہیں کر سکتا) کافروں کو بھی ماینبعون الا الظن (کافر ظن ہی کے نقش قدم پر چل رہے ہیں) کا طعنہ دینا بھی شاید ناواقفیت ہی کا نتیجہ ہو گا۔ اور ان بعض الظن اثم (بعض ظن گناہ بھی ہوتے ہیں) بھی شاید معلومات کی کمی ہو ورنہ کسی ایک آیت میں تو ان بعض الظن خیر و احسن تاویل (بعض ظن بہتر اور اچھے نتائج کے حامل ہوتے ہیں) بھی کہہ دیا جاتا۔ یہ کیا قیامت ہے کہ قرآن انسانی کردار کی بنیاد، یقین ظن میں سے صرف یقین پر قائم کرنا چاہتا ہے، اور آپ وحی کے یقینی ذریعہ علم سے ماپوس ہو کر ظن ہی کو اپنی علی زندگی کا مرکزی نقطہ بنانا چاہتے ہیں! یہی نہیں بلکہ اگر حدیث کے ظنی علوم کو قرآن کے یقینی معیار پر پرکھنے کا مطالبہ کیا جائے تو آپ کا وہ سارا شرح صدر مٹ جاتا ہے جو براہ راست ظن پر اعتماد نے پیدا کیا تھا۔ آپ سے کس نے کہا تھا کہ آپ حدیث کے سارے ذبیحہ کو دفن کر دیجئے۔ صرف اتنی درخواست کی گئی ہے کہ ظن کی کوئی یقین کو بنا لیجئے۔ کوئی کا فیصلہ آخری فیصلہ ہو گا اور اسی سے وزن و قیمت کا اندازہ کیا جاسکے گا۔ مگر آپ نہیں مانتے اور غصہ میں اپنے باپ پر بھی حملہ کر رہے ہیں۔ کیا آپ سنجیدگی سے کہہ سکتے ہیں کہ اہل دل بزرگ کے فریب گفتگو نے آپ کے اس یقین کو چھین لیا کہ آپ اپنے باپ ہی کی اولاد ہیں؟ میں یقین کرتا ہوں کہ آپ کا دل، کسی بزرگ کے مخالف سے بھی اس احمقانہ فیصلہ پر راضی نہیں ہو گا۔ زندگی کے مختلف گوشوں میں انسانی یقین کے وسائل مختلف ہوتے ہیں۔ تمدنی، تاریخی، شعوری، نفسیاتی، سائنٹفک وغیرہ صرف ذہنی امکانات کے پیش نظر ہم اپنے تمدنی یقین کو خیر باد نہیں کہہ سکتے، ورنہ اس فراق میں ترقی کرنے کا نتیجہ یہ ہو گا کہ آپ اپنی والدہ کے یقین سے بھی محروم ہو جائیں گے۔ کیونکہ ایک دایہ کے کہنے سے ماں کو ماں کہنا، قانونی شہادت کے نقطہ نظر سے بھی گواہی کی تکمیل نہیں کر سکتا۔ یا تو خود پیدا ہونے والے بچہ کا مشاہدہ ہونا چاہئے، ورنہ چاہے گواہ پیدا کرنا ہوں گے۔ اور وہ بھی بہت ہی

پر سزگار اونچی سوسائٹی کے تاکہ جھوٹ کا اندیشہ نہ رہے۔ میں اپنے عزیز دوست سے عرض کروں گا کہ آپ اہل دل بندگان کے بہکانے میں نہ آئیے یہ آپ کو ایسی راہ پر لے جا رہے ہیں جس میں کانٹے ہی کانٹے ہیں اور جس کو اختیار کرنے سے خود آپ کی تمدنی ہندشیں پر بھی ناگواراثر پڑے گا۔

یہ بھی واضح رہے کہ ہر معاملہ میں ذاتی تحقیق نہ کرنے کے معنی یہ نہیں ہیں کہ ہم زندگی کو ظن کے محور پر گردش دنیا پسند کرتے ہیں۔ اگر ہمیں کسی ڈاکٹر، موافق جہاز، انجین ڈرائیور پر یقین نہ ہو تو ہم شبہ پیدا ہوتے ہی سخت خطرہ محسوس کرنے لگیں گے، اور اپنے آپ کو ہر کسی مشتبہ مرکب یا ڈاکٹر وغیرہ کے سپرد کرنا پسند کریں گے۔ یقین ہی عمل کی بنیاد ہو سکتا ہے۔ بے یقینی میں یہ طاقت ہی نہیں کہ انسانیت کے مستقبل کو خرید سکے۔ آپ ذاتی تحقیق اور ظن میں امتیاز نہ دے سکنے کی وجہ سے دھوکہ کھا رہے ہیں۔ ورنہ ایسی مثالیں نہ دیتے۔

انسانیت کو یقینی علم حاصل کر سکتے کے لئے چونکہ ہزاروں سال کی مسافت طے کرنا پڑتی تھی اس لئے قرآن نے انسانیت کا وقت بچانے کے لئے وحی کے ذریعہ وہی یقینی علم دیدیا جو معاشی زندگی کے ہر وقفہ پر علم الیقین، عین الیقین اور حق الیقین بنتا چلا جا رہا ہے۔ اگر آپ وحی کی دستوں، گہرائیوں اور بلندپوں کا اندازہ کرنے کے لئے اپنے آپ کو وقفہ کر دیں گے۔ تو آپ کو اندازہ ہو جائے گا کہ یقین وہ نہیں ہوتا جو آئیہ یا ترس کے کہنے سے پیدا ہو۔ بلکہ وہ ہوتا ہے جسے تاریخ کا کوئی پلٹا، جدوجہد کی کوئی ساخت، بغاوت کا کوئی ہنگامہ اور زندگی کی کوئی سمت، کوئی موڑ جھٹلانہ سکے۔ ایسی سچائیاں اپنے پورے خدو و قال کے ساتھ قرآن ہی کے مہ پاروں میں مل سکتی ہیں۔ حدیث رنگ و فائزہ کا کام کر سکتی ہے۔ مگر حسنِ قنطاریت کا شاہکار اپنی تمام تناسب آفرین رعنائیوں کے ساتھ قرآن ہی کے اوراقِ حیات پر دیکھا جاسکے گا۔

**روایت پرستی اور ذہنی تضاد** | یعنی ذریعہ علم سے محروم ہو کر انسانیت کس حد تک روشنی در نہائی سے دور ہو جاتی ہے، اس کا اندازہ کرنے کے لئے آپ کو دور جانے کی ضرورت نہیں۔ خود مولانا

مودودی صاحب نے ملکیت زمین کے مسئلہ پر اپنی تازہ تصنیف میں جو کچھ فرمایا ہے اور ان ہی کے زیر سایہ پرورش پائیے والے مفکرین جو کچھ تحریر فرما چکے ہیں وہی اس چیز کی گواہی کے لئے کافی ہو گا کہ ظنیات مسائل کو سلجھانے کی کہانتک صلاحیت رکھتے ہیں۔ مولانا موصوف اپنی مذکورہ تصنیف میں خود کاشت کی تائید کرنے والی حدیثوں کو ٹھکرانے ہوئے لکھتے ہیں کہ

در اصل نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کچھ اور تھا اور وہ روایات میں بیان کسی اور طرح ہو گیا۔

گو یا کہ بزرگ ترین صحابہ سے روایت ہونے والی سچائیاں اگرچہ اپنی سند و شہادت کے لحاظ سے معتبر ہیں لیکن مولانا کے نزدیک پیغمبر اسلام کا جو مدعا تھا اسے قریبی زمانہ سے گزرنے والے صحابہ کرام تو درست طریقہ پر پیش نہ فرمائے لیکن جماعت اسلامی کا

ڈکٹریٹر پیغمبر اسلام کے دل میں اترا کر وہ سچا موتی نکال لایا جس کے سچے ہونے کی دلیل اس کے سوا کوئی نہیں کہ وہ سچائی مولانا کے پاک دل کو انقار کی گئی تھی۔ اگر شخصی شعور کو حق ہے کہ وہ معتبر سے معتبر روایات کو بھی اپنے ناویہ نگاہ سے غلط کہہ سکے تو انسانی شعور کو شعوری ارتقار یا قرآنی حقیقتوں سے قائم اٹھاتے ہوئے تنقید کا کیوں حق نہیں دیا جاسکتا؟ انہیں تو تنقید کا حق نہیں دیا جاتا لیکن مولانا مودودی کو پورا حق حاصل ہے کہ وہ کھلی ہوئی احادیث کا انکار کر دیں، ایسی احادیث کا جن کے بارے میں خود ان کی پارٹی ہی کا ایک فرد لکھ چکا ہے کہ

جن احادیث کو مزارعت (بثانی) کے عدم جواز کے لئے پیش کیا جاتا ہے وہ صرف اسی وجہ سے لائق ترجیح نہیں کہ وہ مرفوع ہیں، بلکہ اس لئے بھی ترجیح و اختیار کی مستحق ہیں کہ وہ قرآنی اصول و حکم سے مطابقت رکھتی ہیں۔ قرآنی الفاظ میں زمین انسان کے لئے "مخلوع" ہے، یعنی اس سے "تسخیر" کیا جاسکتا ہے اور اس کا مالک حقیقی صرف خدا ہے اس لئے ایک شخص اتنی ہی زمین پر قابض رہ سکتا ہے جو اس کے تسخیر کیلئے کافی ہو، اور اتنی زمین اس مقصد سے زائد ہوگی وہ دوسرے کا حق ہے۔ (روزنامہ نسیم، ۱۹ ستمبر ۱۹۵۰ء بحوالہ آفاق، حکیم حیدر زماں صاحب)

اور اس کے بعد جاگیر داری و سرمایہ داری کے جواز میں فتویٰ صادر فرمادیا۔ جو احادیث مولانا کے محترم کے راستے میں رکاوٹ ہو سکتی تھیں انہیں ٹھکرا دینے کے بعد اعلان کر دیا گیا۔

جائز ذرائع سے جائز چیزوں کی ملکیت بلا حد و نہایت رکھی جاسکتی ہے۔

گویا کہ مولانا کے نزدیک صحابہ کرام سے روایت شدہ احادیث "جائز ذرائع سے جائز چیزوں کی ملکیت کو بھی حرام قرار دے رہی تھیں۔ صحابہ کرام حرام و حلال کے بارے میں بھی اپنے پیغمبر کا مطلب نہ سمجھ سکے۔ اگر یہ ہی صبح و شام رہے تو صحابہ کرام کی روایات پر بھروسہ رکھنے کی کیا صورت پیدا کی جاسکے گی؟ قرآن کو تو پہلے ہی ناقابل فہم اور مسائل حل کرنے کے ناقابل یقین کر لیا گیا تھا، حدیث بھی اپنے معنی کو صحیح طور پر ادا کرنے کے ناقابل ہو گئی۔ تو بتائیے کتاب جائز و ناجائز ذرائع کا یقینی علم کیونکر حاصل کریں اور کیسے ان قدرتی ڈگریوں، ان معاشرتی پیمانوں اور ان حدود و دائرہ کا پتہ چلایا جائے، جن کے پروپیگنڈے سے دنیائے اسلام کی فصائیں گھنچ رہی ہیں اور جن کے نام پر اسلام کو دینِ مکمل کا امتیاز دیا جا رہا ہے۔ کیا حدیث و قرآن کا نشانہ یہی تھا کہ کاشتکار و مزدور کو کم سے کم ضروریاتِ زندگی فراہم کر کے، تمام زمینی پیداوار کو چند سرمایہ دار تقسیم کرتے رہیں؟ جب کوئی حد و نہایت نہیں تو ایک سرمایہ دار ڈھائی فی صدی زکوٰۃ کے چند خزانہ ریزے پھینک کر کیوں غریبوں کی گردن پر سوار ہونے اور زندگی کے تمام اقدار پر قابو یافتہ ہونے کی جلد جہد سے باز رہے؟ کاش وہ حضرات جنہوں نے قرآن کو اپنی راہ کا نشانہ اور حدیث کو شخصی خواہشات کے سانچے میں ڈھل جانے والی چیز سمجھ کر طعنہ زنی کا پیشہ اختیار کیا تھا

اس چیز سے نا آشنا نہ ہونے کہ عام مسلمانوں کی ناواقفیت سے زیادہ عرصت تک فائدہ اٹھایا جائے گا۔ اس قسم کے کمزور آدمیوں سے کبھی زیادہ کے دھارے کا رخ نہیں بدل سکا کرتے؟

بہر حال میں چاہتا ہوں کہ ہر فرمان غور فرمائیں کہ جن روایات کے علق میں وہ اہل قرآن کو دشنام طرازی کا نشانہ بنا رہتے ہیں انہی روایات کو خدا آپ کے مجتہد عظیم پیغمبر اسلام کے تصور کا آئینہ دار تسلیم کرنے سے انکار کر رہے ہیں۔ حالانکہ امام عظیم ابوحنیفہ نے انہی روایات پر اور زراعتی کشمکش کا اندازہ کرتے ہوئے مزارعت کو ناجائز قرار دیا تھا۔ اگر مرفوع احادیث کا بھی یہ حشر بنایا جاسکتا ہے تو دوسری احادیث کی ہانڈ میں کیا قیمت رہے گی؟ پہلے ہی لاکھوں احادیث میں چند ہزار کا انتخاب کیا گیا تھا، اگر نئے انتخاب کی ضرورت پیش آگئی تو شاید روایت پرستی کا جنازہ ہی اٹھ جائے گا۔

یہ کیا قیامت ہے کہ معارف القرآن اور معراج انسانیت کے مصنف کو اپنی حق پرستی کا نشانہ بنانے والے مولانا مودودی کے طرز فکر سے نکرانے اور ان کی کمزوریاں نمایاں کرنے کی جرأت زندان سے محروم ہو چکے۔ اگر ایسا ہی اقتدار سے بھی خوف نہیں تو مولانا مودودی سے خوف کیوں ہو؟ جنت و جہنم کی کنجیاں نہ کسی مجدد کے پاس ہیں نہ امیر جماعت کے پاس۔ نجات آپ کی اور ہماری آرزوں پر گردش نہیں کر رہی۔ لہذا مجھے یہ امید کرنا چاہئے کہ آپ کا بے باک قلم ذرا پیچھے مڑ کر بھی دیکھے گا۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ آپ ایک غار سے نکل کر دوسرے اندر سے کنوئیں میں گر پڑیں، اگر آپ کے پاس شمع ہدایت ہے تو خود بھی روشنی حاصل کیجئے اور دوسرے لوگوں کی رہنمائی کا بھی فرض ادا کیجئے۔ ورنہ اگر ایک طرفہ ڈگری دی گئی تو حق پرستی مجروح ہو جائے گی۔ فتنہ پردیزی کے دائرہ اثر کی وسعت و پیمائی کا اندازہ کر سکنے کے لئے اگر ندوۃ المصنفین دہلی کے آرگن رسالہ برہان کا ایک اقتباس بھی پیش کر دیا جائے تو بارگاہ کو تقسیم کرنے کا موقع مل سکے گا:

پس اگر قرآنی آیت کے کسی ایک معنی کی تائید و تصدیق روایات صحیحہ اور سنت رسول سے ہو جاتی ہے تو اس معنی کو ترجیح دی جائیگی اور باقی کو ترک کرنا پڑے گا۔ لیکن اخبار و روایات کے متعلق یہ بات ضرور ملحوظ رہے گی کہ ان کا درجہ باوجود صحیح ہونے کے ظنی ہے اور قرآن مجید قطعی ہے اور ظنی چیز کو قطعی چیز کے ساتھ ملا کر نتیجہ نکالنا اگر چہ نزدیک اصول ظنی ہے۔ مگر چونکہ روایت و حدیث کو اس آیت کے ساتھ ملانے سے اس آیت کے معنی و مطالب (الف) زبان عرب کے قواعد کے خلاف نہیں۔ (ب) ضروریات دین اور اصول شریعت کے خلاف نہیں۔ (ج) بہت عقل کے خلاف نہیں۔ اس لئے ان معانی کو ترجیح دینا ضروری ہوگا۔

آپ نے ملاحظہ فرمایا، کیا اس کا مطلب یہ نہیں ہوا کہ احادیث کے ذریعے تفسیر اس وقت تک اطمینان دین نہیں پیدا نہیں کر سکتی جب تک کہ قواعد و شریعت اور انسانی شعور کے نزدیک درخور اعتبار نہ ہو۔ کیا علامہ پروردگار کا گناہ یہی

تھا؟ اگر یہی تھا تو ————— آئی گناہیت کہ در شہر شامیز کنند  
اسی مضمون میں دوسری جگہ کہا گیا ہے کہ

قرآنی آیات کا مطلب قواعد عہدیت اور اصول شریعت کے مطابق (بغیر ظنی روایات و اخبار کے ملائے) بیان کرنا  
صحیح تفسیر ہے اسی تفسیر بدون الراء کے ہے۔ (مارچ ۱۹۵۵ء برہان از خواجہ سید محمد علی شاہ اسحاقی)

کیا آپ ادارہ ندوۃ المصنفین پر بھی فردہ قرار داد جرم عائد کرنا پسند فرماتے ہیں یا نہیں۔

حدیث کے بارے میں جو نظریہ علامہ پرویز کا ہے، اتفاق سے وہی زاویہ نگاہ مولانا مودودی بھی رکھتے ہیں۔ چنانچہ  
مودودی صاحب فرماتے ہیں:

روایت کے باب میں محدثین کا مستند ہوتا یہ معنی کب رکھتا ہے کہ جن امور کا تعلق عقل، درایت اور فہم و استنباط  
سے ہے ان میں بھی وہ بالکل صحیح جانیں۔ (ترجمان القرآن جلد ۱۰ عدد ۱۱ ص ۱۱۳)

کیا آپ نے غور فرمایا کہ جتنی احادیث بھی فہم و استنباط اور عقل و درایت سے وابستہ ہو سکتی ہیں ان کے بارے میں محدثین پر پورا  
بھروسہ کرنے کی ضرورت نہیں۔ ہم اپنی عقل، اپنے طریقہ استنباط اور اپنے مخصوص طرز حدیث فہمی سے بھی کام لے سکتے ہیں۔

علامہ پرویز بھی احادیث سے سند لینے کو جرم نہیں خیال کرتے، معارف القرآن میں یہ معلوم کتنے گوشوں میں انھوں نے حدیث فہم  
سے کام لیا ہے۔ ہاں وہ ہر توہم پرستانہ حدیث پر ایمان لانے کیے تیار نہیں۔ نہ صرف اتنا ہی ہے بلکہ توہم پرست ذہن کی نائش

کرنے والی احادیث کو نمایاں بھی کرتے رہتے ہیں تاکہ واعظان محراب و منبر اپنی قدیم روش کے مطابق عوام کو زندگی کی ٹھوس  
سچائیوں سے دور رکھ کر بھول بھلیوں میں گردش درگاہ سکیں۔ ————— شاید اسی تصور میں صاحب معارف القرآن کو

جرم و گناہ سے آلودہ کیا جا رہا ہے، ورنہ جبکہ خود مولانا مودودی کے نزدیک بھی نہ صحابہ کی حدیث فہمی پر بھروسہ کیا جاسکتا ہے  
نہ محدثین کی فہم و خرد اور طریقہ استنباط پر تو پھر حدیث کے ذخیرہ میں وہ کونسا پہلو رہ گیا جسے یقین دین کا جز بنا کر ایمان و اطاعت

کا مرکز بنایا جائے، خصوصاً جبکہ قیامت تک ہر شخص کو دوسرے کے طرز فہم سے انکار کا حق دیا جا رہا ہو جو کسی وقت بھی حدیث  
کے ظن کو یقین کا نمائندہ نہ بنا سکے گا۔ جو فقہ بارگاہ پرویزی سے اٹھ رہا تھا اگر تبشیر فرما دیا وہی "جوئے شیر پی نکال رہا ہو"

تو حرام و مباح کی تبدیلیوں سے آپ حرام کو حلال بنانے کی جرأت رندانہ نہیں کرنا چاہئے۔  
اخیر میں میں اپنے دوست ماسٹر صاحب سے اتنا عرض کر رہا تھا کہ اگر آپ کو اتنی صلاحیت اور توفیق ارزاں نہیں ہوتی کیا آپ

اس نوجوان تعلیم یافتہ طبقہ کو خدا کے قانون سے وابستہ رکھ سکیں جو اس وابستگی کیلئے اپنے دل و دماغ کی تسکین کا تقاضا کرتے ہیں  
تو کم از کم اتنا تو کیجئے کہ جو اللہ کا بندہ اپنی تمام صلاحیتوں کے ساتھ اس فرض کو انجام دینا چاہتا ہے اس کی راہ میں گناہے نہ کرے۔

۴۴ شہرت اور باری کی عہدیت کے لئے اور میدان بھی تو کھل سکتے ہیں۔ ہاں اگر تیسری تفسیر کے ذریعہ آپ کو ملے تو کھل سکتے ہیں۔

# کتاب لمیٹڈ

کی اولین پیشکش

دو آنسو

انسانوں کی سوسائٹی کی اصلاح اسلامی تہذیب و تمدن کے ماتحت کرنا ہمارا عین نصب العین ہے اسی نظر سے کے ماتحت جناب عارف ثالوی نے اپنے اس معاشرتی ناول میں ان تاریک پہلوؤں پر تہذیب و شرافت کی روشنی ڈالی ہے۔ تہذیب کی تلخیوں کو دلچسپ ناول میں پیش کر کے نوجوان طبقہ کی تاریک ذہنیت کو اسلامی معاشرت کی روشنی کے قریب ترین لانے کی بہترین کاوش ہے۔ اسی زہر سے ملت کا ذہن بگڑا تھا اور یہی زہر ان کا تریاق ہے۔ اس کتاب کا گرد پوش ابراہیم آرٹسٹ کا احسان مند ہے جسے آپ فریم کرنے کے لئے تڑپ اٹھیں گے۔

قیمت مجلد چار روپے

اگر آپ اس لمیٹڈ ادارہ کی شرکت پسند فرمائیں تو یہ آپ کے لئے بجد منافع کا سودا ہوگا اس سے مفید تجارت اڈر کیا ہوگی۔ تفصیل کے لئے الگ خط لکھیں۔

کتاب لمیٹڈ۔ رابن روڈ۔ کراچی

## نئی مطبوعات

۲-۸-۰۰	شباب سے پہلے
۵-۰-۰۰	قیامت
۲-۸-۰۰	بے آبرو
۴-۰-۰۰	پچکوتے
۲-۰-۰۰	چوٹ
۲-۸-۰۰	نکر
۲-۰-۰۰	اور انسان مر گیا
۴-۰-۰۰	دیوار
۲-۲-۰۰	دہن کی دائری
۱-۸-۰۰	حیات نبی
۴-۰-۰۰	ایک ہاجر
۳-۰-۰۰	جب خون بہ رہا تھا
۲-۰-۰۰	سوشلزم اور اسلام
۲-۰-۰۰	آخری لمحات قائد اعظم
۴-۰-۰۰	آگ اور خون (عارف ثالوی)
۴-۸-۰۰	اقبال اور قرآن
۴-۰-۰۰	دو آنسو
	معارف القرآن حیدرآباد - دوم - سوم - چہارم
	عہ عہ عہ عہ

کتاب لمیٹڈ۔ رابن روڈ۔ کراچی

# معراجِ انسانیت

ترجمانِ حقیقت، جناب پرویز کاظم، اور سیرتِ صاحبِ قرآن، علیہ التحیہ والسلام، خود قرآن کے آئینہ میں فی الحقیقت ہمارے اسلامی لٹریچر میں، اپنی قسم کی پہلی کوشش ہے اور نہایت کامیاب شروع میں قریب پونے دو سو صفحات میں دنیا کے تمام مذاہب کی تاریخ اور تہذیبی پس منظر ہے۔ اس میں بعض ایسے مذاہب کا بھی تذکرہ ہے جن کا شاید نام بھی آپ نے پہلے نہ سنا ہوگا۔ پھر تا درعنوانات کے ماتحت سیرتِ حضور سرور کائنات جس میں دین کے تنوع گوشے نکھر کر سامنے آگئے ہیں۔ اصل کتاب بڑے سائز کے ۸۳۲ صفحات پر مشتمل ہے۔ مقدمہ وغیرہ کے ابتدائی پچاس صفحات اس سے الگ ہیں۔

کافذ اعلیٰ درجہ کا ولایتی گلینڈ۔ جلد مضبوط اور حسین۔ گرد پوش مرصع اور دیدہ زیب۔ ٹائٹل اور صبح بہار کے عنوانات منقش اور رنگین۔ قیمت: بیس روپے۔ محصول ڈاک اور سٹیک اڑھائی روپیہ

ادارۃ طلوع اسلام

رابسن روڈ۔ کراچی